工商日報

中華民國僑委會登記證台敎新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話號碼

編輯部及採訪部5—283378—80（三線）

經理部：5—281521—3（三線）

營業部：5—279307、5—280708、

中區辦事處：5—225495、5—221238。

電報掛號二七七五 郵箱六二號

今日出紙三張半每份叁毫

（外埠版精編一大張）

新聞紙第一八四一六號

汪東興已垮台

久未露面權貴榜上已除名

【北平廿五日法新社電】中共黨「副主席」汪東興的名字今日首次不在一個典禮的名單中出現，但其它領袖的名字均榜上有名，汪某的政治命運一直是北平盛言的題目。

中共「新華社」的一項列舉致送花圈者的名單中沒有如往常地報導汪某的名字，該個在北平舉行的儀式，為文革時被「迫害」的已故劇作家田漢恢復名譽。

「黨主席」華國鋒與「副主席」葉劍英、鄧小平、李先念及陳雲等四位「副主席」均有送花圈。

觀察家謂在過去該類儀式中，汪某與其它四位「黨副主席」的名字並列。

汪某的名字沒有在「新華社」的報告中出現，使外交圈再度忖測這位已故毛澤東的前侍衛長已失勢。

在近月來的「北平之春」期間，民主運動猛烈抨擊汪某及要求他辭職。

經過數週有關他地位不穩的傳聞後，在開始鎮壓民主運動後不久，汪某曾於四月一日在一個葬禮中露面。

四月一日之後其它「黨副主席」曾在不同場合公開露面，但汪某的名字則一直未被提及。

鄧派開始排除異己

六名頭目先後削權

包括陳錫聯紀登奎吳德等

【洛杉磯廿五日美聯社電】據洛杉磯時報週三引述來自香港的消息，中共「政治局」有六位成員經已剝奪了權力，因為個人及意識形態與黨「副主席」鄧小平有分歧。

據說被停職的數位官員中包括在黨內排名第六的汪東興，消息來源是來自接近北平政權的人士。

汪東興是前共黨公安頭目，職位升至毛澤東的近身護衛。當目前中共領導階層上致力於擺脫毛澤東思想的方針上，他與鄧小平發生衝突。為了維持高階層秩序的形象，所有受到懷疑的官員雖然失去實際的權力，但他們仍允許保留「政治局」成員的資格，薪酬及特權。

該報引述一位共黨發言人的說話時指出：「這等人士除了在全體領導階層出現的場合中露面之外，就無事可做了。」

除了汪東興之外，被鄧小平擠在一旁的「政治局」成員還包括前北平「市長」吳德，「副總理」紀登奎，「模範農民」陳永貴，工人領袖倪志福，和「北平軍區」司令陳錫聯。

一位消息人士告訴時報，在修改經濟，外交及教育政策上的每個努力都遭遇到「政治局」擁毛派的阻力。

據來自香港一位商人的消息來源稱：像汪東興這類人的態度經常表示毛澤東說的都是對我們好，為什麼要改變。

談判關係正常化

中共列先決條件

邊界俄軍必須減少

【東京廿五日美聯社電】日本「共同社」自北平報導說：中共一名官方消息人士於週三證實謂，惟有在蘇俄減少在中共邊界的駐軍後，中共始允與蘇俄進行關係正常化的談判。

「共同社」引述該名身份未見透露的消息人士稱：蘇俄不斷威脅着中共。

「共同社」謂該消息人士指出：蘇俄實應將邊界軍力減低至六十年代初期的程度，然後中共始會答允進行談判，商討對終止雙方廿九年長友好同盟條約，予以補償。

中越共第二次會談今展開

河內責中共缺誠意

對三提議毫無反應

【香港二十五日路透社訊】中共今日譴責越南在河內進行中（共）越談判期間加緊備戰。

「新華社」亦表示越南當局在本年初與中共的一個月邊境戰爭中發出的總動員命令仍然生效，因越南方面正掘戰壕，並沿着邊界築起要塞和公路。

【香港廿五日法新社訊】越南今晚指控中共當局，在明日假河內恢復會談的前夕，仍不顧對越方所提出的三點和平建議，作出反應。

河內電台的評論說：「實在很遺憾，直至目前為止，距離第一次會談已有一週了，中共方面依然無誠意。」

該電台又謂，中共又以「誹謗性控罪」向越南猛攻，並且大為增加沿邊界的軍事活動，企圖令局勢更緊張、更嚴重。

越南所提出的三項建議是關於：沿雙方邊界建立非軍事區，恢復正常關係和解決邊界及領土糾紛各項問題。

河內電台聲稱：「中共此種盲行矛盾的態度，令人焦慮。中共顯然無意對越南人民、中共人民和世界各地人民最熱切和合法的需求，作出反應。

「中越共邊界的局勢依然非常緊張，中共方面要負擔全部責任。」

該電台又重申，曾有五十萬名中共軍逼近越南邊界，而他們目前仍佔領著十個以上據點——該等地區在中共於二月十七日入侵前，原為越南所有。

【香港廿五日路透社訊】越共今日譴責中共陰謀在東南亞擴張，並意圖將該區二千萬名海外華僑，變成第五縱隊。

「越南通訊社」引述陸軍一報章亦否認中共的指摘，說河內意圖稱霸東南亞。

該報說：「北平指摘越共小國霸權和地域擴張，其目的是產生一種危險的錯覺，誤導公眾輿論和掩飾其本身的邪惡計劃和野心。

「東南亞，在中共的眼底裡，是富於天然資源的地區，且在地理上與中共的傳統影響力，更呈重要，它基本的政治目標，是把二千萬海外華僑變成第五縱隊。」

又說：「這個地區，對北平地方性戰略，最後是全球霸主，是十分有利和有前途的。」

該報說，中共第一步在東南亞的行動，是將高棉作為「一個橋頭堡」

逃入泰境赤柬軍：一名高棉士兵星期二早晨在泰境內手持步槍，騎着一匹馬。他是屬於五萬名逃入泰境避高棉的激烈戰鬥，仍忠心於被推翻的總理普樣的軍隊。

美參議員指出

中共未放棄

用武力犯台

【華盛頓廿五日電】美參議員寶能美與中共「副總理」鄧小平會晤兩小時後的感覺，是中共在台北與蘇俄建立防衛聯繫時，會用武力侵台，此外，當台北拒絕透過談判與大陸合一，中共也準備用武。

中共大力鎮壓

民主牆已變質

【北平廿五日路透社電】自幾個月以前一直便受人注意的北平民主牆，於令人吃驚及史無前例地爆發出民權及民主的要求，這件事變得有點像馬戲班。

每天仍有很多的人士來到民主牆前面，觀看最新的大字報，但整個氣氛已經改變了，書寫瑣事的大字報壓倒了表達政治上意見及不滿之大字報。

造成這種轉變是由於中共當局強硬的警告，以及去月尾拘捕了多位人士。民權活動促成在民主牆出現轟動一時的大字報，這是中共政權下朝向言論自由新趨勢的一種記號，至少也曾曇花一現。

長一百碼的民主牆未端，最近出現一位乞丐，向人乞求一個錢。該棟民主牆位於一間巴士廠的旁邊，面向北平主要的一條寬闊大道。

這些日子，遊客時常出現在民主牆附近。

過去兩週來，民主牆的一份大字報意圖解釋中文音譯的一個叙雜系統。

民主牆上許多的大字報，都是關於個人的不滿，通常是由那些專程前來北平的人士，把他們的申訴向當局表達。最普通是那些前服役的士兵，他們想返回參軍之前的工作。

近期一張最令人困惑的大字報，是一位來自山西省三十七歲男子所寫，他指稱他的女朋友及後來與他結婚的另一位婦人，均被當地的官員強迫進行絕育手術。

談判前景不樂觀

中越共戰將再起

【丹佛爾廿四日美聯社電】衆議員史魯德美，衆院武裝部隊委員會已警告中共官員說，於四月三十日與台灣斷絕外交與軍事聯繫，不應被中共軍方解釋為「狩獵的許可証」，（意即進攻台灣）。

科羅拉多州民主黨衆議員史魯德夫人是於國會休會期間去週曾到大陸訪問的國會代表團的團員。

這個科羅拉多州的女國會議員說，該項說「如果中共以武力威脅台灣我們會很不同意」的警告，是直接向中共「副總理」鄧小平提出的。史魯德夫人說，武裝部隊委員會特別小心強調他們所代表的美國人和美國在台灣的商業利益，不會「退出」。

於與中共官員會晤後，史魯德夫人說，中共建議和鼓勵美國改善對北韓的關係。

其他方面，中共說他們不能再抵受與越南的「馬拉松」式談判，和表示中越共之間的戰事可能再爆發。史魯德夫人說，委員會的委員曾獲通知，中共代表可能退出目前在河內舉行的和會和回到北平，除非河內準備在北平討論各項邊境問題，「暴力事件可能再度發生」。

國防部長証實

沙特仍助埃

向美購戰機

【吉達二十五日路透社電】沙特阿剌伯國防部長蘇丹王子今日被引述表示，沙特阿剌伯資助埃及在去年與美國達成購買F——五型戰機的合約買賣。

蘇丹王子的談話被一份報章所引述，但拒絕詳盡地透露，他表示：「這件事並不是新的。」

他補充說，阿剌伯工業組織的武器生產企業，在上月巴格達會議決定中止與埃及的關係之後，正被它的夥伴所研究。

這個以埃及為基地的阿剌伯工業組織是由埃及與沙特阿剌伯，科托和阿剌伯聯合酋長國所組成。它在去年底生產出它第一架軍用吉甫車。

古巴軍隊

出現高棉

【華盛頓廿四日路透社電】據美國國會今日發出一份報告稱：中共「副總理」鄧小平曾於本月較早時，告知一個到訪的美國國會代表團，中共已發現古巴軍隊在高棉出現的踪跡。

這報告是由參議院武裝事務委員會發出，其中引述鄧氏之話稱：「據我們所得悉……高棉有古巴軍隊的踪跡……蘇俄當起越南的軍事顧問，而古巴則當作其士兵。」

旺舖廉售

深水埗福榮街100號黃金戲院對面，旺舖仟餘呎連閣樓九佰五十餘呎。本舖位於最旺消費區，面對兩間戲院，適合任何行業，祇售壹佰餘萬。

首期一成，本年中入伙。

有意請到地盤或請電

五—七二五七五七或

五—七二五六六五洽

通告

啓者：香港九龍甘霖街四號五樓S座林逸儒經營勝記行乃香港註冊商標「李小垣及其骨像」，註册號碼為一九六八年第一一五六號之所有人，其註册貨品包括「藥酒、藥粉、補藥、膠布及其他藥品」。

侵犯香港註冊商標之權益，乃同時抵觸刑事及民事之法律條例，如有人觸犯商品商標法例第三款，經判決罪名成立，被判可有權判令罰款港幣伍萬元及監禁兩年；若由地方法院或高等法院判案，則法官有權判令罰款拾萬元及監禁五年。此外於民事判決中，如為侵犯註冊商標之權益者，法官有權向被告發出禁制令及著令賠償損失，此等賠償可能數額甚大。上述商標之註冊所有人，將對侵害該商標之權益，或有意侵害此等權益之人士，採取迅速及適當之法律訴訟程序。

再者：林逸儒經營勝記行已委託九龍鴨寮街二〇八號A地下天成酒行為港九總代理，各界人士如欲採購請與天成酒行洽商。

林逸儒經營勝記行及其總代理天成酒行之代表律師的近律師行啓

香港遮打道太古大廈七樓

美在台協會代主任強調
中美非官式關係已奠定良好基礎
台外貿與外資額俱激增

【台北廿五日美聯社電】美國駐台協會的代主任蒲爲廉星期三日向美國商人表示，維持美國與台灣的非官式關係「經已奠定良好的基礎」。

蒲氏在美商會的一個會議上表示：「我們與中國人民，包括與台灣人民悠久歷史的關係，給予我們獨特的經濟，文化和其他關係，我們政府著意維持緊密和熱烈的聯繫。」

對於台灣的貿易方面，蒲爲廉對美國商會成員表示：「一九七九年第一季的統計數字顯示在去年形成的經濟動力仍然把經濟急劇地推向前。」

「台灣外貿比一九七八年的第一季增加百分之四十，與及工業生產指數躍升百分之十四。」

「中華民國政府批准外國投資申請共一千一百萬美元，一季中的新紀錄，可以反映出投資者的信心，而本地的投資者亦把股票指數推過十二月中的水平。」

診及美國的中國政策時，蒲爲廉表示，自從一九七二年美國對與中共關係正常化的一貫政策是顧及到維持台灣人民的和平和繁榮。

「還有很尖銳的分別，」他表示：「對於它能否與正常化和諧共存，是在乎怎樣去完成。最近的台灣關係法案，是代表了美國還能夠做得到的決心。」

蒲爲廉稱，該項法案本身宣稱了西太平洋區的和平、安全及穩定與美國的利益息息相關，且定出了某些滿足台灣合理防衛的措施，更要求報告有關對台灣人民的安全，社會或經濟系統的威脅。

前美國駐俄共外交使節蒲爲廉稱該法案「呼籲美國人民與台灣人民之間的商業文化及其它關係繼續下去。」他說：「此間很多人担心新的關係會出現更多法律問題，外交關係及承認實際上不會影響美國法例的執行，至於美國有利於台灣的各項法律也是一樣。」

蒲爲廉謂美國駐台協會將執行台灣關係法案及處理美國人民與台灣人民的來往事宜，台灣現在有二千七百萬人口。

美駐台協防司令部降旗解散美國駐台協防司令部司令寧達[illegible]星期三日在台北總部一項儀式中降下美國國旗。所有美國顧問和人員將會在四月二十六日離開台北。

對抗東歐蘇俄新核彈威嚇
卡特考慮在北約盟國部署中子彈

【華盛頓廿四日合衆國際社電】新聞秘書鮑維爾星期二日說，卡特總統關心在東歐部署的蘇俄核子武器，和於決定是否部署中子彈時，一併加以考慮。

鮑維爾說：「總統知道而且關心」有關蘇俄核子武器的發展情形。

於被詢問中子彈是否仍被慎重考慮作爲一種選擇時，鮑維爾說：「說得對極了。」

鮑維爾是於答覆有關蘇俄決定在東德部署新式SS——二一核子飛彈的問題時，澄清他的答覆時這麼說的。

去年卡特決定延期才作出對是否將中子彈加入美國和它的盟國的武庫的問題的最後的決定。有等軍事領袖認爲該種武器在歐洲特別有用。

鮑維爾說：「總統的最後決定……是受蘇俄的行爲影響的。」

鮑維爾說：「俄人知道我們的關切。」

他說，美國認爲中子彈不會破壞美俄的新戰略武器的談判。卡特曾說，該項談判已進入最後階段。

鮑維爾說：SS——二一型飛彈是蘇俄最近製成的三種短射程的飛彈中的一種，——它們不包括在限核條約之內，但會影響武器談判的結果。

鮑維爾說：「我們繼續監察蘇俄的核子現代化計劃，希望蘇俄會自行約束。總統的對是否加強我們的輻射能力（這是中子彈的正式名稱）來供核子武器之用的最後決定，是會受蘇俄的行爲的影響的。」

糞中竟有黃金屋
少年經營亦有術
兩年光景成大富翁
收購村莊改建樂園

【加州監蒙納廿五日法新社電】此間今日報導，四名在兩年前開始經營馬糞生意的少年，現在竟然富有得可以購買一條海濱鄉村，預算將之改建爲一個康樂中心。

該四名年齡由十一至十五歲的少年，成立了一間「基高」公司，經營馬糞肥生意，該馬糞是他們父親錫斯勒所擁有的。

他們是十五歲的璞，十四歲的迪奇，十三歲的貝蒂和十一歲的蘭妮。「基高」公司開業不久，收入即滾滾而來，他們已收購了其父的馬廐。

他們曾與聯邦稅務督察，和對該公司帳目的一次官方調查進行交涉，結果絲毫無損。現在，該四位「基高」公司的董事，已經以十五萬元代價，將他們的故事售予華納影業公司。

華納公司預算將該四名少年戰勝官僚的經過，拍成電影。

該四名年輕人宣稱，他們預算以七十五萬美元，購買位於洛杉磯和三藩市之間，面積八公頃（二十畝）的戈達村。

倫敦賊多兼租貴
中東闊客也止步
紛轉往歐洲他國遊覽

【倫敦廿五日合衆國際社電】據專接待中東石油國遊客的英國旅遊社今日稱：阿刺伯富豪逐漸拋棄倫敦而到歐洲其他地方去遊覽。

中東富豪指出不喜歡倫敦的兩個主要理由是在酒店內被爆竊的機會時時發生，而出租房屋者又貪得無厭。

英國貿易部及旅遊局指出減少來英的中東遊客是科威特、巴林和阿刺伯酋長國。

在夏天那些豪客減少遊覽的時間本來是逗留三至四個月，現在已改爲逗留四週。他們把其他時間到法國、希臘和塞浦魯斯去，同時到遠東去的也有增加，因爲該區的賭場和夜生活不遜於英倫。

兩年前住宿費一週只需一百鎊現在要三百鎊。過去中東富豪到英國遊覽時喜帶現金，現在英國旅遊局勸他們利用酒店安全儲蓄制度或在倫敦的中東銀行提款。

英保守黨民望稍降
但仍力足撼垮工黨

【倫敦二十五日路透社電】據今日發表的民意調查顯示，保守黨在五月英國大選中的領導性地位，已經下降。

但在全國性日報發表的民意調查指出，目前仍停留在一位數字的領導性，仍然足夠使工黨下台。

每日快報發表的一項民意調查說，保守黨現超前百分之六，爲上週的一半。

抽樣的選民調查說，百分之四十六支持保守黨，百分之四十會投工黨一票，自由黨得百分之十一，其餘得百分之三。

每日電訊報說，保守黨保持百分之五的領導地位，上週則爲百分之五點五。

加拉漢進行競選活動：英國首相加拉漢星期二日在工黨總部運輸大廈門外與小丑皮雅開談。在加拉漢面前的皮雅小丑提議下屆政府應對虐待兒童增加刑罰。英國將會在五月三日進行大選。

美協防司令部
昨已下旗解散
最後一批人員月底離去

【台北二十五日美聯社電】在二十五年前建立以美國協防台灣司令部星期三降下美國國旗，表示駐台的防衛部隊正式結束。

協防司令寧達觀看三十秒鐘的降旗儀式，然後與兩名護送國旗的美國海軍陸戰隊握手。

一小撮美國軍方人員到場觀看防衛部隊的降旗儀式。防衛部隊是最後在台北關閉的美國軍事部門。

現時祇有少過一百五十名美國軍官和人員在台灣。最後一批人員將會在四月三十日之前離開前往夏威夷或日本。

社論

撤銷戰前樓宇的租金管制
——避免舊樓變成危樓的有效方法

港島西營盤紫薇街六號二樓天台原住有中年男子區審幹，及其妻李奕培和一個三歲半的女兒。前日晚上，夫婦倆正在廚房煮飯之際，廚房地板突然發生巨響，有約七八尺丁方的面積塌落二樓，他們夫婦兩人闖聲已走避不及，亦隨同墜下，跌落二樓的廚房中。幸好淩空墜下時，身體部份雖被什物泥沙覆蓋，祇手脚被木塊磚頭擦傷，尚非嚴重。尤幸女兒適寄放外母家中，未及於難。查該座廚房塌陷的樓宇，正是戰前的舊樓，樓齡已近百年，半屬木建，結構朽舊，在過去多年來，經風風雨雨的侵蝕，地板早呈破爛的跡象，他們以前也曾向業主致促維修，但一直被拖延至今，現果產生此次事件。然全幢樓宇住客没有重大傷亡，仍屬不幸中之幸了。

日久失修的戰前舊樓，是本港房屋政策下的一個小毒瘤，未發作的時候，尚可相安無事，根本沒有人去理會，一旦樓宇倒塌，鬧出傷人事件後，才會有人提出討論，追究該管有司，可惜都是不了了之，最多是把出事樓宇宣佈爲危樓而已，絕無查根問底，以防患未然。

樓宇和其他用品一般，需要經常修葺保養，尤其是那些時日已久的舊屋，平日不加料理，其中大部分是用木搭，亦缺乏能力料理，特別易出毛病。現有戰前舊樓的業主中，即使有人肯負起修葺保養之責，亦有心無力。這個現象是戰前樓宇租金管制條例所造成。

在一九四七年以後的業主與住客（綜合）條例第一部中，政府明令管制戰前舊樓租金，當局隔若干年方批准一次加租，依戰前水平（標準租金），所加亦極之有限。如最近在一九七七年十二月的一次，批准住客樓宇標準租金增至百分之二百，商業樓宇則獲准加租百分之五百。其百分比雖屬巨大，而業主實際所收得的不過一百幾十元，蓋戰前水平的每層樓標準租金不過三數十元而已。以今日的物價來說，區區一百數十元之數，連最起碼的生活也難以維持，更遑論修屋了。

戰前舊樓的業主，屬於大戶者多自收歸改建，或與地產商合作，或出賣與地產商改建新樓，其至今尚未改建，尚未出賣的，多屬孤兒寡婦，老弱無依之輩，以留戀祖業，不願放棄，又缺少常識，不知如何出讓，恐懼受騙，復有雖具管業的名份，而契據不全，無法出售交易的，遂以種種原因，使舊樓保留至今。若論他們業主的環境，頗皆貧困，收得租金多不足維持生活。即使租務條例規定修葺樓宇的費用逾五千元以上的，得向住客分期索還，每年不得超過該修葺費百分之二十，但舊樓業主何來偌大的餘錢，而且收益加此低微，再投資亦不化算，所以租值不解除管制，危樓勢必特多了。

再者，戰前舊樓業主既收得的是低微的租金，而且依照規定又須負責繳納差餉，所得更微的二房東，甚至三四房東，他們不擁有物業，却可自由以較高的租金分租與三房客，不受嚴格的管制。所以現行租務條例對戰前舊樓業主的諸多管制殊不實際，尤不公平。

現存戰前舊樓的數目極少。數年以前的調查，港島、九龍兩地約有一千餘間，經過近幾年的拆卸，雖沒有精確統計，大概僅剩千間以下而已，在本港房屋的百分比上，實少之又少，微不足道，等於陳列的老古董，故此不應以極少數的戰前舊樓小業主來做殘忍打擊、嚴格管制對象。進一步而言，放寬舊樓管制，小業主固可獲得救助，即港府的差餉物業稅等項亦可獲得徵益。

姑置租值、稅收等項不談，即以安全而論，此種租務條例不改，癥結長存，舊樓的安全愈形惡化，住客的生命危險愈增，究竟人命爲重，還是死守失去時宜的法例爲重？爲了保障住客的安全，防止建築物的崩塌危險，亟有取銷舊樓租金管制，鼓勵業主維修的必要，否則西營盤舊樓下塌事件將更不斷出現了。

THE PENINSULA TOURS ENTERPRISES LTD PENINSULA HK

半島高級遊覽團

專家精心策劃，旅程遍佈全世界，專業經驗領隊

亞洲區特別酬賓團

日本本州七天$2,980
四月28日
五月5.12.19.26日
六月2.9.16.23.30日
七月7日
八月25日

日本南北九州七天$2,980
四月28日
五月5.12.19.26日
六月2.9.16.23.30日
七月7日
八月25日

泰馬星十天 $3,280
五月6.20日
六月3.17日
七月1.15.25日
八月1.8.15.22日

星馬七天$2,880
五月9.23日
六月6.20日
七月4.18.28日
八月4.11.18.25日

馬星菲十天 $3,580
五月9.23日
六月6.20日
七月4.18.28日
八月4.11.18.25日

台灣環島九天$1,780
五月12.26日
六月9.23日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

台灣高雄七天$1,680
五月6.20日
六月3.17日
七月22.29日
八月5.12.19日

菲律賓碧瑤七天$1,680
四月28日
五月5.12.19.26日
六月2.9.16.23.30日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

曼谷芭堤雅六天$1,780
四月28日
五月5.12.19.26日
六月2.9.16.23.30日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

芭堤雅五天$1,680
五月5.19日
六月2.16.30日
七月15.25日
八月1.8.15.22日

遠程及環遊世界高級遊

環遊世界三十七天 $27,500
出發日期：七月20日

北歐冰島十八天 $13,500
七月24日、
八月7日、
九月11日、
十二月25日

歐洲西班牙二十天 $12,500
七月20日、
八月3日、
九月7日、
十月5日、
十二月21日

澳紐西澳洲十八天 $12,500
六月12日
七月24.31日
八月7.14日
九月11日、
十月2日
十一月6日
十二月18.25日

澳洲黃金海岸八天 $6,450
六月12日　十月2日
七月24.31日　十一月6日
八月7.14日　十二月18.25日
九月11日

東南非洲十四天 $11,500
五月20日　七月22日
六月10日　八月5.12.19日

全美加東西岸二十三天 $13,950
五月5.19日
六月2.16.30日
七月14.19.22.26.29日
八月5.11.18.25日

美加西岸 十四天 $8,950
五月5.19日
六月2.16.30日
七月14.19.22.26.29日
八月5.11.18.25日

美加東岸十五天 $11,500
六月24日
八月3.19日
七月22.27日

關島夏威夷十天 $6,950
五月5.19日
六月2.16.30日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

夏威夷群島八天 $5,950
五月5.19日
六月2.16.30日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

中南美洲廿四天 $19,500
出發日期：七月28日

亞洲區高級豪華團

斯里蘭卡九天 $3,950
五月12.26日
六月9.23日
七月7.14.21.28日
八月4.11.18.25日

印尼峇里島九天$4,750
五月5.19日　七月7.14.21.28日
六月2.16.30日　八月4.11.18.25日

泰馬星十天$3,850
四月29日
五月13.27日
六月10.24日
七月8.22.29日
八月5.12.19日

馬星七天$3,250
五月2.16.30日　七月11.25日
六月13.27日　八月1.8.15.22日

曼谷清邁 五天 $1,950 七天 $2,850
四月29日　七月8.22.29日
五月13.27日　八月5.12.19.26日
六月10.24日

菲律賓碧瑤七天$1,850
五月5.12.19.26日　七月7.14.21.28日
六月2.9.16.23.30日　八月4.11.18.25日

台灣環島九天$2,150
四月28日
五月5.19日　七月7.14.21.28日
六月2.16.30日　八月4.11.18.25日

全日本鹿兒島南北九州本州九天$4,550
五月5.19日　七月7.14.21.28日
六月9.23日　八月4.11.18.25日

鹿兒島九州七天 $3,650
四月28日　七月7.14.21.28日
五月5.19日　八月4.11.18.25日
六月2.16.30日

日本本州七天 $3,650
四月28日
五月12.26日　七月7.14.21.28日
六月9.23日　八月4.11.18.25日

日本韓國九天 $4,250
四月28日
五月12.26日　七月7.14.21.28日
六月9.23月　八月4.11.18.25日

鹿兒島韓國東京九天 $4,550
四月28日　七月7.14.21.28日
五月5.19日　八月4.11.18.25日
六月2.16.30日

韓國濟州島 四天 $2,150 七天 $2,950
四月28日　七月7.14.21.28日
五月12.26日　八月4.11.18.25日
六月9.23日

日本北海道七天 $3,650
四月28日　七月14.21.28日
五月5.19日　八月4.11.18.25日
六月2.16.30日

半島遊覽企業有限公司
總行：九龍尖沙咀星光行808室至810室 電話：3-694951-0（十線）
分行：香港德輔道中其昌人壽大厦七樓 電話：5-249201-5（五線）5-256211-5（五線）

居民一詞幾使歷史改寫
和約字句突起爭論 換文儀式險又改期
韋斯曼突向巴解招手呼籲進行和談

【西奈廿五日路透社電】原訂於今日在此間舉行的修訂以埃和約換文儀式，最後一分鐘突告延期；據以色列官員稱，原因是埃及在最後一分鐘要修改內文字句。其後，雙方克服了歧見，宣佈將如期換文。

該兩國原訂於標準時間十三時，在一個美國觀察基地，開始進行一項修正條約的換文儀式。

但是項儀式，却因臨時故障，而延期舉行，事後雙方代表團忽忽致電返國諮詢。

據以色列總理比堅的一名助手謂，延期原因，是埃及要更改附屬於主要條約一份函件的字句。該函是關於在約旦河西岸及加薩地帶佔領地建自治區的問題。

該位助手表示，以色列參與該次儀式的代表團團長伊利沙，在儀式本來剛要開始之前，獲悉埃方在以前本已獲致協議的有關自治函件文中「居民」一字，加上註明。

該位助手指出：函件原文應為：「……河西及加薩地帶居民的完全自治……」而埃方則在「居民」一字加上註明。

他又謂，雙方對於該封關於自治的附函，應如何交換的問題，亦成為了最後一分鐘的故障。以色列電台稱，埃及要求將該函列入交換文件中，但以色列拒絕是項建議。

【開羅二十五日美聯社電】以色列國防部長韋斯曼在星期三呼籲巴勒斯坦解放組織「停止射擊，開始談判」，顯然是間接邀請游擊隊進行和平談判。

韋斯曼在到達此間與埃及國防部長卡茂爾舉行會談時作出這項評論。以色列方面一貫地是拒絕承認或與阿拉法的游擊隊組織談判，故韋斯曼評言的意義則未能立刻清楚知道。

韋斯曼在本地機場與記者交談時被問及，以色列是否最終會與巴解組織進行會談。

韋斯曼回答道：「我並不祇希望我們能夠找出一條解決辦法，但我提醒大家，和平條約的一部份是要進行談判去尋求一條解決巴勒斯坦問題的辦法。」

他補充道：「我提議巴解組織和我其他的所謂敵人與埃及步上和平的道路，停止射擊並開始談判。」

恐防刺激阿盟加強制裁
以埃簡單儀式 完成和約換文
雙方僅派低級官員主持

【特拉維夫廿五日美聯社電】以色列與埃及週三在西奈半島一個僻山隆的美國偵察站舉行互換和約條文儀式。

該儀式原定在四月九日舉行，但後來延期了兩次，埃及且在最近譴責以色列猛烈砲轟巴勒斯坦游擊隊在黎巴嫩的基地，在此之前，巴游分子曾在星期日的襲擊中，殺死了四名以色列人。

雖然埃及稱「以色列的侵略行動」會損害和平進展，以色列國防部長韋斯曼仍於週三在開羅「討論以色列撤出西奈的詳情」。

自從埃及總統親身訪問以色列後，以埃和約的籌劃談判歷時十六個月，該和約於三月廿六日在華盛頓由沙達總統、比堅總理及美國總統卡特簽署，上述三人在致辭中暗示會在數年內達致中東和平，週三的交換批准書儀式使到和約正式生效。

和約第一項聲明：「經過互換批准書後，雙方之間的戰爭將告終止，和平將取而代之。」

當比堅於四月三日訪問開羅時，他宣佈呼籲在開羅及耶路撒冷舉行互換批准書儀式，惹人注目的互換批准書儀式，儀式後來改在西奈的吉地及米那山隘舉行，是為了避免損害埃及在阿剌伯世界的地位。

兩國沒有派外長出席交換文件儀式，祇派低級官員參加。

消防員變火人：二十八歲的康威救火員布華在星期二下午在阿肯色州康威逃離一個原料儲藏庫的火警現場時，身上著火焚燒。布華與另一名救火員，二十三歲的蘇突非在一輛汽油車爆炸所引起的大火中被嚴重灼傷。

以總理比堅聲明 即使與敘和談 不會交出戈蘭

【耶路撒冷廿五日美聯社電】以色總理比堅今日聲言，即使敘利亞與以色列展開和談，以色列也不會把戈蘭高地全部交還。但他並不排除可能部分撤離。比堅並拒絕黨內要求革除達揚外長一職的呼聲。

以議員斥資重賞 突擊隊天涯追蹤 要搜捕阿敏歸案

【特拉維夫廿五日路透社電】一個由以色列議員資助組成的十二人突擊隊，正努力搜捕烏干達總統阿敏，希望把他繩之於法。

以色列議員沙朗今日說，他斥資二十萬美元來搜捕阿敏，相信阿敏正統率五千餘屬下，匿身烏干達與扎伊爾邊界。

沙朗是以色列防衛暨追獵猶太人大會的主席，他表示要追緝阿敏的原因，是他殺害了一九七七年安特比機場事件中的一名英籍老婦。

比賽「第一」．友誼「第二」
中共球員粗暴衝動 動輒吵架侮辱球証

【北廿五日法新社電】中共喉舌「新華社」今日報導稱，中共體壇最重紀律的問題，現正與體育「當局」尖刻的反應，短兵相接，後者且抬出制裁有關團體的殺手鐧。

各事件包括吵架、侮辱球証和「報復性」襲擊。

其中一份擁有廣大讀者的「體育雜誌」在最近的一期中報導稱，中共「體協」最近組織一個全國大會，來處理這些事件。

觀察家評論說，中共喉舌「人民日報」在今日的社論中，節錄「體育雜誌」若干話語，顯出該等事件的嚴重性。

球員、球隊和其他體育人士，由於在體育競賽中，特別是足球比賽中，製造「嚴重的問題和壞的傾向」，將受到「嚴厲的批評」和「適當懲罰」。

「體育雜誌」又報導球員間的打鬥，有時會構成受傷事件，「報復性」攻擊和打鬥，運動員與觀衆間的爭吵和侮辱球証等，又說，事件不單在比賽場地發生，且蔓延到場外去。

該雜誌說，運動員再次熱衷於爭取勝利。雖然，經常提醒他們與外國隊伍作賽時，應緊記「友誼第一，比賽第二」的精神，然而，他們常常「忘記」這種概念。

又說，「若干地區」的體育「當局」和訓練員，「閉上他們的眼睛」，不敢加以「干涉」，「迷惘思想上的落實和政治工作」滿足在「鼓勵求勝」中。

日運輸工人攪春鬥 五千萬人先後受困
鐵路工潮終告解決 日航勞方仍有意見

【東京廿五日美聯社電】在週三早晨引致數以百萬人沒有交通工具可用的大型鐵路罷工，已於日間稍後時間結束，因為公私兩方面的鐵路工會，已接納了資方的每月平均加薪四十四美元的建議。鐵路局職員表示，火車和地下車服務，將可於交通繁忙的傍晚時分恢復正常。

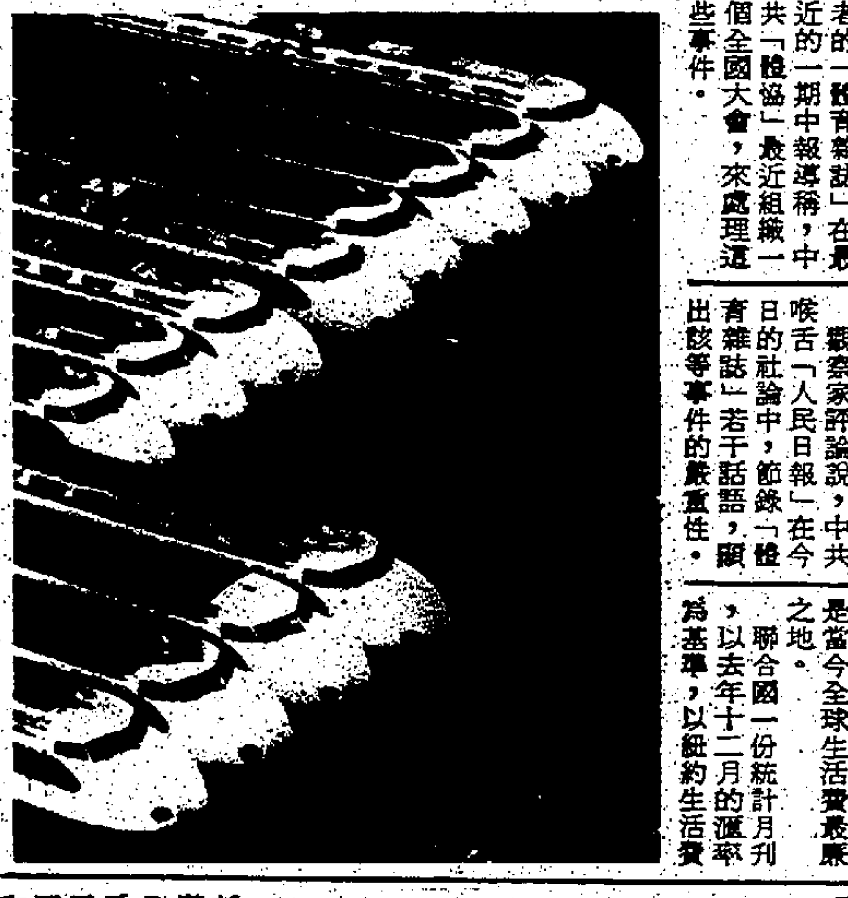
不過，日本航空公司的一名發言人抑鬱稱，資方目前仍與機師、侍應生和地勤人員的各個工會談判中，週三會有卅六班客機和四班貨運班機，被迫取消。

私營火車及地下鐵路工會，接受資方所提供，每月加薪九千七百日圓（四十四點四一美元）——亦即加薪百分之五點六三的第二次建議後，遂結束了十六小時的罷工。

他們在週二午夜拒絕了加薪九千三百日圓（四十二點五八美元）的建議後，決定繼續進行該次為期七十二小時的罷工。

據估計，在此次本年度春季最後一次工潮中，曾導致為數約五千萬人，苦無交通工具可用。

附圖是著名的「子彈快車」，星期三早上全部停放在東京總站，沒有開出。



曼谷教徒慣纏頭巾 駕電單車拒戴頭盔
阿差裝扮．堅持包頭 交通法例．勢難施行

【曼谷廿五日美聯社電】頭戴頭巾的錫克教教徒和鳥糞，令曼谷市的官員倍添麻煩。一項建議中的交通法律，規定所有騎電單車的人士要戴頭盔，使多個地區的人士鼓噪，包括錫克教教徒。錫克教教徒因為他們的頭巾而拒絕戴頭盔。

曼谷英文郵報週三引述該市警務署長否認一項謠言，該謠言指稱他的部屬向商販收取百分之二十佣金。

該市官方當局已經應付過本季的季候雨。該種季候雨是以層層鳥糞的形式緊附在電力柱上，據報這些鳥糞在雨水中融解，會造成漏電。

週三曼谷市內多個地區發生電力障礙。

東京居住不易 費用高冠全球
甚至比紐約高出一倍

【聯合國廿五日合衆國際社電】假如你的入息高如洛克菲勒或是羅富齊等大亨，那末，你還可以舒服地在東京或日內瓦過活，否則，祇好在斯里蘭卡或牙買加捱窮了。

據聯合國最新統計，東京高居於全球生活費最高的首位，兩倍於紐約的水平。位居榜末的是過去叫做錫蘭的斯里蘭卡，它是當今全球生活費最廉之地。

聯合國一份統計月刊，以去年十二月的匯率為基準，以紐約生活費水平為一百指數，羅列世界各大城市的生活費指數。

東京的生活費指數是一百九十九，意味比紐約高出一倍。其餘十個高水平城市似次是布魯塞爾（一五零）、波昂（一四八）、巴哈林（一四七）、哥本哈根（一四六）、中非帝國（一四五）、布宜諾斯艾利斯及海牙（一四三），而居榜尾的斯里蘭卡僅是五十九。

神偷妙賊大顯神通 曼哈頓一珠寶公司 失竊百萬鑽石珠寶

【紐約廿五日美聯社電】警方說，在曼哈頓區「先驅廣場」上的金寶斯公司，夜間失竊約一百萬美元的鑽石和珠寶。

警方星期三早晨搜查該間坐落在第三十三街百老滙之間的公司，希望搜獲竊匪。

他們表示，星期二晚上十一時三十分，寶黎斯防盜公司曾接獲警號。

偵查人員說，珠寶在五樓的一個夾萬中失去。

警方說，他們不知道竊匪如何逃出該間公司。

拒棄械轉輾流竄 逾千阿敏殘部 仍作垂死掙扎

【內羅畢二十五日法新社電】今日在此有報導表示，坦尼亞當局昨日在邊界上遭遇超過一千名忠心於被推翻的烏干達總統阿敏的軍隊，因為他們不願放下武器和拋棄他們的軍車。

坦尼亞「標準報」的特派記者表示，該批軍隊在昨日抵達步西區的邊界據點，要求進入坦尼亞境內以逃避烏干達與坦桑尼亞聯軍的進迫。

該報透露，步西區的司令官莫拿馬表示，當他們拒絕放棄武器和軍車之後，該批逃亡的士兵決定北上。莫拿馬表示，他們計劃前往烏干達中部仍然有十二架米格戰機和三千名前政府部隊駐守的利華銀和告魯重要空軍基地。

其他的報告則表示，這批逃亡隊伍的一些車輛被地雷炸毀，並有很多士兵在吐羅露與馬里之間被殺或被擊傷。

高華德等入稟地院 控訴卡特違反人權
廿六議員制止廢除中美協防條約

【華盛頓二十四日中央社電】美國參議員高華德與另外二十五位國會議員，已訴請哥倫比亞特區美國地方法院，要求該法院判決卡特總統「不讓台灣人民享有自決而違反人權」。

高華德說：「他們在訴狀中指控卡特總統與國務卿范錫。」

——在與北平的「聯合公報」中宣佈台灣屬於中共，而干預了「台灣」人民的內政。

——在獲知鄧小平不認為「台灣問題」的解決為改善華府——北平關係的必要條件時，捨棄美國盟友「台灣」，鑄下大錯。

高華德參議員與這二十五位美國國會議員，是一項訟案的原告。這項訟案指控卡特總統在片面廢止中美共同防禦條約時，逾越了憲法賦予他的權力。

高華德等議員今天向美國地方法院提出的訴狀，是他們為支持這項訟案而向地方法院提出的法律文件的一部分。

哥倫比亞特區地方法院預定于五月二日舉行聽証，聽取本案原告與被告雙方的証詞。

【華盛頓廿五日美聯社電】美國國會二十六名議員指摘，假如容許卡特總統中止「中美協防條約」，他將「破壞美國莊嚴的諾言」和觸犯國際法。

該等議員星期二日在申請禁制卡特意圖的訴訟案之法庭文件中說：「國際法對維護條約的長期性原則，現時已受到危害。」卡特曾於去年十二月十五日，宣佈明年中止該項條約。

該等議員說：「條約或條例的中止，是與製訂政策的立法程序一樣，因為在條約最初頒佈時，是經過上述的程序的，所以，要中止一項法例，也需要如同立法一般的程序。」

美國與其他國家簽訂條約，一定要獲得參議院三分之二的票數批准才可。

他們又駁斥美國政府的致辯，說法庭如作出反對卡特的決定，將會損害中（共）美關係。又說，雙方已交換「大使」和簽訂若干協定。又說美國政府與中華民國斷交的行動，是利用早一年中止的條文而作出的。

在美國地方法院存檔的文件說，卡特的行動，很可能危害其他條約，包括北大西洋防衛條約。

卡特宣佈中止「中美協防條約」，其目的在正式承認中共。北平堅持美國要與中華民國斷交，作為與華府建立外交關係的先決條件。

機場檢查嚴密 美五年來破獲 七十五宗劫機

【華盛頓廿五日美聯社電】美國交通部長阿當斯說，由於嚴密的旅客檢查方法，美國在過去五年來，起碼破獲七十五宗騎劫航機事件。

阿當斯星期二日對來訪的機場保安官員說，過去五年來二十六宗的劫機事件中，沒有一宗是與真正武器或炸彈有關的。他呼籲該等官員應在他們的機場內，採取更嚴厲的保安尺度，並表示在一九七七年和七八年，四十二宗劫機案中，起碼有二十八宗事件是由於檢查方法出現漏洞所致。

菲小鎮又多人目睹 神秘飛體掠過上空
閃閃生光．色彩耀目

【馬尼剌廿五日法新社電】據稱菲律賓南部一小鎮的居民，昨日又目睹耀人眼目的不明飛行物體，而早在前兩天亦曾接獲消息，謂菲律賓中部兩小鎮上空有成羣不明飛行物體出現。

此間以南四百八十哩桑邦加省密德沙立鎮的居民堅稱，有一批數目不詳的不明飛行物體，在糖業山上空不高處飛過，然後消失無踪。

據菲律賓通訊社今日謂，約有一百人，其中包括警員和居民表示，四月十九日黎明前，在距馬尼剌以南三百九十哩，黑人聚居的塔維塞省，看見一個不明飛行物體。

一名女子說：「我初時還以為那是飛機起飛、由南向北航行的飛機。它飛得很低，約為二百五十至三百呎左右。但後來發現它發出藍、綠、黃、紅等不同顏色的閃光。我從來沒有看過這種物體！」

菲律賓通訊社以前曾報導過，四月十九日在距馬尼剌東南三百八十哩、波雷省兩個小鎮的居民，看見成羣的不明飛行物體，而在此之前兩個星期，在波雷以北一百八十哩、麥斯巴特省的居民，亦曾目擊一個不明飛行物體。

菲律賓大氣層、地球物理學及天文事務署署長金塔勒表示：「根據目前所有資料，仍未能對一再目擊不明飛行物體的報告，作出任何結論。」

齊人無業吃軟飯 飲醉回家惹麻煩 死於妻妾亂棍下

【耶加達二十五日法新社電】一名四十七歲、無固定職業而酗酒成性的男子森惡甸週一在此間被他的兩個妻子打死。

當森惡甸喝完他一生人最後一次酒回家後，遭正室申斥，老羞成怒，遂以木棍恐嚇她。

該名卅五歲的正室，當時對森惡甸喝道：「我賺錢養活一家，而你却只管與你那個年輕的庶室消遙快活！」

她繼續跟丈夫吵鬧下去，並把那條木棍搶過來，向其夫的頭部猛擊下去。

森惡甸的另一名妻子見狀，亦用一條自衛的木棍，棒打其夫。

其後，森惡甸的兩個寡婦，報警自首。

森惡甸的其中一名女兒，事後述說喪父的感受：「我哭了一會，但現在已沒有那樣難過了。」

飼料廠罷工小雞遭殃 八萬隻活活被浸死

【哥倫比亞波哥大廿五日法新社電】此間今日報告謂，為數約八萬隻因罷工事件未獲食物的小雞，昨日在此間附近的一條河被人浸死。目擊者謂，有數百人，包括兒童在內，當時極力搶救該批雞隻。政府已罰了雞隻主人二千五百美元，並宣佈計劃解決波哥大一生產動物飼料工廠的工潮。除非工潮早日解決，另外的十萬隻雞將面臨死亡。

神秘攤位何解？
特價貨品再減價．平到你笑！

機會難逢 欲購從速

男仕服裝攤位	原價	現售
巴西 Lord Arthur 棉恤衫	$59.50	$28.50
美國 Damon 纖維、棉恤衫	99.50	39.50
美國曼克頓、鴉路長袖恤衫	79.50	49.50
意大利 Cassera 什款恤衫	195.00	69.50
法國 Cacharel 全絲恤衫	365.00	169.00
法國 Cacharel 長袖恤衫	165.00	69.50
意大利 Gorena 什款毛恤衫	245.00	[illegible]

女仕服裝攤位	原價	現售
意大利 Madis 印花尼[illegible]	[illegible]25.00	[illegible]
奥國[illegible]什款浴衣[illegible]	[illegible]	[illegible]50
法國[illegible]什款浴衣	265.00	149.00
[illegible]	24.50	9.90
[illegible]人造絲[illegible]什款[illegible]	265.00	39.50
[illegible]莉莎白[illegible]款恤衫	145.00	39.50
[illegible]國 Happy Legs 西袜	145.00	39.50
法國 Cacharel 印花恤衫	195.00	99.50

毛巾攤位	原價	現售
英國銀禧厨巾	$12.50	$5.80
34x64" 法國庇雅加丹浴巾	99.50	59.50
18x34" 巴西 Artex 棉毛巾	14.50	8.50

其它部門另有種種特價優待！

特價神秘貨品，天天不同，
包羅萬有，專為顧客荷包設想。
設在本公司地面大堂，恭候參觀，
購物與否，同樣歡迎。

瑞興 shui hing
多姿多采的百貨公司
香港九龍彌敦道廿三至廿五號

日晚報聯刊 特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報，
合共收費 三十五元 連刊七天
如登兩段位，每天日晚報
合共收費七十元正 連刊十四天
上期收費．不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限
啟事及書類除外

立案 香港商科語言書院
彌敦道607號 新興大厦三樓 K856440
彌敦道593號創興銀行大厦5樓K859964
灣仔軒尼詩道439號香島大厦2樓H796836
西班牙文 德文國語 英語拼音 日文文法 英語會話 電腦打孔 電報珠算 速記信札 中英簿記 中英打字
7OFFL·GCE英文·CIF文員班·商科證書班 廣告裝飾班·特設英文專修班P.4—F.5早午晚班

亞比林哥 無綫電學校
無綫電及電視工程家庭實驗科
學費25元包實習器材週時回校上課
無綫電及電視全科日夜新班
船舶電台電訊科
學校保送考取無綫電生執照
報名處：旺角分校砵蘭街368近太子道
自置校舍設備規模龐大歡迎到校參觀
索章請電K807806K803804即免費寄上

馬彼得策羅賓漢倒灶 先錄口供押候今日訊
陳毓培墮馬亦押候進行調查

昨晚賽馬大冷大熱，頭場馬彼得策羅賓漢「大熱死火」，押候今日調查，另外陳毓培策永威墮馬事件，亦押候調查。

馬會公佈 賽後檢討

賽事董事小組由董事梁德基檢任主席，賽事董事爲泰迪威，會同四位受薪董事組成，賽後由首席受薪董事史劍城代表競賽小組簽發賽後檢討，茲譯錄如下：

（第一場）第六班　一一五〇公尺

梁偉德之吉慶在入閘後表現不受約束，而且在開賽時向後退，因而失位。

馬彼得之羅賓漢[illegible]出閘脫腳，賽後董事小組錄取一份馬彼得之口供後將調查押候至本月廿六日星期四以便參看有關該駒之最近紀錄影片之開賽情形及今次競賽之彩色紀錄影片。

（第二場）第六班一八〇〇公尺

詹亞健之出口第一在直路時向外閃。

賽後競賽董事小組對於永威之騎師見習騎士陳毓培在第一大跑離直路時墮馬一事展開調查，在召見策騎冠軍馬快樂音韻之騎師見習騎士呂健威及教父之騎師甘保頓，及收看該場紀錄影片之後，競賽小組將調查押後以便收看是場賽事之彩色紀錄影片方再作處理，見習騎士陳毓培在接受馬會醫生之檢驗後，被發覺未有嚴重受傷，但他不能參完成策騎是晚之其他預定賽事之馬匹，賽後獸醫報告永威之鼻骨被壓傷。

在跑離一千公尺之後，蘭尼之華陀在潘納之奔得蹄微閃入時要在該駒之後將馬放慢，潘納將會被召看回場紀錄影片。

（第三場）新馬一六五〇公尺

黃禮和之東方火箭及甘保頓之好願意在開賽之前均衡閘，兩駒要重新入閘。

在直路彎時，摩加利之好心，在跑向外馬之後位置後時，在甘保頓之好願意之後要馬拉慢，當時好願意正閃入。

浩德之遙遙領先全程均傾向外閃。

好願意之騎師甘保頓在直路時跌掉馬鞭，告東尼策騎之冠軍馬百勝二世在直路時外閃。

賽後獸醫報告謂薛卓時之康熙之左右腿刮去外皮。

（第四場）新馬一六五〇公尺，是場無特別事故發生。

（第五場）新馬一六五〇公尺，阿哥哥於四月廿四日上午八時卅分，因右後腿不良於行退出比賽。

劉同安獲准代替見習騎士陳毓培策騎得他福上陣。

開賽時，見習騎士呂健威之領航衛星向外急劇跳出，數度阻礙摩加利之獅子精神，領航衛星在馬房彎時向外斜跑。領航衛星在千四公尺時閃跑出外欄。此駒以後須試閘滿意方准繼續出賽。

簡元智策騎之五陵精神在直路彎及轉直路時均向內閃。

溫浩倫之大吉在直路時催騎之下跑來生硬及不成熟。

陳子銓策騎之銀龍全程試圖外閃。

嘉華達策騎之冠軍馬南華之星，全程試圖閃動。

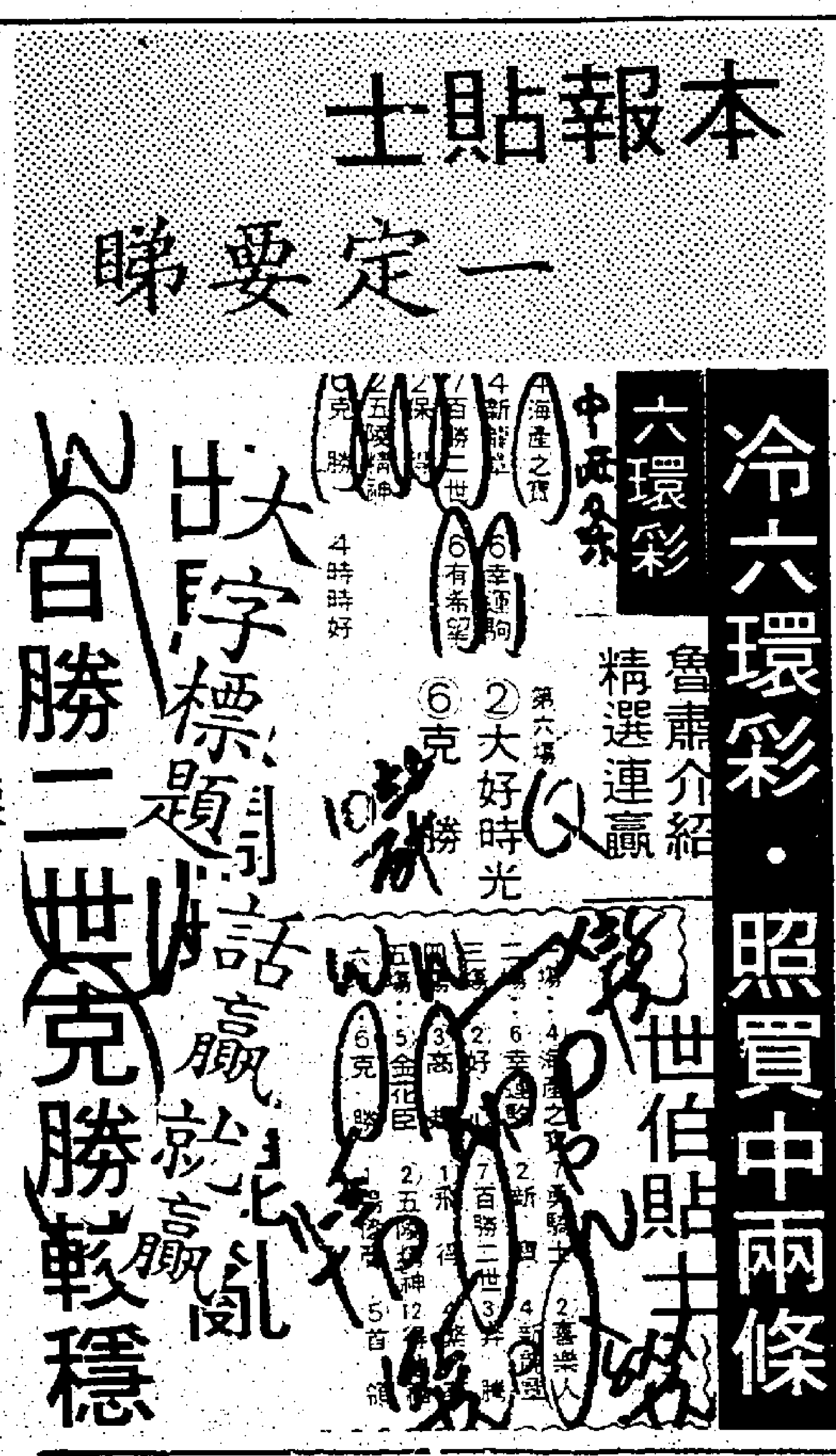
（第六場）第六班一一五〇公尺

見習騎士呂健威代替見習騎士陳毓培策騎確威出賽。

陳毓培策永威墮馬 被馬壓倒幸無大碍

昨晚沙田賽馬發生意外，第二場見習騎師陳毓培策永威在首過決勝點時被拌墮馬，祇從丁一陣，翻復起，表面並無傷痕，但爲慎重計，仍被送往醫院檢驗，陳毓培在第五六場的坐騎全數易配，確威改配呂健威，得他福改配劉同安。

另外昨日原定在紅磡站開出的專車因事延誤，以致有部份入場往資派彩之職員未能及時到場，派彩爲延誤派彩而當場廣播致歉，幸而…



冷六環彩・照買中兩條
魯肅介紹　精選連贏

二場皆爆冷門，領彩倘不致太困難。

馬會宣佈，爲節省能源起見，對場內傳真大銀幕之播映亦減少。

第一場摩加利直放到底，爆出冷門，溫余派彩五十四元四角，第二場呂健威策快樂音韻爆大冷，溫余每派一百廿三元九角，高達三千五百四十元九角，當日孖寶派彩角。

第三場成爲熱門大下，兩匹對時熱門，百勝二世在告東尼力催下，擊敗了有希望而獲勝，鬍鬚仔跑門包孖連贏，成爲冷位，第三場順利，六環彩第四場開始斷，飛得不保位說，穩定世界也不入，高超、保得分爆冷，彩一、保得不算太冷，仍可能保持若干熱門，六環彩亦有繼續。

之星，南華達在第五場策騎，擊敗了大熱門五陵精神，全彩勝後，一支爆大冷，幸運門[illegible]，[illegible]此場闖出五[illegible]，因爲五陵精神乃大熱，六環彩孖Q[illegible]。

第三場熱門，兩場熱門比賽，獲勝四場爆冷，呂健威、告東尼、孖寶，一場快活谷士、嘉華達、華加利、浩德、蘇芬勝、洛夫、譚文居、安、馬騎各勝一場，沙田則有佐治摩亞。

（第一場）羅賓漢大熱，大爲海產之寶，其餘全爆冷門，摩其利策喜樂人也有十倍派彩，起步，喜樂人佔欄搶出，且戰且走，輕易地獲勝，爆出半冷門，海產之寶後上壓倒勇騎士而跑入第二，羅賓漢出閘慢了一慢，全程乏表現，結果祇跑入第六。

（第二場）永威首過決勝點未幾，突然一拐，陳毓培被拌落馬，該馬力有不支，就此壓向陳毓培，故當堂不起，後用救護人員將他抱出外欄，新寶起步放頭，幸運駒、快樂音韻追前，直路，新龍章卸後，門入爆出大冷門，幸運駒跑第二，新龍章後上壓倒新寶跑入第三。

（第三場）有希望與百勝二世成爲對時熱門，東方火箭好後被提回，再與排闢，起步遙遙領先搶前，領放，[illegible]，百勝二世有希望，一度搶先[illegible]，二、三、[illegible]，攻頭二百公尺，百勝二世[illegible]，康熙跑第三。

（第四場）飛得成爲大熱門，結果位置不保，[illegible]，三匹熱門，[illegible]，又一場爆冷。

（第五場）[illegible]，南華之星領先，大冷門，五陵精神大熱，大起步，到直路由領放，[illegible]，殺上，五陵精神走到終點失位，爆大冷。

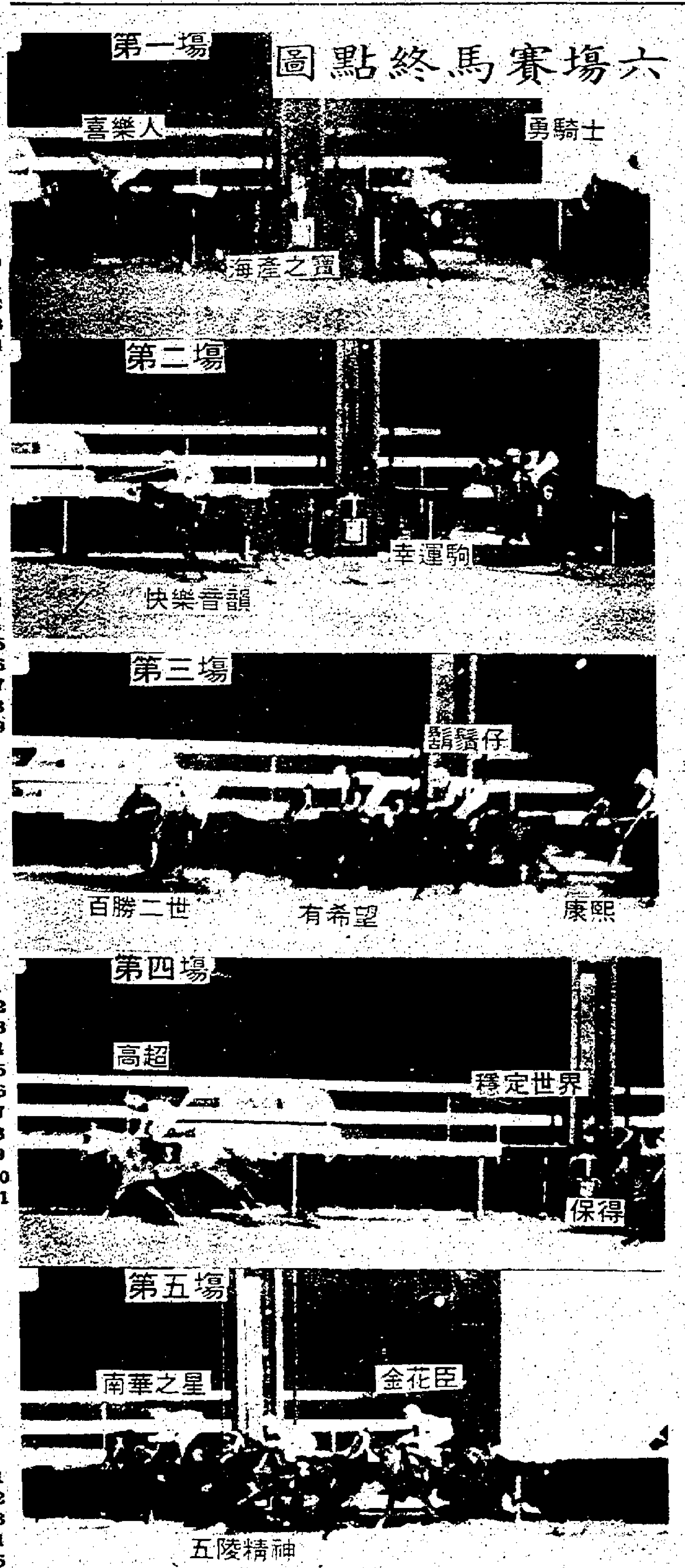
…布朗及張學文建功，無巧不成話，廉政公署的投訴電話26636，竟然爆中六環彩，以下爲昨晚各場賽程撮述：

第三，金花臣後上跑第四，大吉跑第三，已經爆光。

（第六場）楊偉聲放出，大好時光，友情追近，轉入直路，克勝一度搶前，獲勝，大熱門時時好不入圍，新美景跑第三，首領第四，熱門客勝同一伏終場。

昨晚賽馬陳毓培策鄭底馬⑪永威在出閘後轉第一個彎時突墮馬，被馬兒壓倒，一度暈過去後即甦醒，無大碍。圖爲墮馬時一刹那，陳毓培仍臥地，馬兒尚未站起時情形。

六場賽馬終點圖



特別彩池派彩

六環彩

第一場 ②喜樂人 ④海產之寶

第二場 ⑦快樂音韻 ⑥幸運駒

第三場 ⑦百勝二世 ⑥有希望

第四場 ③高超 ②保得

第五場 ⑥南華之星 ②五陵精神 ⑪阿哥哥

第六場 ⑥克勝 ②大好時光

馬會宣佈有關派彩，將於今晨九時公佈。

場外孖Q

第一場 ②喜樂人搭④海產之寶

第二場 ⑥幸運駒搭⑦快樂音韻

派彩：五千七百九十七元。

總彩池：八百五十萬零三千三百四十元，有一七五注中。

場內孖Q

第五場 ②五陵精神搭⑥南華之星

⑥南華之星搭⑪阿哥哥

第六場 ②大好時光搭⑥克勝

派彩：今晨九時公佈。

場內三寶

③高超 ⑥南華之星 ⑥克勝

派彩：今晨九時公佈。

各場負票賠率名次距離表

第一場　第六班　一一五〇公尺　沙地
（場內孖寶首關・場外孖Q首關・場外連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	排位	馬房	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
②	喜樂人	136	摩加利	2	摩	冠軍	冠軍	100,925	10	137,075	1
④	海產之寶	134	劉同安	3	陳	2	2	417,675	5.2	531,720	2
⑦	勇騎士	120	李森	5	歐	1¾	3¾	71,875	15	86,300	3
⑧	出口第一	118	詹亞健	9	歐	2	5¾	25,655	40	31,185	4
⑥	龍駿	123	莫理斯	7	卡	一馬頭位	5¾	20,520	50	34,880	5
①	羅賓漢	140	馬彼得	6	賓	短馬頭位	5¾	540,535	2	320,490	6
⑨	威勁	117	告東尼	4	吳	短馬頭位	5¾	77,695	14	90,870	7
⑤	飛駿	133	霍利安	8	賓	9	14¾	24,140	45	27,035	8
③	吉慶	134	梁偉德	1	歐	3½	18½	38,710	3	46,270	9
							總票數銀碼：	1,317,730		1,305,825	

時速：22.3　47.3　1.13.7
　　　25　(26.4)

勝負距離：冠軍勝亞軍二馬位　亞軍勝季軍一位三

派彩：獨贏 $54.40
　　　位置 $9.10　$6.10　$11.50
　　　場外連贏位 $117.60

第二場　第六班　一八〇〇公尺　沙地
（場內孖寶尾關・場外孖Q尾關・場外孖寶第一口首關・連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	排位	馬房	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑦	快樂音韻	127	呂健威	6	蘇	冠軍	冠軍	48,590	20	49,550	1
⑥	幸運駒	132	黃禮和	1	杜	2½	2½	331,535	7.2	303,410	2
④	新龍章	129	文家良	2	歐	4	6½	196,110	6	120,165	3
②	新寶	136	摩加利	10	摩	1	7½	213,840	5	209,330	4
⑧	教父	125	甘保頓	11	歐	5	12½	69,585	16	81,560	5
①	飛象	139	梁偉德	9	張	¾	13	250,035	9.2	233,595	6
⑤	奔得	133	潘納	4	沈	7	20	49,700	20	56,465	7
⑨	山茶花	123	告東尼	8	吳	一馬頭位	20	57,250	20	66,265	8
⑩	聖手	119	馬彼得	3	賓	2	22	41,640	25	47,310	9
③	華陀	134	蘭尼	5	施	一馬頭位	22½	166,055	7	109,565	10
⑪	永威	113	陳毓培	7	鄭	（墮馬）		9,440	99	9,600	11
							總票數銀碼：	1,443,780		1,286,815	

時速：15　39.5　1.05.3　1.31.5　1.59.2
　　　24.5　25.8　26.2　(27.7)

勝負距離：冠軍勝亞軍兩位一　亞軍勝季軍四馬位

派彩：獨贏 $122.90
　　　位置 $25.20　$8.30　$13.30
　　　連贏位 $552.10
　　　場內孖寶 $3540.90

第三場　新馬　一六五〇公尺　沙地
（場外孖寶第二口首關・連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	排位	馬房	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑦	百勝二世	125	告東尼	5	譚	冠軍	冠軍	344,480	7.2	268,910	1
⑥	有希望	122	何鑑森	11	殿	1½	1½	375,650	7.2	279,070	2
④	鬍鬚仔	126	霍利安	1	布	¾	2	18,606	70	22,605	3
①	康熙	130	薛卓時	7	夏	1½	3½	229,795	5	131,520	4
⑨	新宏利	117	譚文就	14	歐	2	5½	142,470	9	126,150	5
⑪	莫嵩俠	113	黃潤生	9	陳	一馬頭位	5½	15,510	80	17,690	6
⑩	遙遙領先	121	浩德	13	張	5½	10¾	99,740	12	71,400	7
⑧	石榴花	123	潘納	2	沈	10	20¾	80,650	16	78,005	8
②	好心	130	摩加利	6	摩	3½	24½	167,810	8	142,020	9
③	奔騰	128	李森	8	朱	½	24¾	15,445	80	16,760	10
⑤	金保鑣	125	羅國洲	10	簡	1½	26½	108,810	12	88,565	11
⑭	雙番東	115	呂健威	12	鄭	½	26¾	5,785	99	7,110	12
⑬	東方火箭	118	黃禮和	4	夏	6	32¾	10,170	99	13,670	13
⑫	好願意	118	甘保頓	3	屈	10	42¾	6,500	99	7,940	14
							總票數銀碼：	1,621,475		1,271,415	

時速：29.3　53.5　1.20.6　1.48.5
　　　24.2　27.1　(27.9)

勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頭位　亞軍勝季軍四分三馬頭位

派彩：獨贏 $19.60
　　　位置 $8.10　$8.00　$41.60
　　　連贏位 $75.70

第四場　第六班　一八〇〇尺公　沙地
（場外孖寶第一口尾關・場外孖寶第三口首關・場外三寶首關・連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	排位	馬房	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
③	高超	132	浩德	1	張	冠軍	冠軍	109,625	9	100,355	1
②	保得	131	譚文就	5	歐	3	3	212,720	5	155,210	2
⑧	穩定世界	122	詹亞健	8	吳	短馬頭位	三位短馬頭	142,805	7	99,180	3
⑤	安利	125	盧約翰	4	吳	7	10	228,530	9.2	158,370	4
①	飛得	138	摩加利	2	摩	3½	13½	340,500	3	276,535	5
⑥	愛將	124	夏達	3	卡	1½	14¾	112,750	9	80,210	6
⑨	幸運心靈	120	溫浩倫	6	施	2	16¾	59,965	16	37,660	7
⑦	愛神	115	容天鵬	9	譚	½	17½	43,585	20	40,895	8
④	繁華	122	文家良	7	摩	4½	21½	25,685	40	27,570	9
							總票數銀碼：	1,276,165		966,985	

時速：14.6　39.7　1.05.7　1.32.3　1.59.2
　　　25.1　26　26.6　(26.9)

勝負距離：冠軍勝亞軍三馬位　亞軍勝季軍短馬頭位

派彩：獨贏 $48.50
　　　位置 $12.50　$9.90　$12.60
　　　連贏位 $239.40
　　　第一口場外孖寶 $1857.80
　　　安慰獎 $389.40

第五場　新馬　一六五〇公尺　沙地
（場外孖寶第二口尾關・場內三寶次關・場內孖Q首關・連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	排位	馬房	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑥	南華之星	124	嘉華達	7	布	冠軍	冠軍	32,865	35	34,155	1
②	五陵精神	135	簡元智	10	陳	½	½	310,710	4	216,810	2
⑤	金花臣	126	馬彼得	2	賓	1	1½	266,080	9.2	195,785	3
⑩	大吉	121	溫浩倫	5	施	2	3½	19,665	60	20,530	4
⑦	銀龍	123	陳子銓	1	朱	5	8½	36,685	30	36,820	5
③	好漢	132	浩德	3	布	短馬頭位	8½	152,705	8	96,360	6
⑨	發發	121	潘納	4	沈	1½	10	75,415	16	69,375	7
①	先駒	135	李森	6	布	3½	13½	200,965	6	138,830	8
⑫	得他福	118	劉同安	11	鄭	3½	16¾	174,600	7	98,800	9
④	獅子精神	128	摩加利	9	摩	9½	26½	202,080	6	204,720	10
⑧	領航衛星	119	呂健威	8	張	19	45½	29,695	40	30,170	11
⑪	阿哥哥					（退出）					
							總票數銀碼：	1,500,865		1,142,355	

時速：29.4　54.3　1.21.0　1.48.6
　　　24.9　26.7　(27.6)

勝負距離：冠軍勝亞軍半馬位　亞軍勝季軍一馬位

派彩：獨贏 $190.10
　　　位置 $29.60　$8.90　$9.30
　　　連贏位 $739.90
　　　第二口場外孖寶 $1037.20
　　　安慰獎 $17.70

第六場　第六班　一一五〇公尺　沙地
（場外孖寶第三口尾關・場內三寶尾關・場內孖Q尾關・連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	排位	馬房	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑥	克勝	130	霍利安	2	賓	冠軍	冠軍	282,155	4	191,510	1
②	大好時光	136	盧約翰	8	吳	1	1	279,560	4	150,940	2
③	新美景	130	譚文就	4	歐	3	4	49,975	20	38,910	3
⑤	首領	131	嘉華達	5	布	3½	7½	171,020	7	124,075	4
①	揚偉聲	137	甘保頓	6	朱	2½	10	152,800	8	128,055	5
④	時時好	134	劉同安	1	陳	4½	14½	337,545	7.2	294,575	6
⑧	確威	117	呂健威	9	鄭	4½	19	106,610	10	77,470	7
⑦	發達起	124	黃禮和	3	歐	短馬頭位	19	31,245	35	31,215	8
⑨	保榮	114	周松强	7	吳	2¾	21¾	62,945	18	49,860	9
							總票數銀碼：	1,473,855		1,086,610	

時速：22.2　46.8　1.12.6　（新紀錄時間）
　　　24.6　(25.8)

勝負距離：冠軍勝亞軍一馬位　亞軍勝季軍三馬位

派彩：獨贏 $21.80
　　　位置 $9.60　$10.80　$27.50
　　　連贏位 $108.60
　　　第三口場外孖寶 $425.80
　　　安慰獎 $79.70

五月五・十二日 兩天快活谷賽事 均跑八場報名表

第三十八次賽馬，分兩個週末（五月五日及十二日）在快活谷舉行，馬匹報名已於昨日止截，並即編定分場公佈。

兩天均編九場比賽，下午二時開跑，每隔三十分鐘跑一場，除馬王賽冷落外，其餘皆熱鬧。

一年一度跑馬王──香港冠軍賽車打盃定在五月十二日舉行，路程仍定爲一八〇〇公尺，祇有六匹馬報名。將爲一場缺之刺激性的賽事。

首天（五月五日）有一項錦標乃第三班九七五公尺的西洋會盃，共編成三組，其中一場爭盃，係改爲銀瓶賽。

次天另一項新馬錦標爲香港銀瓶賽，由三萬元身價的馬跑二三三〇公尺，報名馬有十八匹。

茲將馬會昨公佈兩天分場列下：

首天　五月五日　星期六

（第二班）一八〇〇公尺：雄霸、勁捷、鴻福、金馬來、小人物、龍田；夏　殿　宋　沈　蘇　羅

銀碧、扶搖直上、遊山、妃利、戰地飛龍、海翡翠、金星一號、威勝（後備）、確得寶、第三班；摩　陳　簡　吳　鄭　賓　鄭　米　摩

九七五公尺（西洋會盃）：飛龍在天、廿一點、遮打道、金福、飛驃、富臨門、飛奔、安新、海窮；賓　張　羅　鄭　米　屈　卡　沈　王

甘泉、大力水手、愛唔（後備）、千面金剛、先惠、英之寶、發多好、第三班（第一組）九七五公尺、旗竿帶包、好保勝利、保順能、頭獎、駒中寶、必發、直搗黃龍、浪濤、寶盆、好樂意、永福（後備）、爆光、孖寶之利、樓閣高、更（退出）、必得、第三班（第二組）九七五公尺、有分數、強駒、東山領袖
吳摩布　陳譚蘇摩　尺　屈蘇米郭王殿陳沈羅摩鄭　賓卡摩沈金　夏陳譚

柏趣、奉運、永利、新自力、利安、小紅馬、爽朗、日日升、祝君永勝（後備）、得得、真開心、必勝利、奇蹟標、第五班（第一組）一六五〇公尺、真好運、更加助、搗威耀武、金童、金門橋、富貴花、辣椒仔、黑椒牛柳、七好、威華、威威、百勝薇（後備）、高得、福伯、寶源、第五班
沈羅鄭摩蘇屈殿簡張　王吳摩摩　尺歐沈摩杜朱王布鄭蘇簡陳王　簡摩朱

（第二組）一六五〇公尺、威若、寶星、高高、馬如能、金起、先登、金來、濠地羅沙、勝利皇駒、必爭、接財神、銀禧（後備）、得運馬、瑞星郎、我勝、金發、第六班（第一組）九七五公尺、珍有寶、拔都雄風、飛來福、鳳驍、大好時光、吉慶、馬首、蒙娜麗莎、一路發、羅賓漢、皇家令
鄭歐殿吳張蘇杜摩簡布朱陳　摩蘇歐簡　第　尺蘇羅陳鄭吳歐屈簡殿賓卡

紫金（後備）、海產之寶、發達起、安利、第六班一八〇〇公尺、安娜之寶、全勝、山茶花、奔得、華陀、飛駿、快樂音韻、歡樂昇平、高超、[illegible]、新龍章、月球石、新美景、新寶、第七班[illegible]三五公尺、好兄弟、財神到、皇冠之光、得勝、厚利、飛雅、遙遙青春、雌威、天秤座、吉利客、高齡灰牝
羅　陳歐吳八　卡羅吳沈施賓蘇歐張摩賓歐摩二　摩賓屈吳羅張羅施蘇賓米

奪標（後備）、鄉村豪傑、赤麒麟、次次

五月十二日　星期六

公開賽一八〇〇公尺（香港冠軍賽車打盃）：世界、幸福香、馬蹄大成功、寶刀、錦怡、寒錦
第一班（第一組）一二三五公尺：張人、劍鋒、夢威、常山寶、街老鼠、精趣、龍圖、爆棚、紅山茶、濃雨、施他福、勇冠三軍
第一班（第二組）
譚　屈吳　日　尺　郭殿蘇簡摩譚　第　尺　王殿屈羅施蘇摩吳賓鄭米第

一二三五公尺：金碧、高速、勝駿、萬能俠、金源吉、利是佳、祝運、長勝能師、銀麒麟、美江、門金、勝渡、第二班（二組）一八〇〇公尺、老頑童、億寶、[illegible]、花旗林、永恒之光、快樂飛馬、好利、多加力、一馬當先、人之陸、如意、向日葵、大法官、友得（後備）、銀狐、第二班（三組）
摩[illegible]陳譚張蘇沈簡蘇卡簡第　尺簡陳殿朱摩鄭蘇羅郭譚張吳賓殿　蘇第

一八〇〇公尺：威龍、中游之光、均威、火鳥、飛黃騰達、光榮、長春樹、大亨、新旺、恒威、驃力峯、電話機、永得、世界紀錄（後備）、樂濠、第五班（三組）一六五〇公尺、勇俠、快快、金牌、特勳驃、友好、浮山、豐盛、紅英、經綸、鐵蹄、人之音、世伯（後備）
卡布郭賓簡王蘇陳摩張吳陳譚鄭　布第　尺蘇布張簡歐杜吳譚羅摩沈朱

旺市、勁中、歡心、可圖、第六班（二組）九七五公尺、確威、時時好、保榮、喜寶、飛駿、勇騎士、喜樂人、龍駿、喜機會、多機會、常順、上味、發民（後備）、安騰、猛如飛、出口第一（退出）、金龍王、第六班（二組）一八〇〇公尺、保得、繁華、飛得、愛將、教父
陳吳摩蘇第　尺鄭陳吳王張歐卡摩歐羅賓殿　吳卡歐　第　尺歐摩摩卡歐

可勝、惠騏、橙皮、銀童、超越日、錦繡前程、穩定世界、永威、新馬（三元者）二三三〇公尺（快活谷銀瓶賽）、寶馬、先駒、一路起、猛龍世界、有希望、合作快樂、高寶、鬍鬚仔、新宏利、又得既、五陵精神、特好運、獨行俠、神風、（後備）、心知、蓋世寶、超勁、喜來得
賓陳施杜杜王吳鄭　萬　尺銀　卡布杜簡殿郭蘇布歐吳陳歐簡簡　殿殿吳郭

長沙灣「徵友」女郎被刦 男友奮起抗賊 被刺七刀重傷

【本報訊】深水埗長沙灣道一「徵友」女郎樓宇，昨午被一名偽稱「應徵」匪徒持刀行刧，匪徒掠走約一百七十元，並狂刺女事主男友七刀後逃去，傷者送院急救後，情況普通，女事主無恙。

傷者名楊×勳，號（綽號根仔）廿九歲，爲發現場長沙灣道一三×號三樓前座之戶主。

昨午二時四十五分許，一名約廿餘歲男子到上址按鈴，聲稱前來應徵，欲探訪一名蔣姓女子（又名「小盈」），當時在戶內蔣女之男友楊某不欲妨擬他們，乃躲進戶內之後騎樓。

及後，蔣女隨即開啓大門，帶領該名男子進入「密談」。

約十分鐘後，楊某在後騎樓聞室內傳出異聲，遂出而察看，已見蔣女被綑綁，並見匪徒手持八吋長刀，在室內搜掠，楊某見狀，立即與匪糾纏，爭持間刧匪向傷者之頭、胸、背及手各部共狂刺七刀，傷者受重傷後，昏迷血泊中，而刧匪做案後，迅即逃去。

蔣女事後掙脫綑綁，立即致電報警，警方人員據報開抵現場調查，並將傷者送院救治，急救後情況普通。

警方事後，通緝一名年約廿歲，五呎二吋高，身穿米黃色衫，藍牛仔褲之男子，警方懷疑該男子與案有關。

長沙灣道一三三號一「徵友」樓宇，昨午發生行刧傷人血案，現場遺下大灘血漬。（本報記者莫錦強攝）

廿二國財經人士集港 投資研究會開幕 胡漢輝在開幕時致歡迎詞

【本報訊】美國國民貨幣改革委員會與本港世界貨幣分析專刊在港合辦之一九七九年「香港投資研討會」，昨日上午九時起假恰東酒店舉行，一連兩天，參加者有來自英、美、加、瑞士、法國、沙地阿拉伯、羅德西亞等廿二個國家財經界人士。

昨晨開幕時，首由主辦人麥迪介紹本港金銀貿易場理事長胡漢輝致開幕歡迎詞，隨即以香港黃金市場在世界上之地位爲題，作專題演講。

胡氏在致歡迎詞中，對來自世界廿二個國家地區之財經專家表示歡迎之意，並強調指出：香港不獨爲購物者天堂，時至今日，抑且爲投資者天堂，他並列舉種種因素，使香港在世界財經中心，佔重要的一環。

胡氏並定本月廿七日星期五上午十時，招待與會人士，參觀金銀業貿易場，使進一步瞭解本港黃金市場。

研討會之主講者共十一人，均爲世界財政專家，除胡氏外，包括美前財政部黃金及白銀運用處長和樂夫，經濟學家蘇夏利（投資顧問，每小時酬金二千美元），加介大經濟研究顧問史勿夫等。

胡氏之歡迎詞指出：香港是有其特殊及無可比喻之地位，以個人意見，香港不獨是旅客購物者之天堂，而事實上也是國際貿易與投資的天堂，理由是：

（一）本港稅率低；（二）無外滙管制，外滙進出俱無限制，美元市場至爲蓬勃；（三）在營商必需通暢電訊交通，本港有人造衛星地面通訊站之設立，因此不論直接電報或電話，皆可以即時與世界各地通訊及通話；（四）本港設有一百零三間國際性一流銀行，服務世界每一角落；（五）設有國際標準機場，由於中國大陸之開放，世界各大航空公司現皆申請飛行中國大陸，而大多數皆須停留途經香港國際機場；⑥設有標準貨箱碼頭；⑦所有進行與中共貿易的國家，均以香港爲橋頭堡，使香港在中國四個現代化中的地位，更趨重要。

由於今日乃是投資研討會，本人將較爲着重於在黃金上之投資，對於二百多位與會者都準備參觀金銀貿易場，更表示萬二分歡迎，因此敝會準備一個酒會，歡迎全體與會者蒞臨增光。

胡氏又詳述本港之金銀貿易場成立六十九年之歷史及發展過程。

停水通告

【本報訊】水務署昨宣佈：港島跑馬地區若干樓宇，將於明（二十七日）（星期五）晚上十一時至翌日（星期六）上午六時，暫停供水七小時，以便進行水管測漏工程。

停水樓宇位於大坑道一百五十二號，一百五十四號，一百五十六號，三百二十五號至三百四十五號，三百三十八號，藍塘道四十三號A至一百五十五號，八十六號至一百四十號，比雅道一號至十五號，一至七號蟠龍道及寶瑋坊。

水務署又宣佈：觀塘區若干樓宇之鹹水供應將於星期五（廿七日）晚八時起，至星期一（卅日）上午十時止，暫停供應鹹水，以便進行改裝水管工程。

暫停鹹水供應之地區包括藍田邨，秀茂坪邨，順利邨，彩雲邨，基督教聯合醫院，協和街，曉光街，功樂道，康寧道及康利道。

半斤八兩 今起重映

嘉禾、許氏聯合攝製，許冠文、許冠傑、許冠英、吳耀漢、石堅、趙雅芝、盧慧芝等主演的諧趣諷刺喜劇：「半斤八兩」，今起假皇后、皇都、太平、金明、帝后、柴灣、嘉禾、麗華、寶石、英華、帝國、國際、觀塘、南昌、好景、光華、城乡利、金都、金茂坪、與及澳門南灣等二十間大戲院盛大重映。

越柙囚犯 判加刑三月

【本報訊】一越柙囚犯，於四月十三日晚上十時卅分，在油蔴地南京街廿一間公寓內，與另一男子涉嫌藏毒爲警方拘捕，調查之下，被發覺爲越柙逃犯，分別予以落案檢控，昨一併解上南九龍裁判署提訊，首案被告越柙逃犯認罪，法官判其入獄三個月，與原來所服之刑期，分期執行。

至於次案被告男子二人，被控藏毒罪名，法官諭將案押候四月卅日再訊。

首案被告李濟華，卅五歲，被控罪名：四月十一日，在域多利監獄，於合法羈留下逃走。

長沙灣道刧傷人案，女事主（以黑布蒙頭者）事後爲警方人員帶走協助調查。

偽造學生就讀成績 教師校監各罰千五 另一教師否認控罪押候六月審結

【本報訊】本港兩間著名英文中學，包括一名校監，一名校務主任及一名教師，涉嫌偽造學校文件，東窗事發，爲廉政公署人員票控，昨解新蒲崗裁判署審訊，第二及第三被告承認控罪，宋達士法官判其每人罰款一千五百元，首被告則否認控罪，法官諭將案押候六月十一日審訊，准其以現金保釋候訊。

被告三人：（一）陳天樂（譯音），四十八歲，英文中學教師；（二）蔡乃煊（譯音），五十六歲，英文中學教務主任；（三）余柏松（譯音），四十九歲，聖思定英文中學校監。同被票控三項罪名：

第一項票控罪，指三名被告於一九七八年七月八日至九月十五日期間爲一名姓許學生偽造一份學業成績表，由余柏松校監簽署，因而觸犯刑事罪條例第七十二條（一）。

第二項票控罪指被告等涉嫌偽造就讀證明書。而第三項控罪則指被告等涉嫌偽造若干文件，作爲姓許學生之學業紀錄。

案情透露：事發期間，一名姓許學生爲求往美國就讀，但須要一份學校証明文件，遂向次被告商量可否偽造一份，大被告則向第三被告商討有關此事，其後，卒答允許之請求，由第三被告供應一份空白之成績表及文件給予次被告，由次被告填寫姓許學生曾於七三年至七八年在聖思定學校就讀，爲廉署貪污調查組人員知悉此事，展開偵查，結果將三人揭發案檢控。

涉嫌行賄上司 警員保釋候審

【本報訊】一名現役警員涉嫌行賄上司，作爲對其所觸犯之紀律事件不作報告之報酬，被廉政公署拘控，昨解西區裁判署審訊，被告否認控罪，甄德華法官諭將案押候五月十五日聆訊，並准被告以現金二千元保釋外出候審。

被告李強，二十三歲，現役警員，被控於四月三日，身爲政府公務員，以一筆不知數目的金錢，行賄一名警長何華細（譯音），作爲該警長對其所觸犯之紀律罪名，不作報告之報酬。

FELICIA 性的洗禮
東方 新聲 紅磡
唱你心水 撲飛要早
大滿天 今天 三院
日夜五場 特麗七彩
令你瞠目結舌的性愛電影！
人靚．身材好．打真軍
真材實料嘜嘀
好友甘味好不大試！朋分同嘢！妨家！
兒童不宜
汎亞發行

良價品質保證
實價不二 每次買六個手袋九五折後付．買十二個九折．壹百個以上八折
你是否需要買個手袋呢？真皮的？人造皮的？碎花的？新款的？實用的？大的？小的…………？
唔駛四圍搵嘞！一於到合式選購啦！
合式手袋，唔單止美觀、耐用，而且價錢公道，早已馳名港九。
你唔信呀？嚟睇下你就知。
L 607 $94
J 364A $42
Hop's 合式手袋製造廠 N.T.-714010
HANDBAG CO.LTD.
合式手袋有限公司 H-233888
Hopson HANDBAG MFG.CO.LTD.
總行：香港利源西街27-29號地下
工場：新界元朗新圍村8-9號地下
分店：香港銅鑼灣軒尼詩道517號地下 利源東街十七號．利源東街八號

武術指導 領銜主演 成龍
監製．導演 羅維
繼蛇拳、醉拳、笑拳又創新…
龍拳
超百萬巨片
成龍新里程．勿錯過欣賞
苗可秀．田俊．任世官 合演
功夫影片：有龍則靈
香港 國都．國泰．恒星
九龍 麗聲 麗樂 金門 民樂 國寶 金 茂龍 坪華 同樂
許麗華

邵氏院綫
羅馬 導演
午夜場 廣場
後晚再映 明天預售
唔好唔係龍江出片！唔係唔猛過！
侯朝聲．東小程 領銜主演
關東 林輝煌 熊光 猛哥 江丁正 尹發 李春華 聯合主演
江海道 江玉蘭 黃薇薇 強漢 沈勞 白中明 黃榮 聯合主演
出籠馬騮

今天獻映 搖擺舞
華盛頓 總統 金冠 國華 國寶
ROCK 'n ROLL
娛樂至上

今天獻映
放映時間 12 兩點半 五點半 七點半 九點半
火速定座
睇到你心郁郁 睇到你魂飄飄 睇到你意茫茫
BRITTANIA
睇本片請保留票尾 可當現金拾元 購買「奔騰」貨品用
粵語對白 寧舍過癮
小銀幕大電影
文華 明珠
一張戲票包你笑的地！
橋段多多 數之不盡
①現場播導 ②電子播導 ③星座與你 ④服曬 ⑤今日電影訪問 ⑥女校春色 ⑦超級巨星 ⑧名片預告 ⑨有味電影 ⑩現場一樣 ⑪性愛唱片 ⑫立體電視 ⑬烏龍過江 ⑭審死官 ⑮油脂出品
包羅萬有 目不暇給
令你：微笑 大笑 狂笑！！！
從未見過的情節
SOUTHERN CO.LTD.

麗宮
今天請早 遠日爆滿
歐洲公司冶艷色情巨片
科羅茜
瑪莉蓮大膽傑作
兒童不宜觀看
下期獻映 動物紀錄片
雪地 紅狐歷險記

體恤貧苦 給他們幫助 給他們希望 請捐公益金

交通意外傷亡援助計劃 下月起實施

首年預料有八千人申請 開支將會達四千五百萬

社會福利署署長李春融

【本報訊】社會福利署由下月一日起，為交通意外傷亡人士提供援助計劃，估計在推行該項計劃的第一年中，將有約八千名傷亡者提出申請，預料七九至八〇年度的開支達四千五百萬元。

社會福利署署長李春融，昨在香港崇德社午餐例會上透露。

他表示：該計劃是特為受害人或其家屬，因減少或喪失收入時，協助他們渡過經濟上困難而採取的一項福利措施，因此，無論誰人過失而引致該宗意外事件，只要受害者或其家屬辦理簡單手續，便可以迅速獲得一些現金援助。

李氏說，此項計劃是全盤社會保障計劃的一部份，所需經費則從交通意外傷亡援助基金撥出，該基金是依據一九七八年第八十四號法例，即交通意外傷亡者（援助基金）條例的規定而設立，其經費平均來自下列三方面：（甲）汽車牌照每年徵收廿五元；（乙）駕駛執照每年徵收廿五元；（丙）從一般稅收中撥付一筆款項。

換句話說，從汽車牌費及駕駛執照所抽取的款額佔該基金總收益的三份之二，其餘三份之一則由一般稅收撥給，當局之所以採取這項辦法，乃因為駕駛人是一部份交通意外的禍首，理應分担一部份費用，另一方面，由於約有三份之一的車禍是因行人不小心所引致，故此政府從一般稅收中撥出一筆款項，作為全港市民的一項社會福利金。據估計，在推行計劃的第一年，約有八千名受傷者會提出申請，而在一九七九至八〇年度內，該計劃的總開支約達四千五百萬元。

該項計劃並無入息規限，申請人毋須證明其入息額，但須遵守一些基本條件。該計劃適用於五月一日或該日以後發生之交通意外，而事後已向警方報案者，且受害人傷勢足以引致喪失最低限度七天的工資（即是說，註冊西醫曾給予七天病假，並發給有關證明書）。此外，申請必須在意外發生的六個月內提出。

申請人必須填寫一種特備的表格，從下個月起，這些表格就可在各總區的警察總部交通意外調查組，以及社會福利署交通意外傷亡援助組索取，該組設於港島干諾道中四十六號消防局大廈四樓，並有足夠的社會福利人員負責辦理有關事宜，在通常情形下，調查交通意外的警方人員會向受害者或其近親解釋該項計劃的內容，除非有特殊原因或者不能走動，申請者必須前往本署交通意外傷亡援助組會晤有關人員，以便評估其申請資格及應付的款項。

該計劃所規定的援助金額及申請資格與緊急救濟基金附表所列者完全一樣，該附表經常予以檢討，並加以調整，根據現行規定，如果家庭中惟一的賺生養家者在意外中喪生，則援助金額由九千五百元起，至一萬四千三百元不等，視乎家庭的人口多寡而定，受傷援助的最高款額為三千六百元，而殘廢補助的最高款額是一萬一千九百元，視乎受傷或殘廢的嚴重程度而定，如果傷者是受薪階級，更可以獲得不超過二千四百元的額外援助，以補助收入上的損失，該項計劃所規定的援助並非是受傷「賠償」，而是一種社會福利措施，其目的是提供迅速的現金援助，使受害者或其家屬渡過難關，

申請人即使根據該計劃獲得賠償，仍可循正常途徑要求當事人或保險公司賠償損失，其後，如果因同一宗交通意外而獲得賠償損失或其他種類的賠償，則必須退還先前該計劃所付給的金額。

為此，申請人必須簽署一份承諾書，以履行兩項法定義務。首先，如已在意外發生後提出賠償要求或採取法律行動，則須於一個月內通知社會福利署署長，其次，申請人如已根據交通意外傷亡援助計劃獲得援助，則須把所得金額告知被索償者，另一方面，如該名被索償者或保險公司曾付款與申請人，則須於接獲申請人的通知後，據實向社會福利署署長報告，此項報告必須在付款日七十二小時之前提出。凡故意觸犯承諾書的規定者，均屬違法。

社會福利署署長根據該計劃作出決定後，如果申請人表示不滿，可以採取便捷的方法提出申訴。政府現已設立一個獨立的社會保障上訴委員會，其委員全部都是非官方人士。任何申請人都可向委員會提出上訴，其範圍包括申請援助不獲批准，援助金額及授權領款等問題。

李氏進一步透露，目前政府正與交通意外保險會商討有關設立一個汽車保險局之問題。這個局將協助那些因為某種原因，而不能循正常途徑獲得賠償的意外受害者獲得全數的補償。這個局的成立，可以與交通意外傷亡援助計劃相輔相成，因為後者只是為傷者減輕眼前的經濟困難而已。

保障計劃之一。除此之外，對於所有需要經濟援助的家庭或個人，社會署更提供公共援助、高齡津貼以及傷殘津貼，同時，又執行暴力及執法傷亡賠償計劃，為那些在暴力罪案中受傷和被當值執法人員誤傷的受害者提供現金援助。

牛津大學打破傳統 首次在港招生

每年費用約三萬五千

羅德丞議員講述牛津大學海外地區招生計劃（本報記者歐沛林攝）。

【本報訊】英國牛津大學打破七百多年傳統，首次在海外地區——香港招生，將造福本港學生不用遠赴英倫參加入學考試。

據努力爭取這次海外招生計劃的羅德丞議員表示：他們是經過兩年多時間與牛津大學教授洽商後，最近始獲達成該項計劃。

羅議員又表示：過往本港學生若進入牛津大學升學，必須遠赴英倫參加入學考試，一些缺乏旅費成績優異的本港學生往往因此而喪失進入牛津大學機會。

羅議員強調：這次取得海外地區招生計劃，希望是一個帶領作用，使英國其它著名學府也在海外地區招生，這就本港優良學生有更多升學機會。

羅氏又稱：牛津大學已直接委任羅弼士爵士、羅德丞議員及李兆基三位為牛津大學校友組成考試委員會，由今日起將接受考生申請，考生祇需申寫一份學歷，在五月二十日前寄往行政立法兩局議員辦事處，經審閱合格，再訂五月廿九日舉行面試，到時牛津大學將派高級主考官卡特教授抵港協助甄選。

這次招生，考試委員會將不設筆試，祇作面試，凡具有大學程度的學生均可申請，預料今次招考五、六個學位。

據羅德丞議員表示：學生進入牛津大學，一年花費約港幣二萬五千元，該費用除了往英倫機票外，將包括學費和生活費，一些成績優異清貧學生，考試委員會為顧及不能負担該項費用，現獲得恒基兆業公司提供資助，考生可在申請書上列明一年欲資助多少。

羅議員表示：牛津大學有三十五個學院，這次招生的是華頓學院，該院共有二十個學系，包括古典學、法律、近代歷史、經濟學、數學、化學、生化學、物理學、及音樂等系。

車傷引致癱瘓 少女獲賠56萬

【本報訊】一名年華雙十少女，於一九七五年十二月九日，在青山道十五咪被一輛客貨兩用車撞致重傷，引致四肢癱瘓，要坐輪椅過活，該名少女昨入稟最高法院循民事訴訟程序，控訴肇事之司機要求賠償損失，昨原訴人及與訟人在內庭達成協議，原訴人獲得賠償五十六萬元。

原訴人少女任淑明，二十歲，與訟人陳明，司機。

此案起因，原訴人為工廠女工，月薪八百元，當日於橫過馬路時，被與訟人所駕駛之車撞致重傷，原訴人現時要人負責起居飲食，有兩名醫生報告，指原訴人因今次之交通意外將會影響壽命，一名警員於當日駕駛一輛警方吉普車，尾隨與訟人之車行駛，曾見與訟人抓頭致畢意外，事後與訟人曾經被票控危險駕駛罪名，被判處罰款。

MOUTRIES
New Arrangement
UNIQUE SALE
Prince's Bldg., Central.
from26. 4. 79. 開始
唱片聲帶音響
鋼琴電子琴等
革新大減價
中環雪廠街太子大廈謀得利
MOUTRIES
MOUTRIE & CO. (HK) LTD.
香港中環雪廠街太子大廈商場5D，UG20及UG23
電話：5-226059 5-242493 5-238335

北角街坊會 黃學海演講 英大選與香港

國際事務書院、北角街坊會聯合主辦每月一次之國際時事新聞公開免費講座定於本月廿九日（星期日）上午十一時至下午一時在北角渣華街二一〇號陳樹渠大會堂舉行，講題：英國大選後的香港。由國際事務書院校長、英國賀州社會政治科學研究院院士黃學海教授主講，歡迎各界人士參加聽講。

黑幫持械講數 警方拘十一人

【本報訊】油麻地警署探員前晚在九龍佐敦道一間餐室內拘獲十一名男女，及時制止一宗可能發生的集體毆鬥流血事件，並當場檢獲武器。

被捕十一名男女，包括十男一女，經警方調查後，已將其中一名男子落案控以非法藏有攻擊性武器及身為黑社會會員，另兩名男子則控以身為黑社會會員，其餘各人，除三男一女目前仍被扣留查訊外，其他已獲釋離去。

油麻地警署探員於前晚九時卅分接獲線報，謂佐敦道十四至十六號一間餐室內有十多名男女正在講數，探員立即掩至現場，將上述男女拘捕，並當場拾獲一把十六吋長利刀，懷疑是有人參不攏來，用以傷害對方的武器，探員是次的迅速行動，及時制止一宗流血事件。

尖沙咀重慶大廈 四匪持槍刦銀行 閃電掠走九萬元

【本報訊】尖沙咀彌敦道卅六至四十四年重慶大廈地下的工商銀行，昨日中午遭四名持槍匪徒闖刦，損失現款九萬元，幸無人受傷。

刦案發生於昨日中午十二時十五分左右，當時該銀行內有六至七名男女職員及三名顧客，四名青年男子，其中兩人穿畢挺西裝，由一人進入銀行內，另三人在銀行外把風。

該匪徒入銀行後，趨前一個櫃位，拔出一柄類似手槍物體，指嚇一櫃位的兩名職員，並將一張字條，寫着：「我們來打刦，不准出聲。」遞給職員，兩職員在手槍威嚇下，不敢亂動，立即將約九萬元現款給予匪徒，匪徒得手後，逃出門外，會同三名同黨逃去無踪。

事後銀行職員撥電報警，警方人員接報到場調查，並在附近一帶搜索匪踪，惟一無所獲。

【又訊】一名女文員，昨午外出午膳後返回公司途中，在電梯內遭一名匪徒行刦，損失一條約值二百餘元金頸鍊。

案發現場為港島銅鑼灣波斯富街一二四號寶榮大廈，遇刦的女事主是上址六樓F座一間永勝公司的文員，昨午二時許，當她從外午膳後返回公司，乘搭電梯上樓之際，遭一名男子持刀行刦，致失去上述物件。

一刀砍斷狗尾 燒臘店伙記破財五百元

【本報訊】一名燒臘店伙記，因顧客携來之狗、對其張牙舞爪，憤然揮刀將狗尾砍落，為狗主報警予以拘控，昨午解西區裁判署審訊，判其罰款五百元。

被告認罪，韋恩法官聆畢案情後，判其罰款五百元。

被告許兆城，十八歲，燒臘店伙記。被控於本月廿二日，在香港仔田灣街六號至八號外面，虐待一隻狗。

案情透露：當日下午五時許，一名姓黃女子携犬到上址購買燒臘，被告當時正在工作，突然該女子聞其犬高聲狂吠，查看之下，見被告將其犬之尾部砍落，被告指該狗對其張牙舞爪及狂吠，自然反應下作出此事，其後該女子前往報案，警方人員據案將被告拘控。

兩宗少女跳樓 遭遇各有不同

一為情困‧一被父責

【本報訊】一名廿四歲少女，疑為男女間問題，竟萌輕生之念，昨晨在其灣仔堅拿道西之住所十四樓推開窗門躍下，結果重傷倒地，經送院後，証實不治。警方對此次事件已展開調查。

該名少女姓胡，與家人同住堅拿道西三十×號十四樓×室。昨晨十一時許，胡乘家人不覺，竟推開睡房之窗門，躍下街中，當場頭破血流，重傷倒地，奄奄一息，途人睹狀，立刻致電報警，由救傷車將其送院急救，惟抵院時已告香消玉殞。

又旺角通菜街一六四號七樓，昨午發生空中飛人慘劇，一名妙齡少女，疑因小故遭父母責備後，跳樓身亡。

死者梁惠儀，二十三歲，與家人同住上址。昨日下午五時許，她突然提早下班返家，當時屋內祇留下其弟一人，未幾，她走進睡房關上大門，其弟即聽聞一聲巨響，似有重物墮地聲音，立即推開房門，祇見窗口打開，其姊則失去所踪，心知有異，隨即跑下街中視察，果見一名少女倒伏血泊中，已奄奄一息，細看下，發覺該少女是其姊，即撥電報警，惟女傷者被送抵醫院時已証實不治。

肉絲甲由炒麵 食店被罰二千

【本報訊】兩家食肆廚房及食物被發現有蟑螂，今午被銅鑼灣裁判司威爾遜判處罰款共三千元。

首案中，軒尼詩道二百四十一號食肆持牌人承認主持食肆廚房有蟑螂，被判罰款一千元。案情透露：二月十三日，市署人員到上址調查，發現廚房的食物升降機及升降機槽有蟑螂四隻，遂發票起訴。

另案中，莊士敦道十八號豪華飲食有限公司代表昨代表公司上堂，承認一碟炒給客人吃的肉絲炒麵內有一隻蟑螂，被判罰款二千元。案情指出：去年十二月廿一日，一名客人前往上址叫了一碟肉絲炒麵，不料于吃時發現有一隻蟑螂，于是往市政事務署投訴。上述兩案主控官為高級衛生督察郭永區。

五百餘戶水上居民申請公屋

【本報訊】房屋司施恪昨日在立法局會議席上答覆蘇國榮議員質詢時表示，現時已知者共有五百五十七戶水上居民列入公共房屋申請人登記冊內。

施恪說，一九七六年中期戶口總計數字顯示水上居民共有五萬九千零五十人，估計其中二萬五千人居住於分佈各處的二千四百艘住家艇上，其餘的則居住在作業用的船隻上。

施恪又說申請公共房屋的人共有十四萬四千名，已有五百五十七戶，係以他們提供的號碼作為通訊地址。

施恪又向各議員提及他在一九七七年十月在立法局會議辯論及同樣的問題，當時他說，住家艇戶獲得遷置的機會與陸上木屋居民相同。

「百佳」幸運抽獎結束 頭獎獲來回美國機票

由百佳超級市場舉辦之「幸運抽獎」經於四月十六日在海洋中心內之百佳超級市場舉行，抽獎結果，頭獎得主為何愛玉小姐，獲得免費雙人來回美國機票，二獎S．L．CHAN先生獲單人來回美國機票一張，頒獎儀式於四月十七日假座美麗華酒店之美麗宮內舉行，並由百佳董事總經理雷保羅先生及商業電台之MIKE SOUZA先生主持。

圖為頭獎得主何愛玉小姐（中）領獎後與雷保羅（右）及MIKE SOUZA（左）合照

九廣鐵路屢接電話恐嚇 沙田站詐彈驚魂 火車會一度停駛

【本報訊】迭遭不法之徒用電話恐嚇虛報有炸彈的九廣鐵路局，昨午又再遭到一個匿名電話恐嚇報稱沙田火車站內有炸彈事件，引致火車一度被迫中斷，召來警方人員進行地毯式搜索，惟一無所獲，火車班次才回復正常，幸影響不大。

昨午一時許，沙田火車站的職員突接獲一名操男子口音的匿名電話，謂該火車站內放置有炸彈，該職員接聽後，不敢怠慢，立即向當局負責人報告，並撥電報警。

警方接獲報告後，為慎重起見，立即派出大批警員抵達沙田火車站，九廣鐵路局方面為安全起見，曾一度將火車服務中斷，經警方人員搜索後，一無所獲，火車服務立即回復正常。

據悉：九廣鐵路局在過去一個月來，曾先後接獲多次報稱有炸彈的恐嚇電話，但每次都僅屬「詐彈」驚魂，這些不法之徒虛報詐彈事件，其用意何在，令人莫名其妙，警方相信可能是一些好玩笑擾亂公安的人所為，警方強調說，倘若這些匿名的虛報詐彈電話，違警方人員追線到場擒人，違犯者將受到嚴厲的處分。

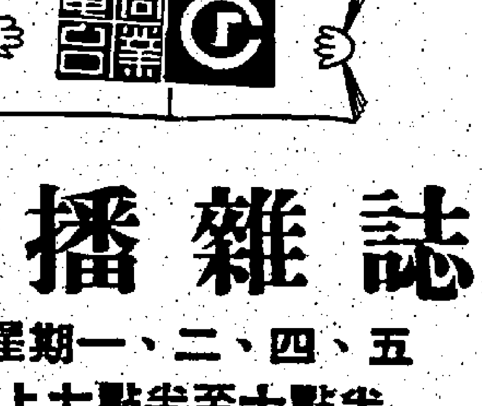
駕車人士注意

【本報訊】運輸署昨日（星期三）宣佈：港島鰂魚涌海堤街東南方之現行汽車（車利巴士除外）限制區（每日上午七時至下午七時）起點，將由星期五（二十七日）上午十時起，移在海堤街與海灣街交界處之西南約三十五公尺處，以方便芬尼街附近填海工程之進行。屆時該處當設有適當交通標誌，駕車人宜留意。

浸會下年度行新制 七月廿八截止報名

【本報訊】浸會學院招生處長梁拭勳教授稱：該院一九七九至八零年度入學申請，將於本年六月十一日開始至七月二十八日截止，原則上招收院制「基礎課程」之第一年新生，凡曾經參加中學會考，而其會考成績一次過達六科E級以上（包括中文及乙組英文），而其成績最高之六科總分數不少於十二分者（A為五，B為四，C為三，D為二，E為一分）均可報名。

本年度參加中學會考者將准以會考入場証先行辦理申請手續，是項課程為期兩年，專為香港中學畢業生繼續進修而設。



廣播雜誌
逢星期一、二、四、五
晚上七點半至十點半
梁麗芬　羅山
董佩玲　葉麗玲　主持
熱線電話
逢星期一晚9：00
占卜‧命理‧掌相‧面相
吳文紀‧韓見明‧鄧均任
——担任解答——
歡迎來信及來電詢問
直線電話：3—385151
‧商業一台‧

服務部：九龍官塘創業街36號康氏工業大廈 電話：3-430161
信興電器貿易有限公司
九龍彌敦道625號雅蘭斯大廈二/三樓‧電話：3-315111
香港中環聯邦大廈1401室‧電話：5-256161-8
香港軒尼詩道4號陳列中心‧電話：5-271809

八十年代社會福利白皮書
預算基本開支 八年將逾廿億
傷殘津貼擴大 加强老人服務

【本報訊】釐定八零年代本港社會福利服務的社會福利白皮書已於昨日提交立法局，根據該白皮書，估計今後八年內需要增加的基本開支和經常開支超過三十億元。

該白皮書名爲「進入八十年代的社會福利」，其中臚列政府的一般工作計劃，計有改善社會保障利益，爲交通意外受害者辦理一項援助計劃，及擴展直接性福利服務，特別是與照顧老人和輔導青少年有關之服務。

社會福利署署長李舜融在提交該白皮書時表示，「進入八十年代的社會福利」白皮書，已將去年立法局中就此題目辯論時所提出的各點，加以考慮。該白皮書亦是就三份綠皮書，廣徵市民及有關機構之意見後而制訂的。

李氏說，自一九七三年白皮書發表後，社會福利服務急劇擴展，但曾受訓練人手之短缺問題，極可能是對今後數年間之發展工作所限制之主要因素之一。不過，政府正積極採取步驟，增加曾受訓練人手，例如，增加兩間大學及理工學院之社會工作學系的學額，並確保善用現有的曾受訓練人手。

根據社會福利白皮書，傷殘津貼的範圍將擴大，使嚴重失聰人士亦在照顧之列。同時，當局亦將在公共援助計劃下增設一項傷殘補助金。

老人服務將有廣泛的改善，包括住院照顧及健康護理、社區服務及在公共屋邨提供居所等。

以青少年人爲目標之學校社會工作、家庭生活教育和發展社會工作亦將擴展，以幫助防止反社會和犯罪行爲。

明年設傷殘補助金 照顧局部弱能家屬

公共援助計劃將於明年設立傷殘補助金，以改善對局部弱能人士和其家屬的照顧。

根據這項計劃，每人可得的補助金爲獨身者領取的基本公共援助金的一半。任何人士，如喪失勞工賠償條例所指的謀生能力達百分之五十或以上，又或經醫生證明其精神或身體欠佳，以致情況和上文所述相等者，則除公共援助金外並可領取這項補助金。

由於公衆支持，政府會於明年擴展毋須經入息調查之傷殘津貼，使嚴重失聰人士亦能受惠，他們被認爲是需要經濟援助的另一羣「亟需援助的人士」。

此外，一項交通意外傷亡者援助計劃，將於下月起實施，根據這項計劃，凡屬交通意外受害者，不論意外是否由其本身過失所致，受害者或其親屬皆可以儘快獲得現金援助。（詳見第六頁另段）。

老人住院服務方面 擴展個人護理照顧

老人住院照顧方面，政府將會優先考慮擴展提供個人及護理照顧的護理安老院，當局計劃到一九八二——八三年，增設一千四百個名額，而長遠的目標是使到每一千名六十歲或以上的老人中有病床四張。

老人院亦將予以擴充，現計劃在一九八二至八三年度時，將名額增至一千六百個。在可能範圍內，新老人院中應設有護理部門。

在房屋方面，估計目前有十七萬七千名老人居住在房屋委員會轄下的公共屋邨，根據現行入住資格，一九八七至八八年間，另有十三萬四千名老人獲得入住公共房屋。

對青少年個人輔導 防止其反社會行爲

政府將進一步發展一些使青少年不論在家庭、學校、或社會都能獲得的個人指導和協助，以達到減少及防止其反社會及犯罪行爲的最終目標。其辦法是擴展學校社會工作到所有學校；跟志願機構合作，於一九八二年推行一項綜合的家庭生活教育計劃；及把爲已離開家庭或學校的青少年而提供的外展社會工作，予以擴大。

爲增加社區及青年服務起見，現正計劃在未來五年中興建十四間社區中心，十一間屋邨社區中心，二十三間社區會堂；此外，每年又將增設十一間兒童中心及十一間青年中心。

爲應付曾受訓練之人手不足問題，兩間大學及理工學院將擴充其社會工作學系，以增收學生百分之十至三十。

鑑於預料未來十年發展規模，政府希望在短期內提出一項改善社會福利補助方法，與志願機構商討，以便給予提供主要服務的機構更多的財政支持。

推行白皮書的建議，將牽涉龐大的基本及經常開支。因提供新服務或改善服務而需增加的基本開支（包括獎券基金撥款在內），由一九七九年至八〇年度至一九八六年至八七年度，估計約爲一億元，而同期需增加的經常開支，估計爲十九億五千三百萬元，此項開支將由一九七九至八〇年度之一億六千三百萬元增加一九八六至八七年之三億零四百萬元。

社會保障的經常開支總額，預料將由一九七九至八〇年之四億二千二百萬元增加至一九八六至八七年之六億一千七百萬元。到時，約十萬八千四百人可以享受到公共援助計劃的利益，四萬人可以領取傷殘津貼和二十萬三千五百人領取高齡津貼。

許賢發批評白皮書 只着重有問題青年、對象不能普及大衆

【本報訊】社會服務聯會總幹事許賢發，認爲白皮書中令他最失望的就是關於對青年人的服務太少，而對象亦非常狹隘，因爲其中大部分的服務，只是爲有問題的青年而設。

許氏指出：要免使青年人走入歧途，單以推行外展服務的工作，不能使一切問題解決，政府必須要在有關方面努力，例如嚴禁色情電影及刊物等。

有關白皮書中的老人服務，一位醫生表示，對政府沒有接納綠皮書中提及的老人醫療保健計劃而深感失望。

該位醫生認爲，政府的表現是寧願將更多金錢，用在日診醫院及社康護理的服務。但他又認爲保健計劃是一項預防性及治療性的服務，如果及早使老人免於病況深沉，則反可免浪費金錢，並勝於欠做善後工作，來得節省。

天氣預測

吹輕微至和緩西南風，沿岸有霧，除有局部地區性驟雨外，天色晴朗。

最高氣溫爲攝氏二十九度，今日凌晨一時室外氣溫爲攝氏二十六度，濕度爲百分之八十九。

本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億一千四百三十六萬立方米，即佔蓄容量百分之五十四點四。

兩局非官議員巡視越難民營

圖示爲各非官守議員在政府船廠的難民營視察。

【本報訊】鍾士元爵士等行政、立法兩局非官守議員十一人，昨晨視察三個越南難民營，親親自瞭解難民不斷湧入香港所引起的種種問題。

各非官守議員昨晨首元到達難民抵港第一站的政府船廠，觀看該處環境，繼往視察啓德及深水埗的難民營，對難民的居住問題垂詢甚詳，並與許多難民交談。

各非官守議員在深水埗難民營逗留時，曾與聯合國救濟難民總署高級專員鄧沙理日淦及港府保安司戴宏志會晤。

張有興主張被清拆家庭 居港最少五年 始獲分配公屋

【本報訊】由於大量移民湧入本港，使當局難以達成於八五年爲本港全部家庭提供合理住所的目標，張有興議員昨建議香港房屋委員會修訂其政策，規定受正常清拆工作影響的家庭，其戶主需在港居住最少五年，始可獲得分配公共房屋。

張氏係在立法局會議席上，就一九七九年撥款法案進行委員會程序致辭時，作上述表示。

他解釋謂：「大量移民湧入本港，使當局極難達致於一九八五年爲本港全部家庭提供合理住所的目標。」

他說，目前本港私人樓宇租金不斷上漲，已成爲內部通貨膨脹加劇的一個因素。而租金管制法例應在年底予以檢討，現在重新考慮整個房屋情況，當是切合時宜之舉。

由大陸抵澳尋親不遇 少女感懷身世 刎頸自殺斃命

【本報訊】一名由大陸抵澳門不足二月的少女，因尋親不遇，感懷身世，竟刎頸自殺斃命。自殺少女名梁璐嘉，廿歲，廣東順德縣人，於一月廿五日偕同兩名同鄉少女，獲批准離開大陸抵澳門，寄居於同來姓王少女姨媽家中，梁女抵澳後，不知其住於九龍表姐詳細地址，寄居於姓王女友處，已歷兩個多月，日前在一間製衣廠找到一份工作，但工資微薄，曾向姓友的表示，無法可以找到表姐，好不容易才找到一份工作，但工薪又少，收入不敷支出，現雖得王友姨媽照顧，但總非長遠之計，昨晨梁女七時許出門，趕八時返工廠，但是八時許又回來，姓王女友的姨媽問她：怎樣又回來，她答稱九時才開工，未幾姨媽偕姓王女友出街，屋中只留下梁女。至十時許，姓王女友偕姨媽返家，發現廚房緊閉，拍門不應，在門縫窺看廚房滿地是血，於是恐慌報警，警員趕到後，撬開廚房門，發現梁女倒臥於血泊中，頸部割斷氣管，鮮血濺滿牆壁，地上有一把染血漬的菜刀，已經氣絕斃命，於是通知黑箱車將屍體昇往山頂醫院殮房。

圖爲刎頸自殺少女梁璐嘉。

佳視清盤完成之日 是否自動停牌 官方並無表示

【本報訊】佳視清盤案至今尚未完竣，破產管理局高級清盤官霍士昨晚向本報作上述透露。但當記者詢及清盤案完竣後，佳視牌照是否自動吊銷時，霍士拒絕直接答覆，並表示須通過新聞處詢問，其後，記者再透過港府新聞處代詢，惟至昨晚新聞處表示未獲霍士的答覆。

佳視董事何佐芝昨日接受訪問時對本報表示：他近來已沒有理會佳視的動態，而佳視因正進行清盤，可能無可能再復台。

同時何佐芝表示：他曾因爲佳視職工欠薪問題而自己斥資預付了一筆款項，至今該款項尚未歸還給他。

談及外資仍否有興趣投資復台時，何佐芝說：既然佳視已申請破產清盤，這個問題便變得多餘。

又據名存實亡的佳視職工常委會主席何鉅華昨日表示：在清盤時，清盤官好像說過佳視牌照於案結後即行自動吊銷，不過他不大記得清楚。

何鉅華又稱：自佳視清盤後，各職工都各奔前程，然而他們是否全部找得職業，或担任何種職業，目前彼此沒有聯絡，也沒有調查，所以不大清楚。

何氏又稱：至于在佳視未清盤時，一度受人注意的黃昌齡沒有和他見過面。不過，他以爲黃氏所担任的角式不大重要。

外出及來港旅遊者劇增 入境處增設辦事處 加派人手疏導擠擁

【本報訊】人民入境事務處已增設辦事處，增加人手及檢討簡化手續程序，以應付擠擁的情況。保安司戴宏志，昨在立法局會議席上答覆王霖議員質詢時作上述表示。他並指出，人民入境事務處各辦事處出現擠擁情況，是由於出外和來港的旅行人士數目激增。

戴氏指出增加數字包括遊客及從越南來港全部都需要循入境手續處理或需要有某種形式旅行証件的人士在內。

戴氏指出當局用以疏導擠擁情況之措施，已實行或將實行者計有：

（一）緊急在五個辦事分處增加地方。在域多利兵房增設的一間辦事處，將於五月份內啓用，專門處理來自中國大陸的入境人士事宜；

（二）本年迄今爲止，人民入境事務處已增聘一百一十五名職員；

（三）另外聘得七十名臨時職員，補充所需人手；

（四）重新分配職員工作，增加櫃檯服務；

（五）檢討及簡化手續過程，在不會降低工作水準情形下，增加工作效率。

戴氏並提出左列統計資料供王氏參閱。

一九七七年，一九七八年及一九七九年首季內出入香港人數及簽發旅行証件數目統計表

	一九七七 總數	一九七七 每月平均數	一九七八 總數	一九七八 每月平均數	一九七九（至三月三十一日止）總數	一九七九 每月平均數
（一）經羅湖來往大陸的旅客	二，一九五，一四三	一八二，九二九	二，八〇八，七八三	二三四，〇六五	一，四二四，九九六	四七四，九九九
（二）來自大陸之合法入境人士	二六，四四九	二，二〇四	七一，五七一	五，九六四	三二，〇八四	一〇，六九五
（三）在人事登記處辦理登記的來自大陸之非法入境者	七，九一二	六五九	二三，三八二	一，九四九	一九，二三九	六，四一三
（四）來自大陸之非法入境者經當局辦理遣回者	一，七七九	一四八	八，一九二	六八三	一〇，八九八	三，六三三
（五）經啓德機場的旅客（抵埗及離境者）	五，〇九二，二七六	四二四，三五六	五，四六〇，三四五	四五五，〇二九	一，三七〇，三七七	四五六，七九二
（六）經港澳碼頭的旅客（抵埗及離境者）	五，一六〇，八〇三	四三〇，〇六七	五，四一八，五八四	四五一，五四九	一，五二三，九一一	五〇七，九七〇
（七）發出護照	七〇，七四四	五，八九五	九〇，五三八	七，五四五	二四，〇六八	八，〇二三
（八）發出回港證	六二四，五六九	五二，〇四七	七二〇，八〇三	六〇，〇六七	二七四，八二四	九一，六〇八
（九）發出供來自台灣人士用的入境証	一〇九，七五五	九，一四六	一五八，七一〇	一三，二二六	八九，二五九	二九，七五三
（十）收入	$四五，三七六，六一八	$三，七八一，三八五	$五七，五二八，五五二	$四，七九四，〇四六	$一九，四九三，八三九	$六，四九七，九四六

立法局通過十一項法案

【本報訊】在昨日的立法局會議中，共有十一項法案獲得通過，成爲法律。

該十一項法案爲一九七九年撥款法案、一九七九年外匯基金（修訂）法案、一九七九年銀行業（修訂）法案、一九七九年接受存款公司（修訂）法案、一九七九年刑事訴訟程序（修訂）（第二號）法案、一九七九年破產（修訂）法案、一九七九年律師業（修訂）法案、一九七九年輔助隊薪酬及津貼（修訂）法案、一九七九年建築物（修訂）法案、一九七九年英國發明品專利權註冊（修訂）法案及一九七九年偏備（修訂）（第二號）法案。

律師業修訂法案通過 三類人可註冊爲學員

【本報訊】一九七九年律師業（修訂）法案昨日下午在立法局會議席上三讀通過，規定另外三類人士可以有資格獲香港律師會註冊爲學員。

該法案原本限制，持有認可法律學位或香港大學所頒發法學深造書之人士方可獲註冊爲該會學員。

一個由立法局非官守議員組成之法例審閱小組，在與律政司、副法律草擬專員及律師會代表進行多次會議後，決定下列三類人士亦有資格註冊：

一、已考取英國律師會的律師考試第一部份者；

二、在英國已參加新的共同專業考試及格者；

三、已獲英國律師會豁免上述兩項考試之一者。

王澤長議員在該法案進行二讀時，指出法案提出之三項修訂中，以此項限制最爲重要。

如蒙惠刊本報廣告請電二八〇七〇八

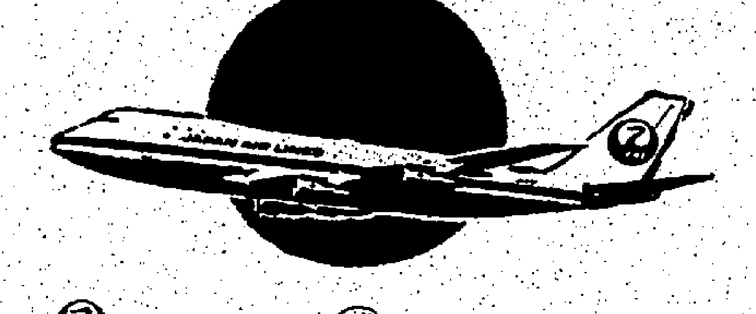
民政署公告

茲將華人廟宇委員會轄下鯉魚涌二伯公廟之售賣香燭及解簽業務公開招投承辦，有意者希儘早携同身份証，到中環國際大廈十樓，民政署信託基金組，索取申請表格（免費供應），填妥後最遲於五月三日，用單掛號郵寄民政署華人廟宇委員會秘書收。至於所投之票，華人廟宇委員會有絕對取捨權。投得者姓名將於五月廿六日或以前在本署佈告板上貼出。特此公告。

民政署署長 梁文建

一九七九年四月廿五日

春季酧賓 幸運抽獎



日本航空公司 德祥旅行社 聯合贊助

光顧滿卅元 換一抽獎劵
特獎十九名 免費遊日本
九州鹿兒島 另五十六名
獎大丸禮劵 三千至百元

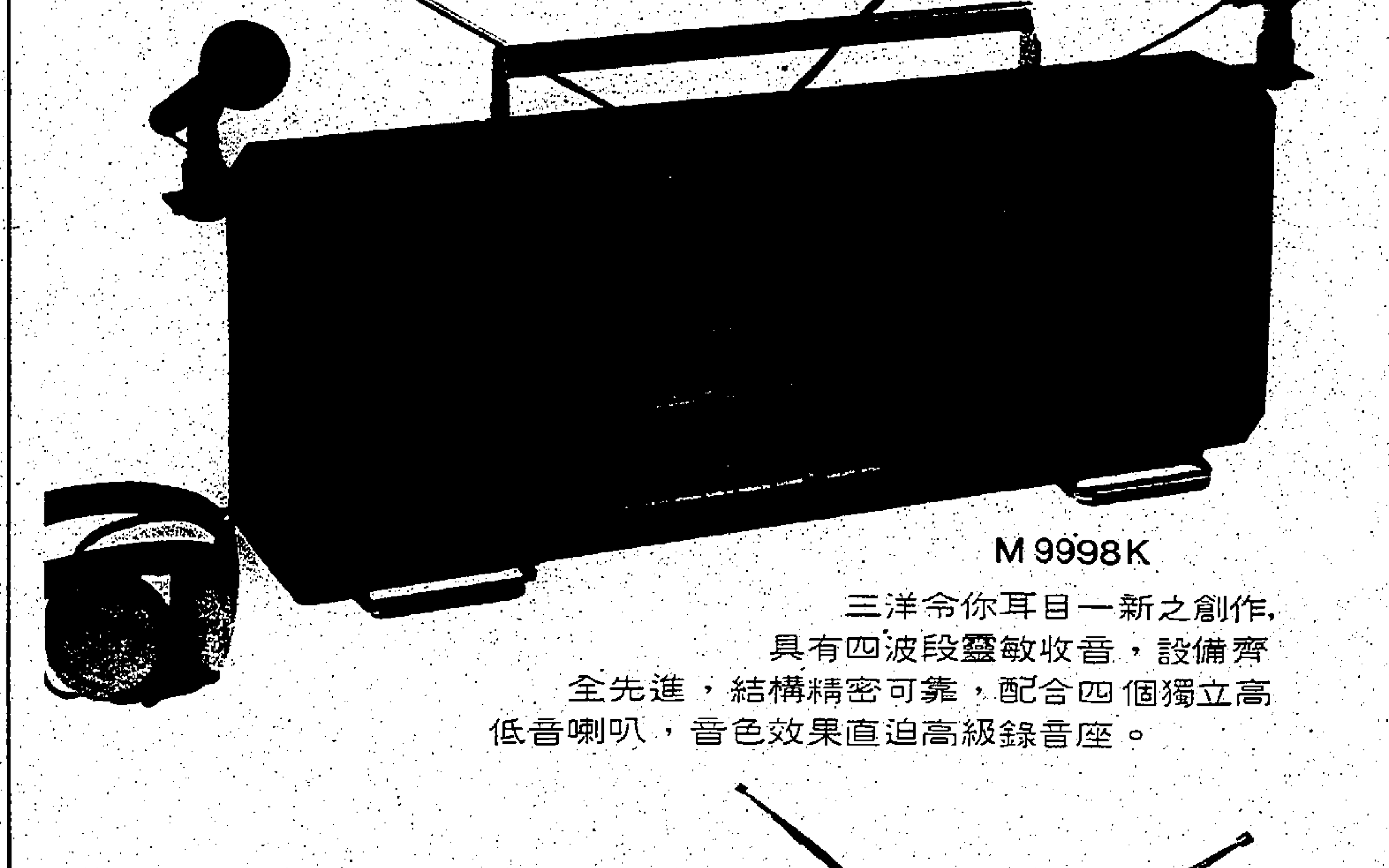
舉行期間：一九七九年三月二十九日星期四至五月一日星期二。
參加條件：凡在上述期間，購貨滿港幣三十元，憑發票即日向顧客課換取抽獎劵一張，逾期無效。
獎品種類：
特別獎：（十九名）由本公司專人領隊免費遊覽日本九州鹿兒島七天，由六月一日至七日，包括往返乘搭日本航空公司豪華客機及食宿。
抽獎日期：一九七九年五月三日星期四下午三時，在本公司地下大堂，敦請影視紅星黃淑儀小姐當衆抽獎。
抽獎公佈：中獎號碼定於一九七九年五月五日星期六，在星島日報、華僑日報、工商日報、南華早報、英文星報公佈。
領獎日期：中獎者須於一九七九年五月五日星期六至五月十七日星期四期間內，憑中獎之"抽獎正劵"到本公司顧客課領取獎品，獲中特別獎者，則必須在同期間先來登記，逾期皆屬無效。

折價貨品
照價六折至九折
特價貨品
種類繁多 恕難盡錄
敬請光臨 參觀選購

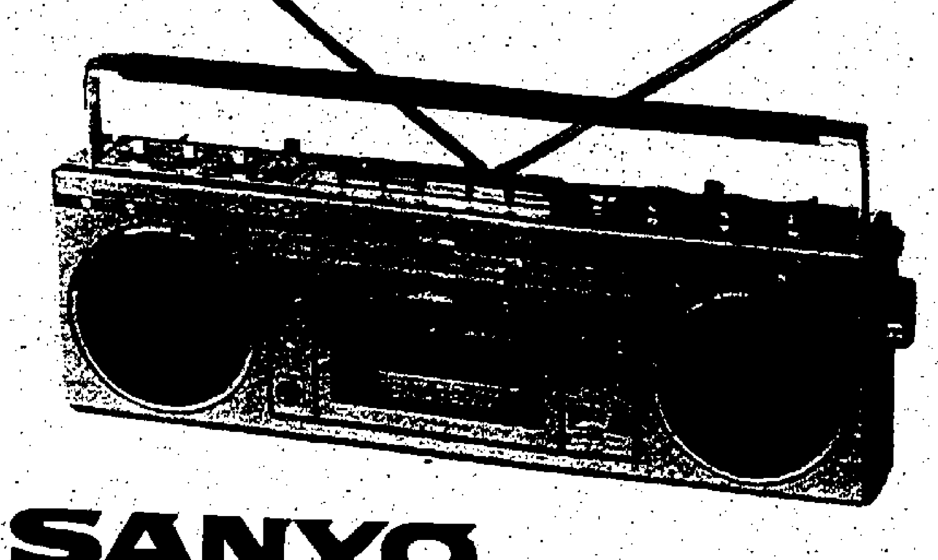
營業時間
上午十時半至下午九時半
星期三休業

香港大丸

三洋手提身歷聲 音色設計邁新境



M 9998K
三洋令你耳目一新之創作，具有四波段靈敏收音，設備齊全先進，結構精密可靠，配合四個獨立高低音喇叭，音色效果直追高級錄音座。



M 7700F
三洋最新迷你型兩波段收音錄音機，採用革命性之長方型設計，使身歷聲分隔效果及層次定位等更明確豐滿。

SANYO
達誠三洋電器有限公司
電話：5-245114（7線）
請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購

財神睇好經濟前景
貿易赤字正降低
通脹壓力已控制
年內五次加息將會有顯著效果

【本報訊】財政司夏鼎基昨日在立法局答覆三位議員質詢時表示：香港之貿易赤字正在降低，而通貨膨脹的壓力亦已開始受到控制。

夏氏指出：今日發表的三月份本港對外貿易統計數字顯示，本年首季之本港出口總值增長率，與去年「一九七八年」同期比較，共增加百分之三十八，比入口總值之百分之三十增長率為高。（詳見「工商界」版）

該等數字亦顯示本港製品出口總值之增長率達百分之三十一，此增長率已超越百分率為二十八的入口貨保留數之增長率，這些數字較兩星期前本人利用部份三月份資料而作出的估計為尤佳。他又指出這種情形與香港在一九七八年與一九七七年所作之比較剛好相反。

財政司又指出：今年首季的貿易赤字為三十二億三千三百萬元，佔全部入口貨總值百分之二十八點四。與去年首季貿易赤字二十七億二千五百萬元比較，當時高達入口貨總值百分之二十點八。這個貿易赤字與入口貨總值之比率下降——即入口總值不能利用來自出口的收益加以抵銷之比例——是一個使人高興情況，並可將經濟衰退過去後數年來的趨勢改轉。

他續說：「現在已有証據証明貿易赤字的增幅現已開始減緩。不過，我們必須待此種趨勢明顯地確定之後，才可以實際相信總需求之增長率逐漸轉向平衡。

有關抑制通貨膨脹方面，他說：有進一步的証據，証明調整措施獲得適當的幫助後，正在使整個經濟恢復平衡，因此通貨膨脹壓力逐漸受到控制。

他指出，從每週統計數字計算出來之全年貨款及墊款增長率約為百分之四十，比一九七八年之增長率較為改善，該年之增長率為百分之四十三。不過，最低限度，這個趨勢似乎在下降，而貸款利率自今年初五次上升之影響，將在短期內開始造成更有力之打擊。

財政司強調，客觀香港目前之經濟狀況，足以支持他在財政預算案演辭中所建議之措施，該等建議旨在緩和本地需求之增長率，藉此控制增加已有相當時日之通貨膨脹壓力。

他又稱，該等持有外滙基金結存之銀行，將與政府合作去確保此等結存作為提供貸款用途之可能性，將來得在意想中的方法和程度方面受到限制。

李福和、楊少初・胡文瀚
批評外滙基金法案
懷疑財司過於樂觀
限制基金結存必須堵塞漏洞

外滙基金（修訂）法案，昨在立法局三讀通過成為法律，李福和、楊少初及胡文瀚三位議員，在該法案二讀時表示支持，他們對財政司前所表示對本港經濟樂觀之態度表示質疑，財政司則加以解釋及反駁。

李福和議員指出減低公共開支及限制外滙基金結存作為提供本港貸款基礎的程度，實不足以遏止目前通貨膨脹的趨勢。港元的兌滙值仍繼續下跌，入口續有增長，正好證明這一點。

楊少初議員認為法案的建議要依賴本港銀行界同心協力去達成是一個漏洞，如果這漏洞未能堵塞，始終尚欠一着，不能完全達成法案的目標，他認為政府應該三思。

胡文瀚議員則列出過去兩年間所發生的對香港不利事件，並指出補救辦法是削減消費及靠出口貨物及服務來增加收入，胡氏並同時指出一月及二月貿易數字雖比去年同期有所增加，但逆差仍超過二十億元，是「高出我們所能抵受的」。

對於上述議員的質疑，財政司除一一反駁外，並指出香港貿易赤字正在減少，而通貨膨脹壓力亦受控制。

李福和議員致詞時，對財政司上月發表財政預算案演詞時提出的措施之實效，表示懷疑。

他說：財政司現已承認內部需求的增長率未見下降，而銀行貸款及墊款，實際上更在本年首兩個月加速增長。

李氏說，即使外滙基金與庫務署兩者的結存均轉為外滙基金名下的通知存款或短期通知存款，則最高可能增加的額外流動資產規定亦僅約為四十七億元。

這大概為總存款負債的百分之七，同時會將銀行必須存有的流動資產提高約百分之三十二。然而，二月份銀行的流動資產，（扣除銀行對同業借款的百分之一百保證金後）是不少於三百一十三億六千六百萬元，亦即佔銀行存款負債的百分之四十五點六。

李氏說，換言之，倘若外滙基金結存由大多數持牌銀行所持有，則實施此項法案並無作用。

李氏指出在近日貸款利率上升的影響下，實施此法當可構成減低內部需求的實際及心理因素。他說他明白這類措施須經若干時日始見效果。

他認為此法案應獲機會施行，以觀後效。

楊少初議員則表示：本人意見，倘若法案一方面着重縮減貨幣供應，但另一方面，如有某些銀行業機構須運用銀行同業貨幣市場的港元轉貸予非銀行客戶，以致可能全面或部份削弱推行此法案的實效，事態將極為嚴重。雖然財政司已就此發表意見，本人仍然認為政府應予三思。

胡文瀚議員在支持該法案時亦表示：令人鼓舞的跡象顯示出，香港的經濟基本要素仍穩固如昔，雖然在過去兩個月內所發生的事件有走向「動盪及令人憂慮」的趨勢，亦有跡象顯示，若有決心，領導才能及巧運心思的補救方法，也許香港不會有多大困難便可渡此困境。

提及一月及二月貿易數字比去年同期有所增加時，胡氏認為，除了過去兩年間所發生的對香港不利的各事件之外，下列亦為引致貿易赤字的原因：

△公共開支的大幅增加，尤以工務計劃為然。

△由於對屋宇的真正需求及私人地產的投機買賣，致地產發展支出浩大。

△由於個人收入改善及追求更佳生活的願望，花費於品貨入口食物及製品的習性加劇。

△由於社會每一行業人士獲得增加及較長的假期，以致旅遊人數大增。

△中共推行四個現代化計劃，以出口香港所賺得的港幣滙兌美金，以大量採購物資，對港幣造成壓力。

胡氏指出，明顯之補救辦法，是削減消費及靠出口貨物及服務來增加收入。

鑒及最優惠利率由四釐七五增加至十三釐時，胡文瀚議員表示，若然工業投資者四釐七五利率可生存的話，則今日之利率就把這生存機會大為低降，他說，同時投資亦會受到抑制，出口之賺錢能力會降低，而工作機會亦會隨之而喪失。

胡氏說，正因為目前之急切要求，他本人才會在財政預算辯論中所提議應優先貸款給製造行業，與其他本港競爭之地區一樣。他欣幸至少有一家本地有領導性之銀行，能聽取他的觀點，認為增加利率對工業有較多弊端，並計劃加以補救。

本報故董事長 何東爵士逝世廿三週年

本報同人敬致悼念

左派銀行 組財務公司
支持中共「四化」計劃

【本報訊】據路透社報導稱：香港「中國銀行」及其聯號銀行已組成一間財務公司以支持中共「四化」之經濟計劃。

新成立之「中國財務發展公司」發言人稱：該公司預定資本為五千萬港元，「中國銀行」負擔百分之廿七，其餘則由其他十二間聯號和三間由中共支持之保險公司負擔。該公司之經營業務一如其他財務公司一樣。

陳壽霖評修訂建築條例
罰款提高仍難嚇阻
建議犯者永久除名

【本報訊】陳壽霖議員昨午在「一九七九年建築物（修訂）法案」提出二讀時指出將罰款增加五倍，由五萬元增至二十五萬元，和一個一座樓宇所涉及的龐大款額比較起來，實微不足道。

陳氏在支持該法案之餘，並認為要基本解決這個嚴重問題，實有全面檢討現行條例的必要，他認為將違法者永久除名有助收阻嚇之用，同時建議政府亦須承擔整個責任的一部份。

陳壽霖議員提出四點建議供政府在全面檢討現行條例時考慮。

第一、擬加修改的第四十條第（二甲）、（二乙）和（二丙）款，所列罪行如果屬於相當嚴重，則一經被判罪名成立，違法者必須從法定登記冊上暫時或永久除名（視乎所犯罪行的嚴重性而定）。本人認為，這比判罰較高款項所能收到的阻嚇作用更為有效。

第二、嚴格執行主要條例第四條第三款甲段的規定，使「獲授權人士」或「註册結構工程師」必須存有一份完整監察建築工程紀錄，以便隨時可呈交審閱，此舉對解決危樓問題大有幫助。

第三、必須將與任何建築工程有關人士的責任加以正確的衡量。「獲授權人士」或「註册結構工程師」負責建築物的策劃和設計，及監督建築工程的進行；「註册承建商」依照核准圖則和細則負責執行建築工程；建築事務監督屬下的公務員負責核對和批准圖則，其後更觀察建築工程，以最後確保建築物依適當方法建造。顯而易見，每一方都要承擔建築工程整個責任的一部份。「獲授權人士」和「註册承建商」須對他們的專業工作負責，根據本條例規定，他們的失職將受嚴厲的處罰，但對公務員的專業工作責任，並無類似的法律上的責任。為公平起見，我建議政府亦須承擔整個責任的一部份。

第四、以現代的高樓大廈為例，建築設計、地基設計及結構，均受法例規定保障，但建築物裝備的設計，如防火設施、電力分配、通風及冷氣系統等卻不在保障之列。隨着先進技術的進展及材料精密的使用，建築物裝備是建築物的一個重要組成部份，從安全、衛生及環境的角度來考慮，這些服務的完善與建築物地基及結構的牢固，是同樣重要及不可或缺的。

陳氏又建議應設置法定登記册，在其各自擁有的專門技術範圍內，被認為是「建築物裝備工程師」的人士必須註册，正如建築物條例規定「獲授權人士」及「註册結構工程師」必須註册一樣。

港元疲弱・一再貶值
地鐵公司清還貸款
年內損失外滙逾億

【本報訊】由於港元疲弱，導致地下鐵路公司在去年（一九七八年）一年內的外滙損失達一億一千多萬元。

根據地下鐵路公司昨日發表之一九七八年年報指出，該公司於七八年並在預付部份日本出口信貸時，由於償還日本貸款在兌換率差額所形成的損失，數達一億一千三百萬港元。

另一方面，自一九七八年十二月三十一日至現在為止，由於另外之預付款項而招致之額外損失，為數亦達七百萬港元（未列年報內）。

此外，該公司達成一項由一九七九至一九八七年間（首尾兩年在內）購入日元期貨協議，總額為一百零九億三千八百萬日元，該筆款項將用於支付該期間日元工程合約及貸款償還。

年報又指：根據董事局意見，截至一九七八年十二月卅一日止，「修正早期系統」所有工程合約之費用，連同承建商要求之賠償額外工程以及通貨膨脹之準備金在內，估計不超過原預算五十八億之數（不包括貸款費用及利息），截至年報發表日為止，加上擴建荃灣支綫預計所需之四十一億元（不包括貸款費及利息），已批准之地下鐵路興建預計總費用，共達九十九億元。

有關承建商提供之貸款利率，除特別情形外，均有明確規定。在「修正早期系統」及「荃灣支綫」之工程合約方面，該公司獲得承建商之貸款包括出口信用貸款，外幣貸款及港幣遞延貸款，總額約相當於二十六億五千七百萬元，其中約有廿一億零二百萬元之貸款利率為固定年息七厘半至九厘，其餘之貸款，則採用浮動利息計算，該批貸款將於一九八五年至一九九二年間到期清還。

關於一般貸款，本地提供之港元貸款，利率為香港某些銀行最優惠利率另加一厘半至一厘六二五，美元貸款之利率為倫敦銀行同業拆息利率另加一厘，但自一九七八年十二月三十一日，此項貸款經再協商，利率改為倫敦銀行同業拆息另加四分之三厘。此項貸款中，未清還之本息有百分之五十由香港政府作保證。

一九七八年十二月卅一日以後，地鐵公司安排得一筆二億美元之貸款，一九八五年到期首七年之利率為倫敦銀行同業拆息率另加四分之三厘，其餘貸款日期之利率則為倫敦銀行同業拆息率另加八分之七厘，但此項貸款未獲港府保證。

强迫教育計劃
明年擴至初中

【本報訊】教育司陶建昨日在立法局會議中表示，中學學位分派組的記錄，足以協助教署找出中途退學的學生。

陶氏在動議二讀一九七九年教育（修訂）法案時作以上表示，該法案旨在擴大教育司的權力，以便執行要六至十五歲的學童上學。

修訂法案規定由今年九月開始，將包括十四歲及以下之兒童，而由一九八〇年九月開始，則包括十五歲及以下的兒童。

教育司發出入學令之權力，將會繼續由教育司謹慎自行決定，如他認為家長沒有合理解釋而不將其子女送入小學或中學者，他將會向該等家長發出入學令。

不過某些適齡兒童將會獲得豁免而不受此例限制，他們包括在十五歲前已完成中三課程的學生，根據學徒條例而註冊的學徒，在住院機構或感化院的兒童，及須長期在醫院接受治療的兒童。

澳門愛都蒸氣浴室
亦接恐嚇電話
勒索五萬元但未見匪徒收款

【本報澳門消息】澳門近日發生連串恐嚇勒索事件，澳門愛都蒸氣浴室，日前亦遭匪徒恐嚇勒索五萬元，但匪徒並未前往指定地點取款，澳門警方正展開調查。

遭恐嚇之愛都蒸氣浴室，位於新花園士多紐拜斯馬路。本月十九日，即澳門葡京酒店被炸彈恐嚇勒索之同時，亦接獲一匿名電話，聲稱已在浴室內放置炸彈，勒索五萬元，指定將款，放置在康公廟前地的一個鐵箱內，否則將浴室炸毀，說後立即將電話掛斷。

浴室職員接電後，立即向澳門司法警廳報告，司法警廳乃着令浴室人主將五萬元放於指定地點。然後派出大批探員在附近埋伏，等候匪徒前來取款，但直至清晨，仍未見匪徒抵達，乃取回現款離去，警方已將其他兩宗勒索案一併展開調查。

聯國難民專員 赴澳視察

【本報訊】聯合國難民專署專員昨日偕隨員一行七人到澳門，視察澳門收容越南難民情況。

昨日中午十二時，聯合國難民專署專員克拉克偕同六名隨員到澳門，先往澳督府拜會澳門總督伊芝迪將軍，繼之視察澳門三個收容越南難民營：白鴿巢、青洲以及九澳，他表示對於澳門這個小的地方，但收容如此多之難民，已經令人興奮及滿意，以他看實在難於再收容又再到來的難民，除非有些已收容之難民已經被其他國家獲准移民而離去，他稱他返美國，將建議美國多收容難民，並希望如澳門政府再做快將難民名單寄往聯合國難民專署。克拉克專員及隨員於下午三時離開澳門返港。

據悉：澳門現時收容越南難民為二千三百多人，但拒絕收容難民約九千多人，都是由水警輪將拖離澳門港外。

皇家香港軍團
舉行週年露營

圖為皇家空軍朗務上士向皇家香港兵團講述如何使用直升機。

【本報訊】皇家香港軍團（義勇軍），一直以來充當支援部隊的工作，雖然他們不是正規軍，但他們對軍隊的基本操作及作戰技能都非常熟悉。

本星期是他們的週年大露營，該軍團特別抽一天時間前往石崗皇家空軍第二十八飛行中隊向朗務上士學習使用「華薛斯」型直升機的技能如登機、下機，及如何以最快的速度趕往目的地等。

皇家香港兵團的成員都是普通市民，他們在每月中要讓出兩個晚上及一個週末的時間去當值及幫助其他單位作巡視邊界的任務。

今年是該團成立第一百二十五週年，他們有今日輝煌的成績，完全是團員們熱心的支持。

交通諮委會建議
駕車過失要扣分
某一限度即停牌

【本報訊】制裁違例駕駛人，交通諮詢委員會將建議港府採取「過失扣分制度」，若駕駛人士觸犯交通條例罪名，將被扣去一定的分數，扣分累積個某限度到，便被吊銷駕駛執照。

運輸署發言人指出：建議的過失扣分制度將只集中於嚴重的交通違例，例如開快車、不小心及危險駕駛及不按照交通燈號駕駛等。

他表示，此項制度在香港實行前，建議要先獲得行政局的批准。

香港汽車會發言人稱：建議中的過失扣分制度是一個「好消息」，並希望政府早日實行。

他稱，鑒於令人吃驚的交通意外數字，及本港馬路上缺乏禮讓精神的情形常導致意外發生，吊銷此類司機的牌照將是最有效的制裁辦法。

道路安全協會副會長馬超常表示，為了公眾安全着想，不替人着想的駕駛人士應被趕離本港的馬路。

「這樣做將可阻嚇駕駛人士不再亂開車。」他稱，過失扣分制度會使司機更有禮貌和更小心，因為他們擔心自己會被扣分以致會被吊銷駕駛執照。

警方掃蕩兩處黃毒
檢獲一批物品
英商投案被控

【本報訊】警方毒品調查科連日大搜灣致道及石澳龜背灣兩幢住宅樓宇，共搜獲一批吸食可卡恩及大麻有關的器具，一批疑是大麻、大麻脂、可卡恩、大麻豆、三號海洛英、安眠藥、迷幻藥及小量未經化驗之物品，同時又搜獲一批色情圖片及性玩具，全部物品共約值五千多元。

一名卅九歲英國商人彼得・路易士於事後向警方投案，於調查後，該名商人被落案控以藏有危險藥物作非法用途之罪名，將於今晨在南九龍裁判署提堂。

研究共情人士指出
大陸新逃亡潮成因

【台北廿五日中央社電】此間共情專家今天指出：自本年初以來，由大陸外逃香港的難胞日有增加，已逐漸形成一新的逃亡潮。其人數之多，持續之久，為一九六二年逃亡潮之後，十餘年所僅見。

這位研究共情的人士說，此一新逃亡潮的形成有多種因素，也有其著顯特點，以它與十七年前的逃亡潮相比較，無論在形成背景和性質方面，都遠較複雜。

首先這位人士就今年新逃亡潮的形成因素分析說：

一、為主動性因素——逃亡者本身對中共具有一種抗力，在思想意識上憎恨中共政權，渴望投奔自由。

二、為被動性因素——中共所施加於人民的暴行，迫使不惜冒險外逃，以及為減少大陸反抗份子與增強海外統戰人力，而主動的將僑子弟及在台灣海外有親屬關係者，寬予放出。

荃灣支路計劃
進行填海工程

【本報訊】工務司署即將在荃灣展開填海工程，以取得一小幅土地，進行規模龐大的荃灣支路計劃第二期的工程。該署昨日批出一份價值二百萬元的合約，進行該項填海工程。

荃灣支路第二期的工程包括興建一條長兩千米的道路，以德士古道為起點，橫過荃灣海灣，然後在柴灣角與屯門公路連接。昨日批出的合約為第二期計劃的初步工程。

是項合約的填海工程將於下星期開始，需時約六個月完成。

讀者意見
電話公司收費單應該中英文並用

編輯先生：

香港雖然是英國殖民地，但市民百分之九十五以上是中國人，僅有少數懂英文，香港政府為佈順民情，公文早已改用中英文兼用，或單獨用中文，何以大做中國人生意的電話公司，收銀單竟專用英文，例如：

RESIDENTIAL LINE 15APR-14JUL 96.00
RESIDENTIAL LINE 31MAR-14APR 15.48
INSTALL TELEPHONE 31MAR 300.00 $411.00

使大多數用戶收到此單時莫名其妙，究竟所列收什麼錢，何以不照中英文兼用，或全中文。新為列出，並請該公司解釋改善為荷。

順祝
編安
電話用戶敬啟 四月廿二日

鯉魚門南區停電
中電來函有解釋

編輯先生：

頃閱貴報於四月十五日刊出鯉魚門商會來函，中訴「鯉魚門南區停電，連續數天店戶苦」，本公司願為該區用戶解釋事態。

查四月十三日晚上十時至十五日下午五時四十五分一段時期內，鯉魚門南區之一萬一千伏電纜發生嚴重故障，經長時間檢視搶修，方恢復該區之電力供應，本公司謹此致以最深歉意。

又根據本公司紀錄顯示，鯉魚門南區在上月並無停電，鯉魚門商會來信中所言：「上月每週亦發生停電故障兩次」，可能是個別用戶供電系統發生毛病而已。

本公司廿四小時為用戶服務，任何停電故障，可立即與本公司聯絡，當派員搶修。

中華電力有限公司東區經理 紀彌護啟

最後經濟行情

金價

（香港時間四月二十六日凌晨二時正）

（倫敦金價）
頭盤 二四一・五〇
二盤 二四一・八〇
收市
（入）二四二・二五
（出）二四三・〇〇

（紐約金價）
（六月份一百安士期貨）
二四四・九〇

（加拿大金價）
（六月份四百安士期貨）
二四四・九〇

註：美國紐約金市全日走勢、及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。

股市

美股開市時微升，中輪再漲，升幅不大。

杜瓊斯指數開市半小時後微升〇點六〇，三小時半後再漲〇點五二，即上升一點一二，報八六七點九八。

（倫敦股市）

週三日收市時金融時報指數上升五點七〇，報五五二點七〇。

訃聞

先夫張公諱育良字作彬府君慟於中華民國六十八年四月廿一日五時三十分病逝新界粉嶺醫院積閏享壽七十有二遺體奉移九龍殯儀館治喪涙涕於公曆四月廿九日（農曆四月初四日）（星期日）上午九時卅分在該館禮堂大殮十時家奠隨即辭靈安葬新界南山之陽哀此訃聞

未亡人 張黃五妹 黃寶華

孤子 國雄 賜森
孤女 玉蓮 玉珍 蕙芳 意芳
媳 廖玉珍 彭麗容
婿 適廖孝肯 適張 適朱
男孫 家富 家文
女孫 紅棣 紅珍 紅紅
外孫男 業德明 業德仁
外孫女 業鳳鳴

夫兄 道忠 嫂 黃維招
弟 道明 弟婦 霍煥文
弟 張志 弟婦 卓梅英
弟 道強 弟婦 伍彩英 陳蘭英

侄 賜根 國貞 賜波 賜樂 木生 偉光 振強
侄媳 彭庚嬌 黃麗兒 黃艷娥 李金蒂 吳燕芬
侄女 信珍 蕙珍 蕙萍 來珍 來嫻 瑞清 運珍 秀珍 碧珍
適王 適徐 適何 適鄒 適梁 適潘
侄孫 家華 家駒 家駿 家明 家傑 國廣
侄孫女 家珠 家玲 家慧 詠英

泣告

（家族繁衍恕未悉列）

當家

官小開放日

在報上很少見到「官小開放日」的消息，大概是因爲這消息太小，太沒內容，報紙有太多消息要刊載，才把這些省略掉的緣故吧！最近卻看到了一小段這樣的消息，不免有點驚訝！

其實「官小」任何一間都在每一學年中有一次「開放日」，這「開放日」，自然是因爲長年都「關閉」的緣故，於是要選擇一天，把這一年間所做過的事情或有過甚麼成績，擺了出來，它的原意，不僅是供學生家長去看，而且是讓社會人士去看。

依我們所瞭解，這些「成就」，應該是全校的師生的共同製作才是。

這些一年間的成就，包括學生的成績（當然）是十分標青的，即使是經教師改過，學生照抄，也表示了他們「肯改能抄」。

在香港曾看過一次官小「開放日」，可憐得很，流連祇五分鐘，全校「嘉賓」祇得蕃林一位，站在旁邊的教師殷勤招呼兼解釋，使蕃林驚出一身冷汗，唔敢多留。祇看到了教師們眞的花了些氣力把教學的方式表達在牆壁之上，但，做還做，這工作顯然浪費，學生家長也不光顧，我這位江湖散人因爲行過校門給「開放日」三個字吸了入去，才知道是這一回事。

依蕃林之見，教育司實在不該再做刻板的門面工作了，何不集中力量每年做一次較全面較有深度的教育展覽，請學生家長參觀？（蕃林）

經濟衰退便是循環
利息一加促使節約慢慢回甦

洛雅明

近月來最熱門的話題，該是港元貶值了。經濟學家說港幣貶值的主要原因是內部經濟過熱。

以經濟學的眼光來看，經濟環境是一條長伸的曲線，有起有落，世界的慣性，乃是三數年至五年左右，便會有一個大波浪。比如七三年期間，世界性經濟萎縮，各行各業均告蕭條，到了七四年開始，社會經濟才開始復甦，一直到了七八年首，達到了頂峯，現時又慢慢回落，這便是現在人們大喊經濟萎縮的時候了。

其實這屬於經濟的循環，老洛一點兒也不擔心，因爲本人預測在明年中，經濟又開始好景的了。

且說港元貶值與通貨膨脹，爲甚麼會發生這樣的問題？專家說：「大凡通貨膨脹，乃是太多的貨幣去追逐不足的物資之故。」此話何解？

正如大家都知道，去年的香港經濟，認眞好景，炒樓炒金，暴飲暴食，香港人個個都有幾個錢去亂花，於是乎，樣樣事物都唔憂沒有顧客，你又要時他又要，價錢豈有不會愈扯愈高，但還是不愁沒有人買，惟有再高，在此情形之下，銀紙便變得冇來愈不值錢，這便是通貨膨脹了。

另一個原因，是由於銀紙太多，這歸咎於當局沒有嚴格控制印鈔票，這內中有頗複雜的背景，不談也罷，不過鈔票多印，也是由於經濟過熱的結果，人人都有大鋪購買，鈔票不停的花，當局豈能不多印鈔票？

那時期，香港由於經濟環境佳，每個人都多賺了錢，如果每人每年多賺五千，那是印製這批鈔票條數便認眞犀利，鈔票多了，貨物更值錢，其實乃是羊毛出在羊身上的道理，到了那時，鈔票又不夠用了，人人又要求加人工，貨物又更貴，所以通貨膨脹乃是必然的現象。

五分錢一根油條的日子早已不存在，那時候銀紙少，每個人可能只賺那三數百元一個月，現時連雜工都有千元入息，貨物焉能不貴？但願不至於每根油條賣到一百元。

夏財神爲了要減低內部經濟過熱，出盡法寶，從本年度銀行多次加息，可以見到這是經濟慢慢冷卻的方法之一。當然，這不是冷卻經濟的唯一方法，卻很有効。

銀行加息，對於地產建築業影響至大，因爲這些發展，通常都有賴於銀行貸款，如果利息太高，他們的發展便會拖慢，就算他們財雄勢大，不需借款付以高息，但一般小市民卻應付不來。自從銀行多次加息以來，小市民分期付款買樓便慘了，因爲每個月無端端要多付幾百元的利息，各方面貨價同時標起，銀紙便變得不夠用，在其他開銷中豈能不節約？炒樓人士更慘，因爲一般小市民對於加息那件事深具影響，對於買樓置業之購買力無形中減弱，在如無認眞需要之下，都寧願暫時租住別人樓宇。在此情形之下，樓宇更成有價無市，炒家爲了脫手，焉能不減價求銷？但仍然吸引不到購客，便會將價錢再減……

同樣情形，各行各業之貨物，均是遭到小市民節約開銷之影響，供過於求，自然地便會降價。

另方面由於銀行利息高，不單止小市民寧願將銀紙存放於銀行內賺利息，連賺不到錢的工商界人士均會如是，變成商業行動減少，市面經濟自不然會冷卻，這便是專家所稱的經濟萎縮。直至銀行存款太多，自不然又會減息，又再刺激起經濟，諸如此類，乃是一個循環，所以說，經濟萎縮不足懼也，惟獨是通貨膨脹，乃是每年增長不可救藥。

電話

高小玉

大陸的電話古老而少，半數失靈，通話聲模糊不清……這一串毛病，給西方記者發現而大發電訊，這則電訊，在外國人眼中也許驚奇不置，但在我地熟悉大陸情況的人來看，實在值不得大驚小怪。首先要知道嘅就係，大陸電話到底有乜用，莫以爲大陸之電話好似香港或美國一樣，俾人民在房間也裝上一具，如果咁諗，高小玉不免會笑到甩牙兼肚刺。大陸電話乃係俾官用嘅，共報時時都話「召開電話會議」，用電話在遙遙開會，一條長途線俾呢班口水多過茶之共官發表又長又臭之講話，邊度仲到第二個人通話。況且人民有乜話好講？得閒有覺好瞓已經多謝上帝了。

半靜寂地帶

丹尼

本港油價跟風暴漲，電力首先加價，小巴自由加價，太巴與小輪也口口聲聲要加價。

事實上，目前所有民生有關物品，已無一不大大盲目漲價，跌價的僅有銀紙一項，苦矣市民！

× ×

嘉珠城大厦發生裂痕之後，落成僅一年的北角豪華住宅寶西湖大厦又出現裂痕。據大業主稱，僅瀝青質數不佳及批盪脫落，與基地無關。又況已在修葺中，耗去工程費數十萬元。

修葺工程已耗去數十萬，太件事矣。

× ×

中共報紙近來自揭瘡疤，黑龍江一個燃料廠女廠長，貪污達五十三萬六千人民幣，即約美金三十三萬二千元。貪污集團人物已全被捕。又唐山副市長，竟先後強姦一百七十八名女學生。

中共這個壞蛋的腐爛程度，顯然已達崩潰程度了。

匙孔眼

往年此日，汽水商發動攻勢了，但今年卻遲遲未郁，你道何故？

大家都在暗鬥，卻原來，汽水商利潤穩定之後，我先出手，我也等你先出手，今年如何鬥法，你等瓶蓋購物死招已經遭遇到飲家冷淡對待，因爲歷年使用家之廣告商紛紛獻計，但汽水商要按兵不動，睇別人點做先，因此，汽水商的商業間諜正在活動中。（柳絲）

壟斷官地有好有壞

一些地產集團，壟斷官地價格，據地產界一些人士表示，這樣有好，有壞。

好的一面：是令地價暴升得不那麼銳速，樓價上升比較穩定。

這些地產商說，所有從事地產發展的人，都希望地價便宜，樓價亦便宜。

因爲樓價便宜，配合大多數市民的經濟能力，樓宇銷路暢順，資金流動快，在不斷流動中越滾越大。

以目前的地價，完成的樓宇，每呎非售價六百元至八百元不可。

一個面積五百呎的單位，售價三四十萬元，不是月入萬元者不能負擔，而一間銀行分行經理，亦不外月入三四千元耳。其他者可想而知。

現在，高級樓宇，雖然每呎高達八百元至一千元，仍然有人購買。但是，有能力購買者，畢竟少數。中下級樓，遍佈港九新界每一個角落，高級樓宇祇集中少數的幾個地區，不是一間地產公司的主要收入。

目前的「有價無市」，就是樓價無法下跌，使不少地產公司感到不是味兒。

不好之處，官地若被少數集團壟斷，其他公司便很難買到土地發展，失去了自由市場公平競爭的精神。

此外，一些集團，在競爭時，所運用的手段，有很大商榷之處。

比方本身想購入一幅地，如果遇到有人競爭，便很不高興，在下次破頭時，報高價錢作爲報復，受到社會一些人所詬病。

海外會

溫泉區好熱鬧

在美國遊公園，不像在我們故鄉的小城或香港遊公園，可以他條條，戴吉戴笑，大踏步走一個黃昏，遊美國的公園，就非用汽車代步不可。而且，還得有時間的預算在內。我的汽車經過了許多小坡點，不少的小店是半掩門的，半小時車程，亞淡停下來舒一舒筋骨，我笑曰：亞淡，你還是做貴賓好了，你到底是我的貴賓，還是我做柴可夫呢！她笑了笑，便退下來。

在參觀站喝了一杯咖啡，也算驚標了一下公園的店子，擧目四顧，遊人三五，算是點綴了這公園的寧靜。

途中，見到了一個小旅館，興趣令我停了車。到旅館去看一看——旅館好簡單，有足夠的氣溫調節，但所有房子必須先一日預訂，但你如果眞的有兩個房子是空的，雖然他目前還問，那就非早一日或早兩日預定不可，如不預定，沒有保證，恐怕要露山邊了。

上車，行了不遠，便是有名的萬湊溫泉區（MAMMOTH），眞的，行了半天，這兒海拔六千多公尺熱鬧了，因爲這是公園區內指定的宿營地之一，而且是在溫泉區，到處泛起氤氳，這兒有瞭望台，有奇石，連台灣的奇石也有所不及，因爲這些奇石都是彩色的，有些、紅、灰、棕處的一孤孤的泉水。更使人感到美妙的是，這兒「宿營」可以得到像回到家裡的水電享受，祇要你入了銀去餵老虎機，這一切便應聲而至了，可惜我們不曾預備在這兒宿營一宵，若然，可以把電力駁到車廂裡去過夜。

黃蘭寄自紐約

潛海鈔詞

汽水瓶內有玻璃

瓶裡豆漿濃，收你一元幾角，含有維他命乜，待君唔算薄。縱然瓶裡有玻璃，亦都唔使急，此乃附加贈品，當非把槍搏！

●調寄好事近

真真裡屆

·陳德華·

打工仔：「點解條担挑愈嚟愈重嘿？」

開信河口

小販皇帝

有人做過調查，問過的小販，點解成日被拉，又要走鬼，但依然要做小販，答案乃係千篇一律者，佢地話要搵食。

香港生活程度極高，在香港，非要設法搵食不可。若果香港人學現在大陸之人一樣，隨時告假唔返工，返工之後，祇做一個鐘頭，半個鐘頭之後即打牙骹，見幹部行開咗之後，睇則香港人要瞓街矣。

冇錯，做小販可以搵食，不過點解香港好多的工廠喊工人救命，請唔到工人？有的工廠登報請人，流動性極大，分分鐘登報請人？點解好多工廠設法爲工人謀福利，有的電子廠除咗全廠裝中央冷氣，自設飯堂，兩餸一湯，食飯任食，亦祇收返工之外，而且每個月工五日，即可支全薪，祇着福利，以拉住班工人，唔好轉行而已。

不過咁樣優待，亦吸收不足，好多人依然寧願做小販，乃係因爲做小販，自己生意，自己話事，不但自由，而且此乃打工所無法可及者。同時，打工每日搵百幾十至百幾銀，亦早已到足稅局估稅單矣。則要交稅，且失咗申請租屋之資格，亦不得參加「居者有其屋」之計劃，買間平屋住，一世之可用，且可傳子孫。若在新區或屋邨，租住一個舖位，以做生意之外，可除租自己可用，亦可以收頂手出讓者。因此做小販，亦可以隨時發達，若果做打工，一世人都係打工，正式工字不出頭，有乜嘢希望？

因此不論政府點樣去鼓勵香港人，參加工業行列，入工廠打工，唔好做小販，呢的宣傳，有乜作用者，做慣咗小販就乜工都唔肯打矣。

測字攤

三位男友選擇維艱

陳眞眞讀者，目前有三位男朋友，都對自己一樣好，自己也不知道應該如何選擇，又不知是與那一個有緣份，請代決定，測「不知道」三個字，以三字代表三人，看看那個字的最好。

「不知道」三字中，「不」字代表的是「小人也」，並不理想，甚至最壞。

以「知」字代表的，其口如矢，是所謂「口沒遮攔」也，看來你也受不了。

祇有「道」字這個最好，因爲不止是「首選」，而且已見愛情之兆，選他自然不錯。

游少文讀者，欲想知道今次投考中大有無希望，測一個「級」字。

「級」字右邊，是「及」之及，而且有絲相連，是表示可望及格，甚至入學，也有一絲希望，且不過成數並不太高而已。

商台播馬應快改善

不是柒衰商業電台，最近兩三個禮拜，中午收聽，總是有時聲大，有時雜音有如擂鼓，起初以爲係自己個部機老爺咗，或者係水機，走去老友處一聽，也是如此。老友還大吐苦水曰：你都唔知，週末聽馬就谷氣，聽聽下，全都冇晒聲，忽然追卜卜，雖係商台電台，卻有法子唔轉香港電台，奇怪，港台的聲音清晰，唔到你唔服，特別係在投注站聽更加得個嘈字，商台如唔想辦法，連擁躉都心淡也。（黃菲）

海運拓地

海運大廈博命將空地來建舖位，把通路也做了生財地，當然是「睇錢份上」，「寸金尺土」你估講玩乎？由於所有走廊空地，用得七七八八，總不能連路也不讓人通過，無可奈何，現在入口大門的上蓋頂，也認爲非利用一下不可，於是在大門口的上蓋之上，大興土木，再加一層上蓋，把它建爲一個位，間咖啡座，呢個位置可以在通往星光邨的香港酒店那邊進出，呢筆收入就杰矣。（小青）

箇中人語

追查謠言來源

老徐又問：「你世姪柳先生方面，你有沒有打點過些甚麼？」

「我去日本，帶過一隻值三千多元的名貴錶送給他，但他不肯受，他說他爸爸和我很熟，這種小事還受人的禮，就是他不肯受。」

老徐問：「你有觀察到他有其他特別異思？或者，他不受禮，但想在業務上有些好處？」

「眞是很難估計，」我說：「可能我不慣這種手段，自從開始以來，柳世姪就一力幫我，並沒有提出甚麼，我又不知業務如何。」

老徐主張打電話對柳說明利益，因爲這樣，局面會明朗些。

我聽老徐話，又打長途電話到東京找到柳世姪了，徐在我身邊指示機宜。我委婉的同柳世姪講，在創始之初，我同合夥人的原意是給你一些好處的。不過，那時業務開展情勢未明，現在，這邊推廣得有些基礎了，想定一個辦法，請求柳提出。

柳在電話裏答覆我，他不是因爲要分紅利，故意留難我的，如果眞這樣想，太誤會了。他說，叫我等候他的電話。

在這種情形之下，我也無話可說，除了等待之外，別無他法。我們在檢討時，也保留一個可能，就是也許自己心急，根本事情沒有枝節的。爲了徹底明白眞相，我同老徐約定各自設法深入B機構，聽了有關這種新產品由B機構生產謠言的來源。由於種種轉接關係，有的朋友介紹我相識B機構的一個外勤，他叫做宋小初。

這位宋先生雖然是外勤，但B機構裡有甚麼消息，他一定要知。因爲機構有新出品，外勤的人是必須知道的，如果外勤的不去搭路，新出品便無法打開銷場。

宋小初同我見面，交換咭片之後，便說：「這新產品的牌子是你代理的？外勤銷路好廣的牌子，上頭叫我們調查這一牌子，你的話實了……」暗暗查這一驚，B機構是動腦筋了。

財富促成石油國家社會不安政治矛盾

他們以爲有了錢便可以達成一切目的，因而任意施爲。

超級財富劇正把巨量波浪帶到波斯灣各地，不祇創造社會的矛盾和政治的不安，而且有不許的浪費。

以前駱駝吃草的地方，現在由開山機以供建設新城市、空氣調節的住宅和寫字間、機場以及工廠。古代風俗，甚至回教本身，都正被那麼遲的暴風搖撼著。

有些領袖認爲把大量財富投資於人口稀少而大部份荒蕪的地方，並非時常都是容易的。但其他的人，像伊朗國王，用錢太多於購置軍械，以至要借債。

一九七三年的阿剌伯——以色列戰爭期間的油價高漲促成波斯灣的繁榮。數以十億元計的金錢傾注於這些國家，其中許多沒有現代港口和運輸系統，欠缺熟練工人，以及由未受過管理大量金錢的訓練的人統治。

各國政府實行龐大的發展計劃以使他們的國家進入二十世紀。工程師、技術人員、熟練工人以及其他的想從中漁利的人湧進來，帶來了外國思想，使傳統的制度要接受試驗。

在若干個案中，預算案是非常龐大的。沙特阿剌伯有一個一千四百二十億美元的五年發展計劃。相反的，伊拉克努正審慎的動用它的數以十億元計的金錢。它不濫用金錢，只使它的農業基礎現代化。工業的發展率是該國所能吸收的。

在其他的波斯灣國家，錯誤已經犯了，數以百萬美元計的金錢浪費了。通貨膨脹非常厲害，工業計劃互相重疊，而外國人力的存在創造不安。

知道石油有一天將會抽竭，設計家們想建立各種工業和企業以代替能源入息。但在匆忙中，設計不善的計劃時常被批准。

巴林的發展及工業部部長施拉維說：「我們沒有選擇，只有進行購買。我們要快速的再循環這金錢，否則西方將在經濟上崩潰。那時候，我們都外出而犯同樣的錯誤。」

從吉達至阿巴丹，各港口都非常擠迫。船舶，有些發貨容易腐爛的貨物的，可能等候許多個月才能夠卸貨。一且上岸了，通常沒有足夠運輸工具以運送物資到各發展地盤去。

凡此活動引起對產品國家工業化的欠缺配合的批評。

在巴林的一位美國外交官說：「那是瘋狂的。在十年內，他們在很特殊化的各方面互相競爭。」

許多計劃是大賠本的。在杜拜的一個大旱塢每年將損失約一億美元，這是銀行家們的估計。理由是巴林已有一個同樣大小的旱塢，而另一個已在阿查曼營業。（上）

賭博合法化風氣普及全美

大西洋城賭場生意旺

去年五月底實現的新澤西大西洋市的博賭合法化，將幫助美國賭業的繁榮，廣泛地視作美國各地開設更多合法賭館的試驗。

久已在美國社會的陰影中經營——賭業，一些專家說，美國最大的工業——現在力求尊重，對付加稅的壓力以及對「容易錢」的渴求，在過去十五年來，已導致四十四個州的某種形式的合法化。

史卡尼，一個賭博專家，估計美國人賭博的賭注，每年達五千億美元，其中百分之九十是非法的。

賭業巨子認爲，在新澤西開設合法賭館是一個突破，那發展使四份一的美國人口，可於五小時汽車旅程內到達賭館。

在那些州如紐約、佛羅列達、賓夕爾凡尼亞及加里福尼亞，提倡者們對正要求更多賭館，吃角子老虎機，賽馬和其他博彩。

十四個開辦彩票的州中，有九個州已擴充彩票業務，仿照非法的號碼賭博，每天開彩。德拉威爾經營的彩票舉辦足球賭博。

紐約布林斯頓的彩票顧問高德曼說，紐約與另一州快將舉辦一種名叫「欲彩」的賭博。多數的彩票每年吸引着許多錢。在過去數年來，密其根州的彩票每年收入約一億美元至二億六千萬美元。

在瑞利頓，彩票入息預期本年將增加一倍。官員們說，這「志願的稅」，使物業稅價的增加可以稍減。

合法化的賭博在人口稠密的州散佈得那麼快，以至最先開賭的力量達（每年賭注達一十五億元），現在只是向美國國庫繳納賭博稅的第五名。最大的賭博稅來源是紐約，它經營賽馬場外投注站。

這些行動可能作大躍進，如果大西洋市的實驗在財政上是成功的。在大西洋市開設賭館，有些人認爲拯救這個社會的最後努力。曾經一度是世界上最多姿多采的遊憩區之一，這市多年來看着它的財富縮減。那麼多的酒店歇業或改作住宅樓宇，以至酒店房間數字由三萬減至一萬二千。半數的工作部隊失業，而這市的六萬六千居民中達三份一靠福利救濟。在這絕望的情緒中，選民們於一九七六年十一月在全民投票表決中批准了開設賭館。

自合法化後，市長報告，「牛打新百萬富翁已被創造了」，因爲酒店購買的浪潮已使許多商業物業的市價增加兩倍或三倍。

這市可課稅的地產的價值，已由二億九千萬元增至四億五千萬美元。據市長說，由於這些稅收湧進，預期的減稅將使普通業主節省四百美元。

「國際遊息區公司」，一家在巴哈馬羣島經營賭業的邁阿密公司，動用了五百萬美元以購買查爾方特——哈敦霍酒店以及四千萬美元，重新佈置修飾，作爲這市的第一間賭館。

這公司的計劃擴充賭館，以及建築一幢一千個房間的酒店和一間附在隔壁的賭館。東主們已預期把賭場地方增加百分之五十，目前的地方能夠容納約二千賭客和四千旁觀者。

非官方的估計是這賭館每年總收入一億美元，利潤二千萬美元。酒店房間租金已增加了百分之五十至百分之百，由四十至一百二十美元。

其他酒店的東主們正等候着「國際遊息區公司」的成績，然後開設他們的賭館。拉匯勞市長說，賭館的開設率或許是每年一兩間，直至到目前限額十五至十九間爲止。

據調查人員說，犯罪集團牽涉於非法的賭博。法律執行助理這種形式，因爲它「供應財政的有組織的罪案的機器，例如毒品的輸入，正當生意的滲入以及官員們的貪污。」

新澤西賭館管制委員會已起草規例以保證誠實的賭館。僱員們，從董事局主席以至廿一點賭博的「荷官」，必須呈交一份六十五頁的表格，詳列他們的個人歷史，俾州政府能夠查核不忠實和有組織的罪案的關係。

作爲進一步的預防措施，大西洋市警察已經增加，特別偵探隊和獵犬巡邏賭館週圍的四座方形樓宇。不過，警察總長布林克預期扒手、欺詐、空頭支票，以及離家出走的男孩子和被利用作娼妓的女孩子增加。

市檢察官們忙於設法防止黑社會份子染指於由賭館業務所產生的大西洋市的商業。最近企圖購買一間酒吧的一個集團被拒絕發給酒牌，因爲申請人不能證明他們的資本係來自合法的途徑的。

紐約州議會剛在起草一個賭館法案，企圖決定賭館應否公營。在佛羅列達，請願者想有一個州憲法修正案，准許在邁阿密海灘的日趨衰落的遊息區的大酒店開設賭館。

支持者預測批准將引致在一九八五年將有十五間賭館，使佛羅列達的遊客人數增加三倍，並使州庫每年收入一億二千萬元。

多數的賭博熱係在東北的經濟衰退的地區，十四個開辦州彩票的州有十個係在東北的。

如果選民在全民投票表決時批准這個主意，擬議的賓夕爾凡尼亞法案將容許在遊息區的賭館或角子老虎機。

身懷六甲不自知·產子竟然感意外

威廉臣太太四十二歲時發現自己體重增加，馬上開始節食。每天自紡織廠下班返回康開文郡奧特林鎮自己家中，滿懷希望做體操。

然後在一九七二年六月一天午餐後，她獨自在家，突然「一陣古怪」，她蹣跚走進浴室——產下一名六磅二安士男嬰。

這是她一生中最出乎意料之外的事。她雖已有一名廿一歲兒子，這回卻完全不知道自己已有孕。

一名婦人身懷六甲而不自知，確不可思議。但這卻屬常見。

即使如此，不自知的未來母親和她那突如其來的嬰兒仍屬醫學上一個謎，連見多識廣的產婦科醫生也大惑不解。

最常見的類型是這些婦人均屬肥胖。

些非特市史丹寧頓鎮的辛浦森太太，三十歲，自知體重增加，於是節食。

一九七五年一月某天覺得胃痛，以爲食制不適合自己，便請假一天，獨自在客廳躺下休息，在火爐前產下一男嬰。

她與當室內設計師的丈夫大衛結婚十年來已想生兒育女。定神之後大喜過望。

一九六四年六月，紀利太太在諾森柏蘭郡史畢桃鎮家中，腹部扭痛不已，以爲盲腸炎，急送醫院，抵達後幾小時內，疼痛變成喜樂——一名八磅八安士男嬰。

倫敦伯力斧斯鎮一名三十八歲主婦以爲渡假時給肚皮蟲咬了一下，引致腹痛。她的丈夫說，「肚痛時起時止，於是我請了醫生。

「然後我聽到一聲尖叫，隨即嬰兒哭聲。簡直難以置信，我現在仍未從這場大驚中恢復。」

倫敦一位著名婦產科醫生說，「一個婦人無法辨別有孕時生理上變化，實屬奇怪。不過這些理由是可以理解的。」

「譬言說，不是所有婦女的經期都準確萬分。有些婦女可以幾個月都沒有一次經期。

「經期常常不準的弄錯了當然值得原諒。肚子痛可以以爲是有風，而肥胖更是體重增加的正常現象。」

去年八月，些菲特郡畢摩鎮一位四十三歲祖母醒來覺得背痛，稍後時愈來愈厲害。黃昏之前她已抱着一個意想不到的新生嬰兒。

她說：「聽來難以置信，但我事前毫不覺察。我早上從未嘔吐，或覺得胎兒動。這眞是一生裏最意外的事。」

不過有些孕婦是毫不覺得任何跡象的。些特市徹普斯桃鎮一位三十七歲的祖母，在十六年前已知道自己不能再生育。

但一九七五年五月裏一天，她忙於爲小孫女洗澡，自己卻產下一名八磅女嬰。

她說：「我現在眞相信可在椰菜叢中找得到嬰兒這句話了。」（己正）

美俄競相發展死光

這種武器的瞄準是一個大難題

另一項技術上問題，就是這種電能，必須能被積存起來，以備需要製造億萬細小粒子時之用。最後，此等粒子，必須使閃電那樣，準確地向着目標射出。

甚至此等問題都已克服，仍然有其他的障礙存在。例如，那些形成光綫的細微粒子，常是有正負兩種電荷的，這即是互相排斥的。當它們被射入大氣層的時候，空氣便形成了強迫這些粒子通過的隧道。但在太空中，卻沒有空氣來形成這樣的隧道。所以，要將這種武器在太空中應用，則必須配備一種使這些粒子中和的裝置，使它們在穿過太空，直趨目標時，仍然留在狹窄的光綫內。

這種武器的瞄準，也是個重大的問題。就核子武器和威力猛烈的炮彈來說，命中離目標差不多的地方，已經是很不錯了。至於光綫武器，如果對不正目標，或稍微有偏差，便等於沒有命中，另外還有一個難題，這就是難以斷定這種武器，是否已完成了它的工作。

根據戴維斯在國防部內草擬中的計劃，美國在未來的十五年中，可能要花費大約十億美元，來解決這些及其他問題。但這比不上製造原子彈的曼赫頓計劃那麼重大，但知道遠較過目前在這一方面的低調子的研究計劃。這個計劃的步驟，因工程人員及科學家的缺乏而受到限制，金錢還不過是次要的事。

截至目前爲止，花於研究微粒光綫的錢，是比較少的，一九七七年用去了一千零二十萬美元，一九七八年則用去一千一百七十萬美元，一九七九年用去一千七百二十萬美元，而預算於一九八零年使用的，則爲二千九百五十萬美元。與此比照的，是國防部在過去數年內，已花費了十億美元，來研究激光。這種激光，可能被用來製造另外的一種「死光」。

今年稍後，當卡特總統與國防部長布朗決定要將多少開銷，列入一九八一年預算中，便可以知道政府當局，對這種粒子光綫武器的重視程度了。

（下）（古錫佑）

普通人每年吸收二百個千毫雷姆的輻射相信也沒有危險。

由於美國三里島核子發電廠最近發生意外，使世人對核能建設頗爲憂慮，以下是一些有關的問題：

問：哈里斯堡核子反應爐輻射外泄，對健康所構成的威脅嚴重性有多大呢？

答：政府官員表示，核電廠輻射外泄的份量十分少，故不會對方圓五十哩內的二百萬居民構成健康威脅。

但長期暴露於少量輻射下會否導致生癌或其他病症，仍不能確定。

有關方面已草擬計劃，小心量度週圍的污染程度，留意未來幾年當地人民的健康狀況。

問：三哩島意外後究竟有多少輻射外泄？

答：初步估計，電力廠附近的工人和居民於意外發生後最初五天所感受的輻射量，約等於照二次肺部愛克斯光。電站本身輻射量當然較高。

問：那一類輻射分子最使人關心？

答：牛奶與水的樣本中，發現少量輻射碘，這個公共健康專家十分關注，因碘集中於人體的甲狀腺裡。暴露於過量輻射碘下會損害腺組織，增加患癌機會。

食物與藥物管理局提供一項預防方法，分發鉀碘藥餅給居民服食，阻止甲狀線吸入輻射物。

問：輻射水平是如何計算？那一水平算是過量？

答：用雷姆和千毫雷姆量度，一個雷姆的輻射量足以造成一個生理影響，一個千毫雷姆等於千分之一雷姆。

譬如，照肺一次約四十個千毫雷姆，一次牙齒愛克斯光檢查爲五百個千毫雷姆。

大量輻射是十分危險。一百個雷姆——十萬個千毫雷姆——能導致輻射病症。五十萬個千毫雷姆足以致命。

普通人每年共吸收二百個千毫雷姆。

問：輻射的主要來源包括？

答：隨處有輻射的物質——外太空射進地球的宇宙線、鬆散的泥土中和石床，花崗石和磚塊中——或甚至你自己的身體裡。

估計人體每年吸人的輻射量，差不多半數是來自這些自然途徑。

問：人爲的輻射又包括那些？

答：約有九成輻射的來自醫藥方面，包括診治和治療的。其餘的來自消費品，如夜光錶和微波電子爐。

問：受輻射感染有無安全水平？

答：這問題可說見仁見智，但最近幾年進行多項極其系統的研究指出，受低輻射量感染而患癌的數字正不斷提升。（壯維）

興建中的巴西核電廠

一根綫勒頸而死

不完全的人

馮嘉

說道：「余先生，你知道令尊是怎樣死的嗎？」

「人已經死了，」余子杰說：「也已經下葬了！」不過探長還是用凌厲的眼光看着他，他便又說道：「他是頸子折斷了。」

「他是給用一根很粗的綫勒死的，」探長說：「一勒之下，氣管斷了，頸骨也斷了。」

「當然是有一個死因的，」余子杰說：「不然一個人就不會死了。」

「不錯，」探長說：「但這個死因卻是很特別，要一個氣力很大的人才能做到這件事。」

「通常一個男人的氣力並不小，」余子杰說。

「你不明白，」探長說：「這樣一件事情，並不是普通人可以做得到的。我們驗出死者似乎沒有機會掙扎。令尊雖然年紀不輕了，他到底也是一個男人，有相當的氣力。當一個人眼見死亡臨頭的時候，是不肯這樣束手待斃，必然反抗的，但沒有反抗的跡象，那即是說兇手的力氣又大，動作快又準，一幌眼之間就做成這件事情了。這並不是普通人可以做得到的事。這是有預謀的，冷血的謀殺。」

探長又在余子杰的面前坐下來，「假如是在激動之中就做不到那麼乾淨俐落。冷血的殺人，通常甚少有人可以做到。你給一個人一根繩子，即使他有很大的氣力，動作很快，也不會有這樣狠心。他會遲疑不決，而當他一遲疑的時候，被害人就有機會抵抗或者掙扎了。」

余子杰還是看着他而沒有做聲。

「假如莊小寧是一個慣於殺人的話，」探長說：「那麼這就是合理的。但我們祇知道他是管理美術部門的人，而他又並沒有犯罪紀錄。另一個可能性就是他對令尊是深深懷恨的，那麼他就可以做出這樣的事情來。」

余子杰還是沒有做聲，看着探長，就像是正在看着一個陌生人似的。

探長說：「也許你可以告訴我，莊小寧與令尊之間有些甚麼仇怨？」

余子杰搖搖頭。也不知道這個意思是表示他不想講抑或是表示他不知道。探長又嘆一口氣：「余先生，假如你能夠告訴我們一些內幕，也許可以幫助我們找到莊小寧。現在人海茫茫，要找到他實在是並不容易的。」

余子杰還是並沒有甚麼表示，祇是呆呆地坐在那裡，探長實在也不能夠肯定他究竟是因為精神受了打擊，抑或是因為他有些秘密不願意透露出來。

（一〇）

強人

天心月 文　培新 圖

第五章 明日黃花

當傲侯續道：「哼，嘿！天下第一神刀就能夠無所不知麼？我在你們心目中微不足道，是個卑鄙是個夾縫中苟活的小人。但你們這些大人物，遲早一個個死於我手中。你們甚至到斷氣時還不知道是被我弄死。哈，哈……。」

當傲侯的確無法使自己相信這個卑鄙而又沒有骨氣青年，就是擺設機關之人。而且他暗中幫助山嶽之有何好處？但還看將台上諸人，除了陶正直之外，卻又沒有第二個人可能是「巧手天機」朱若愚的門生弟子。然而朱若愚肯收這種弟子麼？

他終於認為絕不可能而收回眼光，卻也發現孟知秋和他一樣放棄陶正直這條線索。

然而難道那令致山嶽之落敗的機關埋伏竟是「天然」的？或者難道是「巧手天機」朱若愚從墳墓中跑出來弄下手腳？

當然答案是「不可能」。而孟知秋大可以追究查探下去。可惜現在時機不對，因為「現在」有更重要的事情。

「血劍」嚴北忽然發話，聲音嚴冷如冰，表情亦有如冰霜。他道：「呼延逐客，我和你相識逾二十年，卻直到今天才知道才見識你『悲魔之刀』。」

呼延逐客歉然道：「是的。在下故意隱藏不露，這一點我很抱歉。不過，大江堂之事在下却心力盡瘁。北公您該必早已深知。」

嚴北道：「我們無目前之事。因為目前時機已經成熟，至少你是這樣想法。」

呼延逐客道：「我自信一定不會誤會你的心意。你其實志在『刀王』蒲公望。不過你又認為如果能擊敗我，也就等如可以擊敗蒲兄了？」

呼延逐客嚴肅而又敬佩地道：「是的。」

「如果你有蓋世凌雲之志，如果你自認是不世傑出英才；又如果你遇見竟能深切瞭解你的人。你豈能不肅然起敬？你豈能不既佩服而又感動？」

嚴北道：「很好。現在大家都在此地，除了那年輕人之外，俱是當世無雙之士。大家都知道都了解我的話。所以你可以立刻回答，你決定選擇那一個？蒲兄？我？」

人人都屏息靜聽。因為嚴北沒有估計錯誤，人人心裏都很明白。那呼延逐客以當代刀法大家之成就，卻屈就大江堂香主之職，十年來不求聞達，不露鋒芒，甚至連嚴北都不知道他的「悲魔之刀」。

為甚麼？因為呼延逐客平生棘刀，刀客生涯的巔峰成就，當然莫過於擊敗當世「刀王」蒲公望。

可是如果貿然找上蒲公望的話，勝敗全無把握。所以如果換一個方向設法接近嚴北窺探清楚他劍法之造詣。尤其時以嚴北為假想敵。如果最後贏得他的「血劍」，無疑就可以贏「刀王」了。

現在嚴北已經知道並且已經當眾問他。呼延逐客也就非回答不可了。

他的聲音堅定而又含着強烈敬意，道：「北公，在下選擇蒲老。」

嚴北臉上居然泛起欣慰歡愉的笑容（祇怕是數十年來第一次），道：「好，我為你押陣。我保證即使『巧手天機』朱若愚復生，他也不敢弄任何手腳。我希望你們兩位答應等到明天才舉行這一場天下無雙刀法印證盛舉。因為一來呼延兄必須休息一天。二來我想瞧瞧朱若愚或他的門人弟子還敢不敢弄手腳！」

他向蒲公望躬身施了一禮，又問道：「蒲兄接不接受呼延兄的挑戰？」

「刀王」蒲公望仰天一笑，道：「他是敵手，所以我當然接受。」

嚴北又道：「明天午時？」

蒲公望道：「最好了。」

（七九）

財從那裡來

何行

便衣女警問口供

仙姬冷哼一聲說：「我自然會走的，有人在我面前說過，你這種人，最好是死掉，社會死了一條害蟲，因為你對我沒有甚麼。對別的人太過手段卑劣了。」

「你再這樣說下去，我們是傷感情了，仙姬！你快走吧！」黎安度冷笑說：「我早知遲早會找你麻煩的，但在我躺在床上，這樣罵，却是想不到，我是手段卑劣，但對別人，不是對你，你對我却是太無情無義！」

仙姬亦冷笑說：「祇有對你無情無義才能報復，你早知我恨透那個壞蛋叫區烽的，我祇是對那個黎安度有情義，你又不是黎安度，你是區烽，我對你有甚麼情義？」

「那你來看我為甚麼？也是多餘的，」黎安度閉上眼說：「以為你是一個有身份、有教養的女人，你比那種賤女人好不了多少，正一賤貨！」

這下使仙姬震動的，現在連這個壞蛋亦看得這樣低，罵她是賤貨了，丈夫是罵她下賤，周春東說她是爛汗，現在變成賤貨了。她是冷冷的說：「我是來看你斷氣的，昨天來女護士說是沒有醒過來，我今天來，希望女護士告訴我，這個人的屍體已經車到太平間去，我來是看黎安度而來，發現是壞蛋姓區的，所以有這種想法。」說完她並不和他多說甚麼，便轉身就走。

可是在病房口，有一女人把她攔了進來，她問仙姬：「你認識這個受傷的人？」

仙姬對她看看，並不答她的話，因為這個人不是穿護士制服，而是普通的服裝，亦穿得隨便，當她取了證件給她看，原來她是便衣女警。仙姬祇能說：「我們是朋友。」

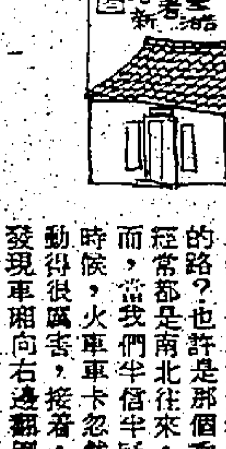
這個女警對她看看問：「你們是朋友，你怎知道他被車撞傷送到了醫院的。據說你昨天已經來看過他。」

「是的，昨天我已來過，他還在昏迷。所以今天來。」仙姬剛要說下去，可是在病床上的黎安度却說：「這女人我不認識她的，她進來嚕囌，不知為甚麼，請趕她走！」

這樣這個女警便把仙姬拉到外間了，她問：「這個病人說是並不認識你，你究竟入來作甚麼？」

（一六八）

坊間怪譚



董培新圖

預言

「你當然沒有見過我，當日我在火車停站時，悄悄地躲在路軌一角，伺機偷上火車，而我見到你跳下來，那個小站明明不許上落客的，你的下車當然特別引人注意，」袁國坤說。

「你為何要偷上火車？」李柏疑惑的問，其實，從袁國坤的話中，李柏最低限度已解開一個疑團，那就是火車何以仍是六百四十人。

「我是最愛冒險的，當我知道火車在那個小站祇停兩分鐘，而不許上落客時，我就很想試試偷上去，這是很刺激的事，沒料到一次竟會發生……。」

「袁先生，我今天冒昧到來，是因為我曾在那火車上，我是曾見過……」李柏開門見山將來意道明，最後又道：「袁先生，你可知道車離你上車的站後，為何忽然向洪家村那邊駛去？當時車上又有甚麼事情發生呢？」

袁國坤呆了呆，才道：「我和其他乘客一樣，都不知道火車改了道，我祇記得當時有乘客望着車窗，大聲叫道：怎麼火車竟走洪家村的路？也許是那個乘客經常都是南北往來，然而，當我們半信半疑的時候，火車車卡忽然抖動得很厲害，接着，就發現車廂向右邊翻倒，在我昏去之前，祇聽到許多慘叫聲。」

袁國坤這一番話，李柏在報上已經讀過，唯一新鮮的，就祇是他偷上火車之事，此事，袁國坤可能怕當局追查，在鐵路局和警方各方面查詢，他都沒有坦白透露。

從袁國坤的家出來，李柏的心情極之憂鬱，他很懷疑這次的列車失事，是否在他下車後，車長古瑞池忽然憶起了他的警告，毅然改變行程？若真如此，他自己豈非成為殺害六百四十人的兇手？

可惜，古瑞池已經在這次事件中罹難了，要不然，李柏還可以向他查詢，如今這件事卻永遠成為一個謎？

也許，列車失事早已成了定數，也許，本來李柏曾預先見到未出版的報紙，就是一種神秘、不可解的安排？

——完——

完人

安宇著

有人跟踪

「甚麼？」田中院長微笑着說。「保險的受益人是——」

「當然是院方和死者家屬！」說完之後，便向我作九十度的鞠躬，這是日本的傳統送客禮貌，我也立即向他回禮，然後慢慢的走出醫院。

差不多出了醫院的大門，我稍為斜身回望，祇見他向那門警耳語。於是，我立即提高警覺，果然，不一會便有一個小伙子在不遠處跟踪著我。

本來擺脫這個小伙子是易如反掌的，但回心一想，田中既然派人來跟踪我，可能是對我有所懷疑，但反過來說，他可能對我別有用心，既然如此，我也無需擺脫他，反而將計就計，看他跟踪我的目的是什麼。

我回到芥川的寓所，那人似乎祇想知道我的住處，並沒有其他企圖。

芥川仍在他的房內埋頭工作，一見到我，便急不及待地問：「有什麼發現？」

我把遇見院長之事詳細告訴他。

芥川有點詫異地說：「一億萬美元，這個簡直是天文數字，為什麼醫院竟投買這麼巨大的保險！」

我說：「從經濟角度看來，這是一項有計劃的行動，不過，保險費也一定十分巨大！」

芥川把一份死者家屬名單遞給我，我小心看看，祇見每一位死者家屬名字的旁邊都著有各人的身份，我一連看了百多個，差不多大部份都是日本極有地位或勢力的人士，其中有政府委員、大富豪，甚至皇族。

還有一點，更令我如獲至寶，因為那些死者家屬並不是自己投款入院的，而是由一些基金會，或重大機構撥款的，有十多個是由瑞士銀行密碼戶口撥款的。

「那更證實了我的推想！」我高興地說。

芥川問：「甚麼推想？」

（四四）

小光棍

黃思騁

帶着小刀

天入黑之後，那批人又走了，後院傳來開車的聲音。她剛把燈開亮，阿建就進來了。

「他們又去吃飯去了，對嗎？」她問。

「不錯，我知道你一定很悶。」

「你真的不能救我嗎？」

「如果你能通知我父親，說我在甚麼地方，我將來一定會好好報答你。」

「我這樣做，一定瞞不過他們的。」

谷曼薇知道無法把他說服，也就放棄了這個念頭。大約過了一個小時的樣子，那架車又回來了，帶回來兩個飯盒。她吃飯的時候，阿環說：「等會你要醒目一點，如果你一見到差人就叫喊，我們會在車上做瓜你！」

谷曼薇心裏想，祇要有這種機會，誰也不會放棄的。

吃過飯，他們又去通電話，似乎在跟那邊的人聯絡，看甚麼時候把人送去最為方便。這樣一直挨到九點多鐘，阿環進來了，先給她戴上一副塗了墨的太陽眼鏡，然後牽着她的手到來停車的地方。

到，她祇能任由他們擺佈。等到坐定以後，阿環用力拍她的肩，說道：「你是醒目女，路上千祈不可鹵莽！」

車開動了。一路上都很少燈光，她知道這地方是荒僻的郊區道路。過了一會，車上了公路，可以見到黃色的路燈光了，只因她戴上眼鏡，僅能依稀分辨分來。

她坐在兩個飛仔的中間，連動都沒有動一下，因為在剛上車的時候，他們已經將一柄刀子貼在她的上肘，涼颼颼的。

「那裡有這種可能？」

「警方會保護你的。」

「你們甚麼時候送我去那個地方？」

「大約八九點鐘的時候。」

「你可以告訴我那邊的情況嗎？」

「我也是不大清楚。」

（一八六）

蔡文姬

南宮搏

母心

因為，她的小腹柔滑，一些皺紋都沒有。通常，生育過的婦人，腹部皮膚是會留下紋痕的。

然而，她的檢閱到此為止了——女性的意念使她癡然！在南匈奴，她是兩個孩子的母親。回來了，她的孩子卻留着——那是因為她的孩子是外國人。

於是，她陷入虛無的愁苦之中了。她想到了與孩子分別時的景光！那是生離，但和死別是一樣的。

文姬記得，孩子牽着她的衣服不放手——孩子的小手拉住她，她也曾握住孩子的手不放……

不論如何，孩子是從她的身體內分出來的……

而在想到孩子時，文姬以為，祇關心着自己的青春，那是一種罪過。一個母親的生命，是繼續活在孩子身上的，而不應該再有自己。

於是，她流淚了。

於是，她找出一幅畫像來——那是她自己畫的，在南歸的途中，憑記憶中的印象而畫出來的孩子肖像。

看着畫中的孩子，她後悔自己回國——

這之後，接連幾天，她與董祀見面的時候，神色很是陰森——

一次，春雪溶解着，她和董祀並立着看簷前由屋頂積雪融化的水流下，結成冰柱。她若有所思，望着冰棒出神着。

「春天來時，草原上的孩子會活潑了！」她似自語。

董祀沒有表示意見，於是文姬接下去道：

「我的孩子比人們的怕冷也許，因於我的緣故……。」

「大姑，這幾天，妳深思着在那邊的孩子？」董祀艱難地接了一句。

「嗯——失去母親的孩子是可憐的——」她的淚水，從眼眶中湧出來。

「那是母親的觀念！」他看到她的眼睛濕了，但他故意把視線避開。

「不！」她抗議了。

「離開母親的孩子會懂苦；但是，那也會使孩子堅強！」董祀重重地說。

文姬稍為感覺到震動，細細地體味着他的話！一個短暫的緘默間歇。她擦淚的眼睛移向他——董祀正睇視着她。（他的眼睛是忠實的，充滿了同情與關切。）

「董先生——」她不安，一種青春的惑亂在她心中浮動着。

（一〇〇）

神捕世家

高旱

鐵秋霞見四外無人，才面色一整道：「昨晚收穫如何？」

北宮琦道：「昨晚沒有出去，那有甚麼收穫。」

鐵秋霞道：「為甚麼不出去？」

北宮琦道：「寶玉成沒有出去，所以我就不出去了。」

鐵秋霞道：「誰說他昨晚沒有出去？」

北宮琦道：「此人忽然用起功來了，幾乎整夜都在讀書。」

整晚都在讀書

鐵秋霞道：「整夜都在讀書？此人當真狡詐得很！」

北宮琦一怔道：「怎麼，妹子，莫非他騙了咱們？」

鐵秋霞一嘆道：「他騙了你，不是咱們。因為我瞧到他越牆而出。」

北宮琦面色一變道：「如此說來，他對我已起疑心，而加以防範了！」

鐵秋霞道：「我想是的，不過咱們也可以改變一下。」

北宮琦道：「怎樣改變？」

鐵秋霞道：「風月場所，日夜開放，不一定必須夜間前往，而且尋找蛛絲馬跡，範圍越廣越好，也不一定要找秀秀姑娘。」

北宮琦略作沉吟道：「妹子，有一件事不知道妳想到了沒有？」

鐵秋霞道：「甚麼事？」

北宮琦道：「要別人跟妳說實話，不是一件容易的事啊！」

鐵秋霞：「這很簡單，她們是妓女，喜歡的是銀子，你祇要出手大方一點，我想她們不會不說的。」

北宮琦道：「不怕她們懷疑咱們別有用心？」

鐵秋霞道：「那你就滅燭留髡，做她們的入幕之賓就是，當郎情妾意，兩情正濃之際，她們就不會有所保留了。」

北宮琦面色一紅道：「這個不行。」

鐵秋霞道：「為甚麼？」

北宮琦道：「沒有甚麼。」身形一轉，逕向一個緩步而去。

鐵秋霞呆了一呆道：「小鎖子：妳瞧他……」

小鎖子微微一笑道：「他沒有錯，是小姐錯了！」

鐵秋霞道：「我錯了？」

小鎖子道：「嫖娼宿妓，人人都喜愛，何況琦公子並不是一個潔身自愛，從未近過女色之人……。」

（三三）

山川人物

曾國藩栽植李鴻章

洪秀全自廣西起兵，經湖南入江西，佔據金陵，號太平天國，聲勢浩蕩，慈禧清室，嚴因內鬨，自相殘殺，終告失敗。其時滿清兵力衰弱，全憑曾國藩組織湘軍，而湘軍實為地方團練，不能擊敗太平天國。惟湘軍統帥曾國藩，時衡當前局勢，非擴充軍力，難以消滅洪軍，即湖廣之地，籌款不易，亦難擴增勁旅。於是命李鴻章回鄉組織淮軍，後淮軍組成，兵精糧足，武器優良，湘淮二軍合力，隨破金陵，擊敗太平天國。

緣曾國藩與李鴻章，有師生之誼。李鴻章，字少荃，合肥人。具鴻才偉略，道光廿七年登進士，入詞林，在京師，寄居賢良寺。時滌生（國藩別字）為禮部侍郎，京師主講宋儒理學，京師人士不分滿漢，咸重其人。鴻章拜其門下，以師事之，過從甚密。滌生嘗語人曰：「少荃他日，必成大器。」第憂其少年氣盛，不知容忍，必使之忍小忿以就大謀。」後鴻章擢為翰林院庶吉士，未幾丁憂回籍。鴻章守制居鄉，得與邑中名士劉銘傳、程學啟為友，朝夕相對，每談人生出處進退，彼此互勉，至為快慰。

迨滌生奉令組織湘軍，坐鎮長沙。而鴻章曾一為皖撫呂賢基幕府，鴻章厭上條陳，不為所用，乃悵悵而歸。斯時正值洪軍聲勢日熾之際，滌帥率領湘軍，進駐瑞州，繼移祁門。鴻章自思，當此烽煙瀰漫，遍地哀鴻，自應投筆從戎，抒展驚才，拯斯民於水火，以遂平生之願，乃思往謁滌帥恩師，望垂青眼，得以附驥，而紓懷抱。

於是束裝前往，及至大營，投帖晉謁，閽者久未出，躬候良久。迨閽者引見，則至滌帥簽室，揭簾而入，見滌帥俯首濯足，以手搓趾，不但有失威嚴，且態度簡慢，然令鴻章大失所望，但已前來，迫得敬謹行禮，但滌生不以為意，隨細聲言曰：「少荃且坐。」

鴻章心中不滿，乃曰：「生適道而來，今在營門之外，立候久矣，何以老師尚濯足耶？」滌生深知其不悅，故釋之曰：「少荃在京，與余相處，時日甚久，豈不知余習性乎？吾常函告鄉中子弟，須動濯足，非徒可以卻病，且可延年。」鴻章此時以為老師白眼相加，且有意凌辱，復見室外僕人，互相耳語，一時氣忿，乃拂袖而去。方步出房門，即聞國藩笑聲曰：「少年如此氣盛，何能肩任大事。」鴻章再聽此嚴厲之詞，有如萬箭攻心，不但憤怒，而且悲痛。急步離營，策馬而歸。

（上）

·俗宗·

市聲

歌蓮姬莉為了拍戲 會經訪問紐約妓女

常性感的歌蓮·姬莉，憑一齣「O孃」走紅之後，便註定了她今後之電影根源。

美國暢銷之浩艷小說「霧水情緣」，改編為電影，製片家馬上便想到歌蓮。

「他們邀我扮演小說中高級應召中心之名花仙玲，」她說，「一個處於困境而又貪圖安逸的美艷少婦，我接受了，而實際上，我自己也覺得，演這類角色，我是稱心的。」為了體驗生活，她曾訪問一位紐約妓女。

使歌蓮姬莉感到意外的是，和她拍檔在「霧水情緣」中合演的，竟是影帝臣尼斯鮑亞。

「他的『君子好逑』，我看過三次，」歌蓮說道，「那時候，我才是個黃毛小丫頭，但對這個大個子明星的表情，十分欣賞，印象非常深刻，想不到，隔了這麼多年，竟與可當我父親的影帝，在片中扮演情侶……。」

胡金銓攜帶「山中傳奇」 飛康城參加影展

成龍赴澳洲辦理護照手續

△胡金銓昨午單獨離港，飛赴倫敦後轉往法國康城，他又攜帶了第一公司拍攝的「山中傳奇」，被邀參加五月份康城參展。胡金銓要身先飛往部署一切，他稍後也隨他的太太鍾玲等再往相會。

第一機構老板黃卓漢本來與胡金銓一起前往的，但因為該公司的新片「招積仔打橫行」，月初便在香港推出，黃卓漢很重視此部片，因為他們的基本演員成龍，晉身影壇的第一部影片。

他因此觀看本地觀眾對於該新星的反應，他希望待這部影片上午夜場，便自會趕往法國參展。

黃卓漢透露，康城影展委員會方面今年對「山中傳奇」極為重視，因為本年度參展的影片，東方色彩的甚少。而胡金銓，向是國際知名的東方導演，加上黃卓漢已花了三百五十萬元拍攝這部片，對於影片能參展，自然十分欣喜了。

他表示，在商言商，自己對於公司拍攝的影片，他也相當重視的，也希望胡金銓影片，能夠為他帶來榮譽。

△外傳成龍在為「醒獅」開鏡後，已飛往台灣，秘密為嘉禾公司拍片。

昨日記者訪問導演羅維，他表示，大前晚成龍與他吃飯時，曾向他透露，由於澳洲的護照到期的關係，他便向契爺羅維及製片張權請假，表示一俟護照辦妥便返港續拍影片。

記者問羅維，「外傳成龍去了台灣？」

羅維說：「如果成龍不是去了澳洲，而到了台灣，那就大件事略！」

但為何大件事，他卻不允透露。

汪禹借給媽媽 籌拍武打新戲

女主角是黃杏秀

△汪禹的媽咪組公司拍片，汪禹外借給媽媽拍戲，目前一切已在籌備中，女主角已內定是黃杏秀，將用新導演及新武術指導。

記者故意取笑他說：「點解唔用廖安麗做女主角？」

汪禹說：「佢又唔識打，而且角色唔啱。」

一向牙擦的汪禹表示，他用新武術指導及導演，是因為胸有成竹。他指出，曾向外打聽行情，知道自己以汪禹的名義，又可賣版權四十五萬。汪禹認為，單給我兩部片的片酬。」

但是，汪禹認為，公司可以同時開十部戲給他拍，但他本人卻早已決定，每日祗拍一組戲，就算給他兩部片酬的錢，他也不會違反自己的原則。

汪禹拍片，片酬三分二給媽咪，就算以後組公司，片酬亦照樣付給媽咪，可謂孝順仔。

*徐克昨由台灣返港，為「蝶變」埋尾，圖右為徐克與吳思遠。

蔡瓊輝 洩天機

蔡瓊輝昨午返麗的拍「情人箭」，古裝打扮非常動人，一時間殺了記者不少菲林，閒談間，洩露天機，原來她最近結識了一位男朋友，大家的感情進展得很快。再三追問之下，只見蔡瓊輝已面泛紅霞，最後她說她的男友是經營建築生意的，便急急跑入第一廠去。（柒山竹子）

紅船後梢

羽佳赤柱演賀誕戲

欣聞羽佳領班在港演出消息，特驅車往赤柱探班，故人無恙，演技依然，而這一個有粵劇武藝功架而無粵劇戲人捞的氣質的伶人，四十年的粵劇生涯，到如今名與利都不與人爭雄。

農曆三月廿三天后誕佳期，太港各區漁民居民都熱烈慶祝，十餘班開齊鑼鼓。赤柱是香港區之一，每年均演中上型班，今年聘得羽佳領軍，配合南紅、南鳳及武生賽麒麟，小生關海山，丑生則有石燕子，這一個配搭，陣容相當雄厚。

羽佳和南紅合作很久，故班政家何少保組班在港演出，已是一雙好拍檔，於今駕輕就熟，相當理想。

羽佳是四十年前的粵劇神童，其父親羅善信是著名武生，羽佳名字是張字所拆開。其母親周少英對他管教甚嚴，故自少小年紀，習粵劇，因此，在少年時代便以神童姿態演出。

時日轉易，羽佳神童時代已成過去，羅善信亦已歸道山，但羽佳奉母至孝，彼賦性沉靜，素不喜應酬，與一般伶人以交際作為走紅之途者迥異，彼之武藝底子是由童年做起，因此武功與唱做，造詣甚深，在粵劇吹淡風之今日，許多平日應酬繁忙之伶人，亦不輕易有班演出；況深居簡出之羽佳，自何少保死後，未嘗露面，今次在赤柱領軍，是為年來第一次也！

*多多根王子來港昨日往探陳惠敏，圖中為多根王子與陳惠敏等攝。

閒話兩句

拍戲疑片

報載：有人問李翰祥是否打算北上拍戲？他說：如果說沒有，你們不相信，如果說有，他們也不相信。再問將來，他又說：誰人可料。

李大導似乎在為邵逸夫先生拍一部非到最後一秒鐘難知結局的懸疑片。

不無原因

成龍曾為「龍拳」上映事與羅維鬧得不開心。因為成龍不想「龍拳」上映，但羅維卻要非上不可。

「龍拳」試映招待記者之日，成龍去沙田食乳鴿，顯然並非忘記咁簡單。

刮目相看

杜麗莎將赴美國演舞台劇。待她載譽歸來之時，冷落她的人，大概又會有前倨後恭的表演。（秋子）

李通明赴英升學 暑假將返香港 為新片做宣傳

△大眼妹李通明離開香港赴英國升學，轉眼已有半年時間，她在來信中向一些記者老友透露，她將於暑假時返回香港。

後來「十二渾腿」的老闆蔣杰也曾打電話與李通明聯絡，希望在該片上映時，可邀大眼妹李通明返港宣傳，初時大眼妹也很高興，以為可以免費返港，見見自己的老友及家人。可是她向學校告假，卻不獲批准，而李通明也考慮到，五月份是大考日期，根本也不能為了宣傳而返港，她考慮後決定等考完試後才返港，對於蔣杰的邀請，也歉意的推卸了。

李通明在英國攻讀專科學校，主修英文、音樂、算術等科學，她曾在本港考獲第八級的鋼琴試，可是在英國攻讀樂理，也使她十分的麻煩，需要花上很多的時間學習。

在英國，李通明是寄居在一對年輕的夫婦家中，他們有鋼琴，也允許李通明借他們的鋼琴用，李通明一邊練鋼琴，一邊學習樂理，便得事半功倍之效了。

與親友們分開了一年，李通明已決定返港一行，她說：「我對香港的食物，十分的想念，」相信李通明返港後演出，電視台又會找她客串。

南鳳為郎設計髮型 林錦棠變了油脂仔

林錦棠、南鳳這對恩愛夫妻，昨日在麗的化妝間卿卿我我，亞棠在搽髮，亞鳳則拿着吹風筒站在身旁為夫郎服務，此情此景，真羨煞不少旁人。

南鳳說，她在十多日來，因為「天后誕」忙於做神功戲，日前在澳門、荃灣、大嶼山做完三檯大戲後，現在還有南丫島的神功戲尚在開鑼。

在旁的林錦棠突然起身，指着自己個頭說：「你睇睇，亞鳳將我個頭，搅到鬼五馬六，好難看呀！」衆人一看，都忍不住捧腹大笑。（柒山竹子）

岳華粗茶淡飯談心願

岳華回來拍了幾天牟敦芾的「連城訣」，又走了，下次回來，會是半個月後，到時，岳華將安安定定留在這邊，不再飛來飛去了。

那天，在影棚裏，岳華說：「粗茶淡飯的話，我這輩子已不必愁生活，以後拍戲開始嚴格選擇劇本，拍幾部好的，找個好劇本自己做導演，這是我的心願。」

旁邊，白彪說：「班白滯，我入邵氏，目的就是借邵氏的環境和條件，打響自己的名堂。」

他離開電視台後，在影圈也很吃香，港、台皆有片商找他簽約，但白彪寧願接受一份片酬較低的三年長約，加入邵氏，正是想在影城創一番成績，過幾年後，好像羅烈、岳華他們，外出賺大錢。」

「現在雖也有人找我拍戲，但我尚未到時候。」白彪說：「像岳華、姜大衛他們，都是在邵氏十多年才得到今天的名氣，我要慢慢磨上一段日子哩！」

岳華說在台灣拍片，大家都是志在搵食，工作效率極高，一個鏡頭才喊OK，人未站定，導演已幾乎擺好下一個鏡位了。

「在影城，比較舒服，化好妝，未拍到自己，便在冷氣間等等；在那邊，有時遇到好一點的化妝師，還好，遇上一個驚腳的，我連頭套也不讓他們碰。」岳華禁不住搖頭。

所以，他說要回影城來好好拍幾部戲，着手籌備做導演，恬妮眼看着他把十幾萬一部片的合約推完一份又一份，也沒說一句反對的話。

「她說，在那邊，見我晚上收工回家常呻氣，她也覺得不忍心，既然以後生活已有保障，她不會勉強我，再去拍自己不喜歡拍的戲。」岳華提起他的老婆，神情語氣，皆顯得很滿足。

「其實，恬妮並不那麼貪錢，她祗是比較實際。像我賺到片酬，她也不會拿去買珠寶靚衫、靚車，她沒興趣，寧願買屋樓。」岳華說着，笑起來，「我對名廠靚車亦慾望不大，車，對於我來說，是代步工具而已，現在有兩輛我覺得夠了。」

既然岳華對生活已滿足，今後拍戲，便純粹是抱着「做事」的心情，而非賺錢為目的，希望他早日承起導演筒，對於岳華，大家都有信心。（艾時）

娛樂

色情片走新方向 眞假處女有笑料

浪肉風西

世界影壇最近的趨勢，又有一個新的方向，即把各類型的影片，以惹笑的手法來表現。在美國片可以「傻妹闖七關」為例，這是驚險緊張惹笑片，在國片方面，則近來最流行的武打功夫，賣座成功的都是一些以惹笑手法拍攝的。

這方面嘗試，在色情片方面，而且有些也得十分成功。「眞假處女」便是一部很成功的這類影片。

「眞假處女」的故事，是一名處女，向幾名大色狼弄殺，眞處女和假處女混在一起，迴旋於那羣色狼之間，結果當然是弄得一塌糊塗，因而也製造出非常豐富的笑料。片裏所有的笑料，都環繞着色情的題材而發生，其中多是與性有關的笑料，有些設想奇妙，使人看了聽了，不由的會心微笑，再仔細想下，更會大笑。

「眞假處女」最突出的是全片的粵語對白，可算得是抵死之至，過癮之極。每一句，聽來好笑，細細回味，更使人笑到刺肚皮。自有粵語對白以來，「眞假處女」的對白，可以說是最有味最惹笑的了。

蘇杏璇拍過毛片 無綫當局要問話

銀花辮辮

「妳信唔信我會拍毛片？」蘇杏璇問。

「……有冇搞錯，妳唔係呢類材料。」

「我的確拍過毛片？」她笑說，「但在片中，我十分密實的，祇是鄭淑英而已，但大家一齊在片中演出，即等於我演過毛戲啊。」

原來，月前導演詹俊，開拍一齣描寫明星「銀鳳案」內幕的「鬥法」，邀蘇杏璇在片中扮演大陸妹，與男友逃亡來港，但做了「大圈仔」。在「鬥法」片中，有爆炸性演出的「鄭淑英扮『銀鳳』，很大膽，」她說，「不知如何，傳出我拍毛片，弄得人事部頭頭聽進耳中，成個跳起，傳我去談話，惹出不少笑話……。」

「妳好少拍戲，一拍便麻煩多多。」

「我這個人，好易滿足，」她說，「有節目俾我演，便心滿意足的了，從不主動去交際，也不找導演搵戲拍，好怪，是嗎？」（鳳儀）

*奇女子藝員赴泰拍外景

今日電視節目

無綫翡翠台
8.00 粵片「飛頭公主流血救親夫」（上）余麗珍主演
9.30 粵片「飛頭公主雷電鬥飛龍」（下）余麗珍主演
11.00 聯邦密探隊
12.00 流行節奏
55 午間新聞
1.10 無花果
2.10 電視劇「神州英豪」
3.10 粵片「紅拂女私奔」白雪仙主演
4.35 可愛的孩熊
5.00 父子親情
30 萬里尋親記
6.00 初出茅廬
30 新聞及天氣報導
7.00 觀點與角度
05 翡翠劇場「天虹」
8.00 點錯門神
9.00 歡樂今宵
10.30 最後新聞報導
35 [illegible]
11.05 名演劇場「杏梅明姬」（粵語配音）
12.05 國片「愛神」李菁主演
1.35 英語片

麗的中文台
7.00 早晨新聞節目
9.03 粵片「女鬼狀元」余麗珍主演
12.00 午間新聞
15 女神探
1.05 萬花筒
35 孫子媽絲奇遇記
2.00 粵片「家和萬事興」白燕主演
4.00 下午茶（婦女節目）
30 追蹤
5.20 三一萬能俠
50 小露寶
6.15 今晚新聞
25 觀點與角度
30 頭目仔時間
7.00 鱷魚淚
8.00 俠盜再闖神殿
9.00 麗的劇場「奇女子」
10.00 當年今日
03 新聞天氣及經濟行情
30 [illegible]時間
11.00 十大奇案
12.10 細魚食大魚

無綫明珠台
5.00 新聞提要
05 英語片集
6.35 [illegible]
7.00 新聞及天氣報導
25 觀點與角度
35 八個半晒數
8.30 智多星橫掃賭城
9.30 明珠九點半「黑殺手」
11.20 最後新聞報導
30 化粧漫談
12.00 英語片集

麗的英文台
5.00 兒童世界
6.10 生活的旋律
35 和夫妻特輯
58 新聞摘要
7.00 足球大戰
25 太空福星
55 星歌勁舞
8.25 當年今日
30 新聞及天氣報告
50 觀點與角度
9.00 英語片「繁華夢」
11.20 新聞報告
30 英語片「戰火大屠殺」

豪華·新大華·華聲 5-762372 3-841199 3-617169
最後今天請速看！ 好片當前·先覩為快
歐洲又色情粵語外配動作大胆公司巨片人音
蒙妮維達 高米尚 狄梅
大胆作 不宜兒童
蕩女芬妮 明天公司又歐洲巨色情獻
安麗嘉娜性感色相演出

國賓·國華·金冠
第一部有殊光果電特配聲效的影 五場映
耳目一新 花樣百出
搖擺舞
金冠早場今：螳螂醉虎 無影腳

華盛頓·總統
第一部有殊光果電特配聲效的影 五場映
娛樂至上 大開眼界
搖擺舞
羅道夫彭家利 露莎莉亞碧茜嘉
華盛頓今午夜：突擊雄雄師
舞姿非凡凌空飛舞 花樣百出嘆為觀止

紐約·凱聲
第七週五場映
九七五兩12點點點點半四半半
新公司藝發行樂獎 兒童不宜
FOUL PLAY
傻妹闖七關
金像女星高蒂韓得意傑作
暗殺目標 蘇菲亞羅蘭主演 午後場點九11夜晚

娛樂·寶聲·明月·黃金
再映一天 要衡求來 切勿錯過看走未
明天盛大獻映：
差人大佬搏命仔
風流斷劍小小刀
狄龍 傅聲 施思 谷峰 陳惠敏 李麗麗 孫仲導演
金龍午場：劍門映夜 小黃早場：龍拳 金場 血實早場：證聲

翡翠·李嘉·荷李活·亞洲·國宮
再映一天 要衡求來 切勿錯過看走未
明天盛大獻映：
差人大佬搏命仔
風流斷劍小小刀
狄龍 傅聲 施思 谷峰 陳惠敏 李麗麗 孫仲導演
小刀斷劍風流夜院 兩午 手殺大李 荷活 少婦與少年 翡翠早

麗聲·國都
今天五場獻映 粵語對白
龍拳
兒童不宜 成龍主演 後晚午夜場 二十深腿
下期盛大獻映
眞假處女 色情治艷 招笑巨片 今晚午夜場 麗聲

大華·紅磡 黃埔新邨 電話：K636388
今天五場 令你目舌性電！影愛的結晶
性的洗禮
好分味朋友甘！ 好婦大哥！家不試
十女點半子群！拳擊 午夜場 猛龍！
最後今天 電影史來第一部透視生理彩色紀錄片
人體奇觀
價值連場 成人益智珍片
明天獻映 殘酷人生

麗華 K921958 英華 K211655 寶石 K657116 觀塘 K429997
成龍賣座影壇之作 今天盛大映
大鶏三味 過番吾 味道 兒童不宜
許冠文 許冠傑 半斤八両
香港西片最高賣座紀錄！過然再睇！睇新走！想睇當未睇千味鷄

皇后·皇都·嘉禾
今天五場獻映
嘉禾許氏聯合拍攝奇趣喜劇
鄒文懷監製·許冠文導演
大鶏三味夠晒和味
許冠文 許冠傑 吳耀漢
半斤八両

利舞台·倫敦·影都
今天五場 倫敦比哥亞特獻 七不見特彩宜重
榮獲本屆 兩項 奧斯卡 金像獎
英國巨星：伯烈斯維 飾演 希斯比利！戴
一本巴龍金像獎其冠 片比 出手法 後
午夜快車
彼得古柏 最新力作

海運·百樂 H702412 K678091
第二週映 後加開三點半二夜場及四七日夜場 座早場
榮獲本屆九項奧斯卡金像獎提名
上錯天堂投錯胎
HEAVEN CAN WAIT
百樂中華香港盛·恒星戲院

東方·新聲·文華·明珠
今天五場隆重 獻映 歡迎預訂
從未睇過的情節！從未見過的笑料！從未睇過的喜劇！
小銀幕·大電影
包你由頭笑到落腳趾尾

越映越旺 亞行味同無性電影 影評大讚觀眾口碑
問一聲你睇過未？
醒目仔女必睇之片
法國性感奇花 碧姬芭鐸 嘉絲 法國麗碧嘉 尚路易 挑情 聖基諾 主演
性的洗禮

新都·快樂 K666148 H773496
今天五場 愛雲芬芝新作
狄龍 公司色情喜劇
場場精采場場杰 愛雲芬芝 美艷成熟 人見人愛

龍華·恒星·油蔴地·福星
油蔴地 福星 五場聯映
脫艷巴拉叙 派星巴寶
色情喜劇
錫你晒
龍華 恒星 今天五場
成龍新招新作
龍拳
出拳如閃電 起腳似旋風！！

樂聲·國泰
今天五場獻映 粵語對白
龍拳
兒童不宜 成龍主演
下期盛大獻映
眞假處女 下期獻映

金門·民樂
今天五場獻映 粵語對白
龍拳
兒童不宜 成龍主演 後晚午夜場 二十深腿
下期盛大獻映
眞假處女 色情治艷 招笑巨片 民樂今晚午夜場

夏日霓裳在永安

·白蓮達·

……女士們……永安公司已展出了一九七九年夏日時裝新款，今年的時裝色彩趨向繽紛奪目，像朱紅鮮黃深橙色，或耀眼的橘紅、瑪瑙、翠綠均是大受歡迎的色調，質料多以絲、棉、人造纖維為主，時裝款式多強調女性曲線美。無論便裝、晚禮服，全部由法國、義大利、英國等地運到。

島上人家

喜慶宴會解醉妙法

□吳玉娟□

在各類聯歡會、婚宴等喜慶場所，酒，似乎是不可缺備的飲料。但很多時會因得意忘形，抵受不了別人的慫恿或不欲掃興，便多喝幾杯，充充豪氣。可是，那些平素酒量淺的人士，就往往因此而酩酊大醉，甚至在稠人廣座中，胡言亂語，露出洋相。

不過，若你懂得解酒之妙法，便不須時常要擔心自己會醉至不省人事。而解酒方法可分事前及事後兩種：

事前預防酒醉辦法

若你預料在宴會上，必定遭到他人勉強灌酒的話；應在前往赴會前半個鐘頭時間，吃幾件方包。目的使胃中能有些吸收酒精之物質，減低酒精刺激胃腹之烈度。為安全計，最好同時吃下一兩片解酒丸，以化學作用抵消強烈的酒精。此外，喝一杯濃煉奶，亦能保護喉部受刺激。

但是有很多時一些聚會歡宴等，是臨時舉行，或者你因時間趕不及預備以上的解酒方法，亦不必慌忙。

當你到達宴會與主人家寒暄一番之後，乘別人不注意，或者在上席之時及人家敬酒等機會，向在傍的侍應索取一小塊牛油或一隻生雞蛋，靜靜吃下。然後才與人家開懷暢飲，酒醉之程度便可減少。因為這些物質對酒精有滋潤之功效，不單能減低刺激胃壁程度，更可防止嘔吐頭暈。

事後解除酒醉辦法

有時你雖然已做好事前之解酒準備，但飲得太多，超越了限度，使腸胃裡的酒精未能完全被氧化，便產生頭暈眼花現象，甚至醉倒。所以，從長計議，你在覺得有點醉意的時候，應立即停止再喝下去；向侍應們拿一杯熱咖啡喝下，便可消除醉意。因為咖啡精有消除酒精之刺激作用。又或者採檸檬汁混和鮮蕃茄汁一起喝下，加重腸胃酸性作用，抵消強烈的酒精。

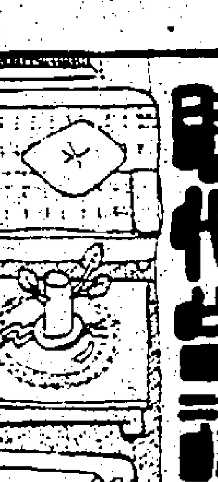
然而，當你已飲至酩酊大醉，來不及制止之時，很快便嘔吐大發，這時候，你應立即請別人協助，前往洗手間讓它將胃中之酒精嘔吐出來，灑下一杯清水，有如洗胃一般，將酒精徹底扣出，就舒服得多。

最好在嘔吐之後，喝點濃糖水，目的在幫助及補充體內之熱能，加速氧化還未吐出之酒精，便可使頭腦回復清醒。再用熱毛巾敷理前額，幫助腦部血液循環，便可避免頭痛。

還有西瓜汁是可以解酒的。因為西瓜含維他命C、磷酸、葡萄糖及蔗糖等豐富營養，還佔百分之九十以上的水份，因此，不單可消暑解渴，更令醉酒人士消除心火焚燙之弊，消腫解毒及安定情緒，甦醒過來。

其實，預防勝於治療，最佳之解酒方法，就是避免過量。

時代生活



食療保健

酸性物療法 鹼食治法

……採用酸性或鹼性食物治療法，可分作下列三種：

(一)要用酸或鹼的作用，加諸身體局部的。

(二)用偏於酸性或偏於鹼性的食物，給予病人，要使他的病後之新陳代謝狀態恢復正常的。

(三)用偏於酸性或偏於鹼性的食物，給予病人，以引起他身體離子（ION）的移動，以作為治療的。

以酸或鹼的作用加於身體局部的，多數用在治療泌尿系統的疾病，例如膀胱炎、腎盂炎、結石症等。方法是使之吃酸性食物，或服氯化銨等酸性藥品，或施行發汗療法。對於膀胱炎等患者，還可用酸性緩衝液洗滌。

患結石症時，為了緩和酸性或鹼性，以免形成結石，也可以此法療治，但不宜用過於強度的酸性或鹼性食物，以近於中性者為宜。

用偏於酸或鹼性食物來恢復正常的新陳代謝的，有如下的情形：

糖尿病：傾向中酸症時，要禁止肉類、脂肪等酸性食物，宜吃蔬菜等鹼性食物。

心臟病、腎臟病及高血壓症，宜用鹼性食物，尤其已傾向中酸症時，反應用此種治療方法，並要限制蛋白、食鹽，宜多吃生食（蔬菜、水果等）。（下）

出得廳堂

性感嘴唇迷人

·芳芳·

蔡嫣萍讀者來信問，怎樣才有性感迷人的嘴唇，護理和美化的方法怎樣。

蔡讀者，要雙唇看來迷人，首要條件是先將嘴唇塗好。而唇形是不能忽略的，不妨用唇筆先畫好唇形，再將唇膏塗於口唇中間，雙唇自然變得有立體感。

唇部的護理也是重要的，不要以為現在是夏天，口唇不怕乾裂，其實如果口唇在睡眠不足，或腸胃有毛病的時候，一樣會變得乾枯難看，所以要經常清除身體的內熱，多吃蔬果，在臨睡前一樣要塗上防爆唇膏。使口唇看來特別滋潤，便不悉之美感。

唇部美化工作，必須針對缺點，用新方法去掩飾補救，才能達到理想的目標，唇的天然顏色與唇膏是否相襯？如果唇色較深，就不宜採淺色唇膏了，因淺色唇膏未必能掩蓋難看的天然唇色。

在塗上唇膏後，用面紙在兩唇之中輕印一下，這將可使唇膏黏在唇上更為堅固，如此可再塗上第二層唇膏，最後才塗上唇彩，這樣嘴唇便顯得更為滋潤，產生閃爍的光澤，特別晶瑩可愛。

同性異性

·答·

秀秀新認識了一個女朋友，但是沒多久，她們的友誼突飛猛進，研究兩人的性格，可以說是極端的，秀秀溫文柔弱，而她那女朋友陳小姐，卻塊頭甚大，性格豪放，樂於助人。

她們的朋友也這樣想，也許是性格有異，才會造成彼此的吸引力吧。

有一趟，秀秀與陳小姐上街，迎面而來一個男士，見了秀秀，就是金睛火眼的，秀秀以女性的第六靈感，馬上覺得那人不是好人，便跟陳小姐說，陳小姐不以為意的說：「有我在妳身邊，怕甚麼？」秀秀說：「我很怕這種色迷迷的男人。」

陳小姐聽了之後，心口似乎一寬，發笑的說：「男人也不是甚麼好東西，看我的豪氣比他們強多了。」

秀秀發嬌的推了一下陳小姐的手臂，說：「妳是夠豪氣，但妳不是男人，比較甚麼的。」

她們相視的笑起來，然後是邊走邊談，很樂的樣子，她們不把男子放在心上。

秀秀和陳小姐分手後，回家，赫然見到街上遇到的男子，在客廳裡坐着，她愕了然，不知如何是好，她的媽媽見這情形，馬上招呼秀秀：「秀秀，快來見見表哥，他剛從加拿大回來，妳認不到他了。」

「不認得。」秀秀提起頭，「妳一定不認得，我卻認得妳，因為妳很像媽媽。」表哥對秀秀說：「我當年離開這裡時，妳才上幼稚園呢！」

秀秀嗤一聲笑起來，「妳不是很老嗎？」

其實秀秀與表哥祇差五六年光景，這次重會，竟然一拍即合，由於表哥要在三個月後回加拿大，秀秀和陳小姐約會減少，而把所有時間都給了表哥，不久他們還傳出了婚訊。

一天陳小姐找到了秀秀，拍給她一巴掌說：「妳是個負心人。」

秀秀掩着臉不知如何，原來陳小姐是同性戀者，暗中對秀秀有非份之想。

中性生活

公司改組 人事變動

·卡蒂加·

「公司要改組，妳有甚麼打算？」

「那容我們小職員有甚麼打算？如果炒魷魚，就寫寫應徵信，還有甚麼辦法？」

「不如現在我們就開始寫應徵信。」

「何必那麼緊張？炒了魷魚才寫，現在靜觀其變。」

祖芝打完了一封信，打字機不響了，正聽到伊娃和比提談話中的最後一句：靜觀其變。

「妳倆人有甚麼大計劃要進行的，靜觀其變那麼具有戰略性？」

「我們談論公司改組，不如早作打算．但比提說靜觀其變．」祖芝說．

「昨天我送文件入去，聽到經理和副經理說，盡量保持原有工作人員的職位，那是董事有變而已，看來我們不用擔心。」

「是嗎？也不可能把我們都炒掉的，我們是小兵，可能高級的有一兩個人會變動。」比提說．

殊不防經理原來站在不遠處，盡聽她們的對話．他倒也開明幽默，行前去對她們說：「要炒先炒掉我的，妳們一定平安大吉。」

個人的品格

不管是由於惡習，或不是為人設想，謠言是可以傷害人很深的。它可摧毀一個人的聲譽，引起個人和家庭問題，甚至使人失去他的工作。最慘的是會嚴重的損害到人的尊嚴。由於謠言所引來的嚴重後果，我們最好想想數項原則，這些原則是可給予力量、指引和幫助來避免造謠。

在人與人的關係中運用宇宙的「金句」是重要的。那就是：你想人用甚麼方法來待你，你就用甚麼方法來待人。當一個人想重述一個事，或想重述一個他聽到的故事，他應停下來問他自己：我所聽到的是真的嗎？如果你能加以證實，甚至如果你想想自己喜歡人這樣談及自己嗎？透露有害的消息或一個人性質的事是錯的。當這些消息被傳開時，那種損害就不能挽回。（上）

電飯煲的使用

·江嫻·

今天，香港的家庭煮飯時都使用電飯煲了，電飯煲使用起來雖然簡單容易，但有些事項卻不可不加以留意，否則就弄巧反拙。

首先，煮飯時米與水的配合份量，應以所附說明書的分量為標準，或隨嗜好以及米的種類酌量增減，例如，喜吃硬飯的，少加些水，愛吃軟飯的，即多加些水，煮新米時少加水，煮陳米時多加水。

煮飯時，內鍋應放在外鍋的中央，如內鍋偏向一側，煮出來的飯就不均勻，有一邊軟一邊硬的情形出現。

開關跳上而自動切斷電路後，不可立即再將之按下通電，以免發生危險或易出毛病，如煮飯中途，碰上停電，應稍守候，不可打開蓋子，等通電後，它可自動繼續煮飯。

飯煮熟後，開關跳上而自動斷電後，也不要立刻打開鍋蓋，靜放十五分鐘左右，鍋內餘熱可使飯蒸得更均勻。

電飯煲的外鍋要經常保持清潔，但切勿將整個電飯煲浸入水中洗，外鍋內壁便可用水洗，然後用乾布抹乾。

無論是內鍋或外鍋均不宜用粗砂和磨垢粉用力擦洗，以免損壞其品質。

電飯煲用的插頭不要使用那些已有損毀的，如一發現不妥，要馬上換新，以策安全。

工商日報 分類廣告

分類廣告 效力大 收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天四元，不折不扣，以四段為限），醫藥類每天四元（日晚報聯刊，不在此限）。

凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處：

（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二五四五九五·二式壹式三八

（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三七零·二八零七零八

（三）彌敦道零零零號東英大廈式零壹室生記租務處

（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處

（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）

（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）

（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二一一號）

（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）

（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）

（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）

（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）

（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）

（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）

（十四）葵涌新區第廿六座十七號中華書業行

租售 大道西309號旺地下 最近正街口旺地點 七百餘呎 電話4959415洽

新蒲崗康景 大廈L座 19座 向南 五萬五 百餘呎 一單位 出售 下午一時後至四時 電K828843 黃太洽

招租（九龍） 屯門工業中心 D1七樓25仟呎 每呎陸毫 平售亦可 有意電話K三七三式四二二李洽

全層平租 士瓜灣區實用三百呎 月租九百五十元 設備齊全 ……電③三三三五四六八

觀塘工業中心 期向觀塘道一仟九佰平方呎 加租 E座 有意者請電K三七一九二八 張

上海菜館招租 鳳凰村蒲崗村道71號一品香菜館地點好生意旺 上下兩層3000呎 一流傢俬設備新頴 因人手不足全部出租 有食物牌 電話③九五四七二〇董

出讓 寫字樓讓 上環商業全層新裝修傢俬 具齊可即營業每日下午三至五時 電⑤四三二二七 郎洽

A B的柯式 全新柯式印刷機 設備齊全 即買即用 平讓 誠意 電⑤764671 ⑫297239

影印機廉讓 九成新自動影印機 效果清晰 大小文件 價廉 電H435468 洽試

養場出讓 有人地齊 環境一流 養豬三水八井 四五萬餘呎 電話洽

旺舖廉讓 青山道旺舖 四正銀行區 年期長 請合生冷氣 電⑫788963 黃洽

元朗七針 手機齊全出讓 七六合成新連平機 有意請電⑫780826 王洽

大角咀 連三部生財工具出讓 電話⑫九一六四二〇 李洽

靚狼仔 有數個兩月大 意者請電⑫7638 林洽

靚狼狗仔 皇后牌 有意女羊 代師 早晚電⑫7889 杜洽

旺舖出讓 對面齊數有 ……電③八七四五九 張洽

請褓姆 照顧嬰孩 電話K六七八七〇六

聘請

送貨司機 熟識九龍 一般職事 ……四樓官塘洽

裝飾傢俬 招請裝飾師傅 意者請電⑫九七五…… 永利洽

初級文員 月薪六百元 面約 香港郵箱62號 請寄履歷

映房助理 大機任熟練 電話W四八號 請來面談

石油氣行 請司機 七時至一時 電話……

新會人注意 七月八日 ……

工商 裝箱男工 請男工及年獎大 勤有名 到牛頭角道七號淘大工業大廈七樓鴻標洽

待聘 職業輔導 代西長人 期假好 電H720990

理帳報稅 ⑫774202 ③314381 叫6066

忠誠服務 帳稅 工商各業報稅上門理帳 包妥收費廉 K488885 黃

專門做報數稅 電K三〇三八六四

尋訪 尋人啓事 見字請電話⑪〇二八〇 四共商 兄盧成添

徵求 幸福婚姻 各界女士 歡迎 電話③……

收買酸枝 收買古董傢俬 高價 電K七七〇……

徵女工友 誠實女工 合面議 ……

睇小狗 好犬性格活潑 月大 下午晚電⑫61302 人兩女僱

遺失 遺失聲明 茲遺失東亞銀行大角咀分行存摺一本 號碼0170293531-31 除向該行報失外 特此聲明作廢

遺失聲明 本人遺失新……

遺失聲明 ……

啟事

鳴謝啟事 ……

僑港番禺同鄉會通告

旅港吳氏宗親總會通告

再論風水

鳴謝僑港番禺同鄉會

商業

新麗影片 特價酬賓 電話K四〇七四二一四

黑白換彩色

電視鏡射幅色彩 娛樂重要眼睛更重要減少雪花畫面更清楚大小尺寸價錢特別平任何地區即電即刻送太空機電K315171叫6707· 附設安裝彩色電視天線

石谷子 批教命授

何長銀器

智明女士 祖傳哲學 掌相命

奇華著名禮餅 高級西餅

總工廠 長沙灣道……號 電話三·七四三五七一一

總行 旺角上海街四五八號 電話三·八四五一九六

分行 深水埗基隆街三五號 電話三·七四一一六一二

分行 深水埗北河街一八七號 電話三·八六四五八二

分行 紅磡蕪湖街五十八號 電話三·六四四五一八

分行 灣仔莊士敦道一〇六號 電話五·七二一八一八

分行 北角英皇道三四四號 電話五·七二一九四二九

分行 土瓜灣道78號 電話三·六四八七〇九

油印中心 中英打字 國際 K九五七三三六 旺角皇后大廈八樓

清潔打臘 精洗地氈 親自領導 忠誠服務 公道大小遠近 歡迎日夜 電K0486181

英國護照 專辦非港出生入籍可領英國護照 恰達旅行社 ⑤432945 ⑤432919

洗衣機 修 專 日夜 K031205 加信

收買酸枝 高價收買古董 傢俬 請電⑤……

瑞香園 貨倉有限公司

快巴橡根 歡迎定做 電⑫297239

電視 20元修 彩色黑白 安裝天線 遠近即到 電K239445 寶豐行

中國口轉車汽 專營 日本翻新客貨及三噸貨車 代理出入口機械建築業 詳情電⑤768687 ⑤767755 適行車行

金輪單車行 最新款十波賽車 原價四百七折 買一送二 電K932431 K932179

搬運

誠信搬屋公司 5-278358 3-314970 5-280071 3-810157

立榮搬屋 香港783183, 780179 彌敦道840811, 888434 土瓜灣310866, 308818

招生 小姐英美 鋼琴別會用 實話

電鍍 首創九港 首黃金白K 鍍飾金 厚實 電鍍機 K828324

香港健力美學院 冷氣調節 K673761 健身 增高 減肥 速成 新法 電子儀器 九龍彌敦道242號立信大廈三樓佐敦道口 院長：陳傳芳 副院長：陳琛

則樓訓練班 工程師 經驗豐富

專教玩牌 包識一百 各種牌類 旺角通菜街110號10樓F座 時間2至8時

醫藥

中國實學 葉友芳 婦科

下期獻映 真假女 笑刺皮大飽眼福 色情治艷招新片 大笑名 個個靚女！ 個個悅目養眼！ 咭女成豪 出動靠滾 嬌娃聯手 擺迷魂陣 兒童不宜 八代夏子 梓洋子 WOMAN WOMAN

黃華湛 痔瘻 即日止血 工作永不復發

鋁質七彩新型包裝

善補靈藥 強壯堅固體本培元 老牌妙藥 杜絕偽冒

竹林氏 胃 老牌中醫

陳月娥 婦科

實行家庭計劃，提高生活水準。

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為刊登也。

工商日報啓

茲函附港幣＿拾＿元＿請將下列分類小廣告由＿月＿日起刊登日報＿天 日晚報聯刊＿天

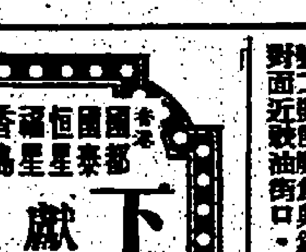
此致 工商日報

住址： 刊戶： 電話： 啓 一九＿年＿月＿日

請注意：每天二元，不折不扣，以四段為限，日晚報聯刊，每天共收四元。醫藥類小廣告，日報每天四元，晚報每天三元

陳銳培 紅癬白蝕

江燕 老牌 婦科 歷史最久 經驗最多



埔頭今夜演正牌「港英大戰」
英軍聯四度出師 港聯殘陣守尾關

【本報訊】以三球淨勝香港隊的英軍聯隊今晚出師埔頭與三年來對外隊保持不敗紀錄的港聯隊交鋒，晚上八時正鳴笛，頭場由足總青年軍對本港軍聯隊。門劵分收十元、七元、五元及三元四種。

英軍聯隊是由軍人所組成的一支業餘球隊，雖以七比〇大勝本港軍聯，但表現平平，及至與警察賽和一比一，更被認定是「水兵」。但上週日對香港隊在一致看淡下，卻能大勝三比〇，一鳴驚人。

英國波素來是本港華人球隊的剋星，由於他們的踢法實而不華，長傳急攻，守衛貼身強力攔截，香港隊雖然擁有本港最優秀的球員，仍然大敗而返。

客軍雖有大勝香港隊戰績，但也不能看得太高，港隊敗陣，最主要是輕敵，惜身及欠缺鬥志，在踢法方面未能靈活運用本身之優點。客軍獨沽一味長傳，一股拼勁，足有餘件將香港隊擊敗。

香港隊輕敵，由於客軍與警察賽和，港隊的實力比警察高出很多，驕者必敗，自然成理。港聯隊的情況則不同，他們眼看港隊大敗於英軍腳下，怎能輕敵，港聯隊一向鬥志高，才能保存三年來對外隊不敗雅譽。港聯隊過去面對歐洲一流勁旅亦不畏怯，而對軍聯又何懼之有。在心理上，港聯經已佔優。反而英軍聯獲得情報，港聯實力如此強勁，心理負擔較重。

港聯隊的踢法近似歐洲盃，論身體與氣力並不遜於客軍，在個人技術方面更勝一籌。港聯隊的防禦力較為堅固，黃金福把關，較陳偉岳穩健，安德遜與港聯隊友合作始終較香港隊的隊友更一籌。因此，港聯隊今仗後防將有能力保持不失球，問題前鋒能否利用本身較優越的球技，撕破軍聯的緊密防禦。但港聯隊陣容有大變動，因為精工的森寶、威廉士及李桂雄稱傷申請免役，影響了攻守力量。這便與軍聯扯成平手，港聯將補選的夏里臣、馮志明及施建熙，狀態平平而已。雙方可能列陣如后：（太陽神）

（港聯）
黃金福
潘長莊　譚鸞勒　安德遜　麥哥利
賓尼　夏理臣　何新華
施建熙　陳朝基　施維山

（軍聯）
湯臣
漢恩　拖蘭斯　卑斯　卡拉奧
亞斯摩　活特　烈特
成美頓　活和　唐格

英軍總部小型記者招待會 領隊韋利稱獲情報 今仗扭六壬求再捷

【本報訊】英軍聯隊上週日以三比〇擊敗香港代表隊後，軍心大振，他們希望能保持四仗不敗戰績，但他們感到臨場觀眾未如理想，為求吸引更多球迷欣賞他們的球技，昨午在添馬艦英軍總部特地召開了一個小型記者招待會。客軍的團長裴思，領隊韋利，教練栢迪及球員卡拉奧，湯恩等出席記者會，而軍方出席足總代表之岳士禮亦到場。

英軍聯領隊韋利表示，他們已獲得很多有關港聯隊的情報，他們預料到今日對港聯隊是一場非常難打的球賽，但他認為在晚上作賽對他們有利，他們不會受到酷熱天氣影響，將能踢出應有水準。

韋利續說，港聯隊擁有不少歐籍球員，他們的踢法會較香港隊的華人球員較為直接與實際，最重要的一點，英軍聯以三比〇擊敗香港隊，港聯定然打醒精神出賽的。香港隊則因為我們與警察賽和一比一而存輕敵，他們的踢法又注重花巧，被我們實而不華的踢法擊敗了。軍聯對警察，由於天氣太熱，場地太硬而影響演出，大球場的草坪很平坦，所以能夠發揮較高的水準。

韋利隨後透露今日之出場陣容。他說，基本上以上賽對香港隊的上陣容出戰，只有左翼換上威頓而已。

客軍的右後衛卡拉奧在上賽面對本港最佳左翼的戴應，使他動彈不得，他說：「戴應雖然細小，但靈活刁鑽，速度亦快，一定不容易箝制的，但香港隊的踢法與我們有很大分別，我們在英國踢法比較直接，波長傳，急攻，我們曾經參觀過精工對市政的一場聯賽，精工陣中多名主將亦是港聯隊的主力球員，他們的球技很好，歐洲球員踢法比較實際，因此對港聯一役並非能夠輕易取勝的。我們對香港隊也贏得吃力，只是戰果看起來有較大的收穫吧了。」（太陽神）

花墟場「冷氣開放」
愉園踢來不振作 警察憑拼勁贏波
一比零吳煜雄勁射中隊友彈入

【本報訊】降班在即的警察昨午以一比零擊敗愉園，使這場在花墟球場上演的甲組足球聯賽爆冷，序幕戰預備組聯賽愉園和警察爭冠比賽後，該隊蟬聯的機會很大。

愉園昨有陳炳岳、鄭國根、鄭鴻昌三位港腳不在正選陣容內，以陳國雄，鄭錦添及吳炳南組成的中場線很弱，尤其是比賽初段，在警察緊逼下，竟然陷於捱打，在八百四十五位觀眾前，警察在比賽了六分鐘就亂軍中射入，當時是在右方角由球傳中，助攻的杜頤南先射中人彈出，吳煜雄再射，先中隊友鄧柱成腳下後改變方向入網，章建明失位被射入。李潤華在卅五分犯規被記名警告。

愉園在失球後並不見有振作，上半場內未有一腳威脅性射門，易邊後以鄭鴻昌替出梁帥榮，果然不够一分鐘就有入球機會，當時鄭鴻昌右路角球傳中，馮志明近柱搖後，蔡育瑜標頭前頂，但被周永康托出，但一輪急攻無效後又告洩氣，警察也先後以黃德替陳永成，黃國祥替招廣傑，採取以守為攻，因此以後愉園攻勢雖盛，但是也沒有威脅性射門，這是因為劉漢昌、杜頤南名守衛特別出色，周永康也勇於樂關撲救對方腳下球，因此愉園最後十分鐘以李偉邦替劉榮業也無濟於事，他們上陣多名球員祇有陳世九一人有水準演出，輸波也是應該的。兩隊列陣如下：（傑士）

（愉園）
章建明
梁帥榮　蔡育瑜　李潤華　陳世九
吳炳南　鄭錦添　陳國雄
劉榮業　鍾楚維　馮志明

（警察）
周永康
劉漢昌　莊培燊　杜頤南　招廣傑
張奏華　梁振權　連志華
陳永成　吳煜雄　鄧柱成

出示軍醫証明文件 精工四將掛免戰牌

【本報訊】森寶、夏里士及威廉士三位精工球員昨晨在出席港聯軍事會議時，向足總出示該會軍醫梁仲偉的證明文件，證實他們受傷，稍後精工也入信代他們申請免役，並包括另一位華將李桂雄在內。

換句話說，連卞錫瑛較早時因事返韓而申請免役，精工共有五大不特港聯在今晚上陣，祇有悍將麥哥利是唯一上陣的精工球員。

足總遴選小組主委盧志忠、港聯領隊陳瑤琴、教練郭家明昨午會晤後，決定補選馬天雄、夏理臣、施建熙及馮志明四位代替。（傑士）

對精工四將申請免役 許晉奎初謂不知情 埠際宴上拒絕置評

【本報訊】足總主席許晉奎昨午往花墟球場參觀警察對愉園的預備組聯賽，在預備組聯賽結束後，許氏即離座，內情令人莫明其妙。

許晉奎在接受記者訪問有關精工四名球員因傷申請在今晚免役的問題時，面有不悅，並謂對此事完全不知情，至晚上在大會堂埠際宴，他也不願置評。

足總副主席盧志忠，也是遴選小組主委，他表示精工球員在醫生証明有傷而申請免役，理由充份，足總祇有自嘆不幸而已。

他對於外間傳說精工的行動不予評論，並表示足總是沒有理由去追究的。

他說，雖然補選的球員份量也不差，但是因為港聯在最近一年一直倚重這數位球員，他們的退出，起碼造成合作的影響，這祇有寄望今晚上陣的球員人人多走一步了。（一峯）

草蜢仔
英國軍聯會吼路 加班操練鬥港聯 警伯砌低快活谷 幾名港腳又失威

由于來港訪問三戰保持未敗之師的祖家軍聯，今日竟然喺一個敗形記者招待會，因為佢地估唔到自己威得咁交關，三仗依然保持不敗，亦難怪佢地牙力十足。

據呢支「茄哩啡」嘅教頭拍迪話，佢地為睇今日同呢支三年不敗之師碰頭，前日佢地拉隊去吼路，認為港聯只係佢地郷里幾件同聲同氣支持，並無見有乜嘢了不起，今晚佢地依然有極大嘅信心獲得全勝歸去。

同時呢支「茄哩啡」嘅教頭話：「香港腳」係代表香港去參加亞洲盃，當然係好手組成，點知呢校代表隊竟然係有証，有合作，有拚勁，連佢地自己都跌眼鏡。

講到今夕對港聯，佢地嘅教頭話，呢場波實在頭難打，故此佢地今日仲加班操練，主要就係操練隊形同罰球。究竟今晚有冇辦法破港聯？佢地嘅教頭話，雖然打夜波對佢地有D唔習慣，但係天氣涼快對佢嗰無影響，而且仲頗有佢心添。

尋日花墟場果然不出我草蜢仔所料，結果係爆出一個冷門，「警伯」悉其如虹戰意砌低「快活谷」呢支變相嘅香港代表隊，其實照尋日嘅演出，「警伯」贏咗係出奇。

「香港腳」一輪開就輸實乃意料中事，因為佢嗰要為香港隊去遊埠，但係身為一支百萬雄師嘅「快活谷」，連一支業餘隊伍亦不如，呢支變相嘅香港隊，又點樣去參加亞洲盃呀。

尋日「警伯」爆冷成功，有人認為佢地唔止可以申請留級，而且可以明正言順可以代表香港去打亞洲盃。

呢位前輩指出：「快活谷」中有七件係「香港腳」，繼敗于英軍聯呢支「茄哩啡」之外，尋日更輸埋俾「警伯」，又點樣可以代表香港呢，咁嘅表現豈非侮辱香港足球界乎？

雖然不能成敗論英雄，但一支擁有七名「香港腳」嘅變相隊伍，竟然如此表現一無是處，除非佢地發奮知恥近乎勇，否則喺呢個亞洲盃外圍賽實難言樂觀。

世界乒乓大賽 昨假平壤揭幕

【平壤廿五日法新社電】國際乒協會長伊瓦士今日在第三十五屆世界乒乓球錦標賽的開幕禮上，向在新體育館的代表七十四個國家地區的五百多位球員致詞說，他對南韓及以色列的缺席感惋惜。該兩國球員申請入境被拒，這是世界性的運動大賽首次在北韓舉行，主辦當局的理由是因為以色列參加有保安冒險，而南韓是因為拒絕與北韓組聯隊。

北韓國家元首金日成並未出席這二萬人參加的多姿多彩開幕禮。

為期十二日的大賽將在今（星期四）開始，揭幕戰是中共衛冕男、女子團體賽。（保獅）

精工森寶（左）、威廉士（中）及夏里士三位球員因傷申請今晚免役，但昨晚仍參加足總埠際宴，夏里士（右）並企起座上留位牌作狀一番。（本報記者吳滾傑攝）

精工三外援免役 教練郭家明認為 港聯可保持不敗

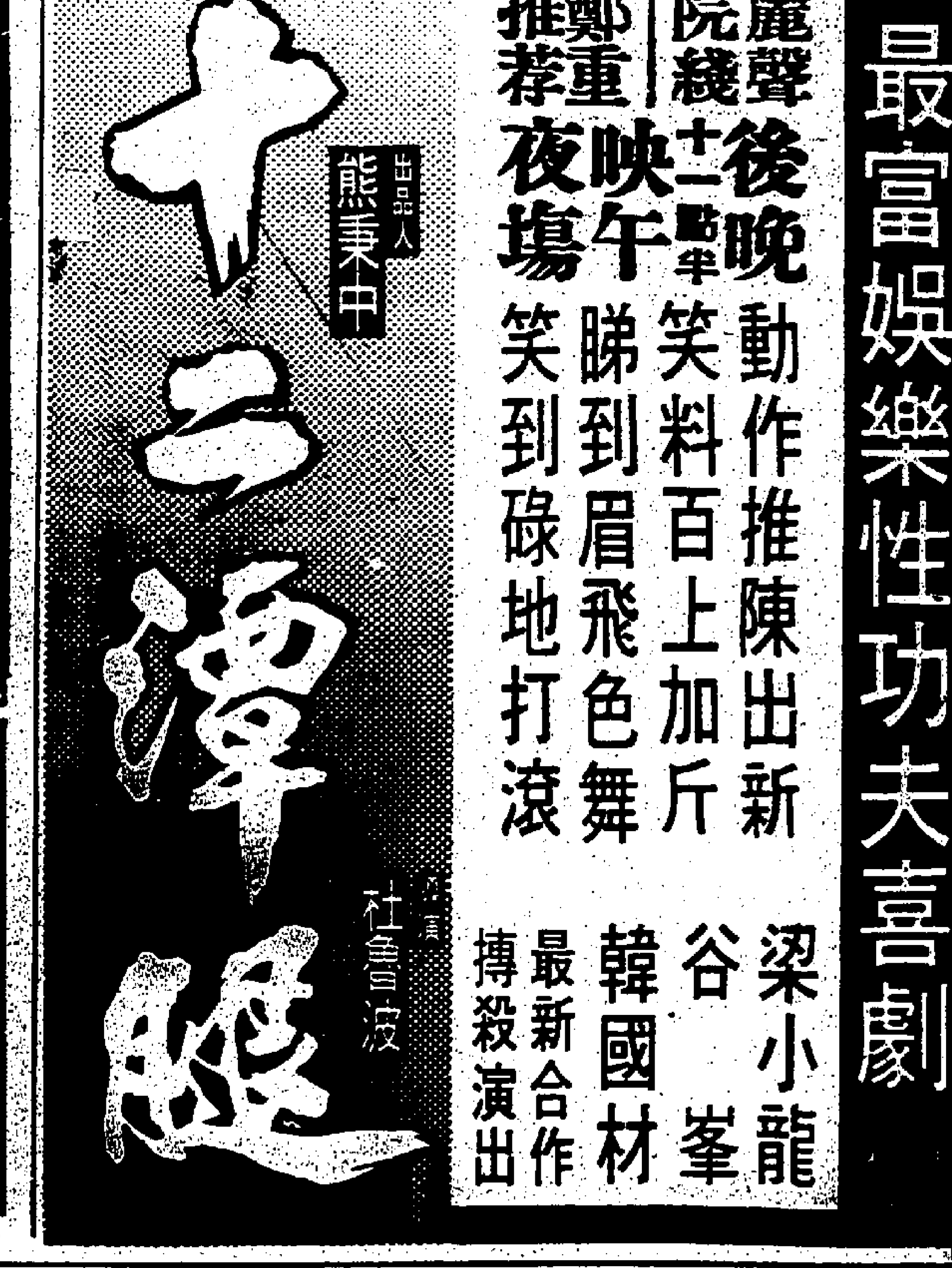
【本報訊】在昨日向足總出示醫生証明紙謂受傷的三位精工洋將森寶，夏里士及威廉士，雖然因此免役，但是彼等昨晚仍然照常赴大會堂參加足總的埠際宴，與英軍聯球員談笑風生，自然成為記者追問對象。他們三人分別向記者表示有傷，相反麥哥利並未申請免役卻無到場。

港聯領隊陳瑤琴在飯宴中途也曾經向該三位精工球員打招呼，陳瑤琴認為球員些比賽受傷司空見慣，她並不覺得驚奇。

教練郭家明謂：他們申請免役，對於港聯的實力當然有影響，不過港聯要保持兩年未敗之名也非沒有可能的，祇要港聯在開賽初段能夠保持水準演出，打順條氣也就有機會不輸給實力普通的英軍聯。

他認為英軍聯實力平平無奇，全隊最突出的球員是中場番號6號球員烈特，其餘祇是技術平均而已。（保獅）

如蒙惠刊本報廣告 請電二八〇七〇八



外圍金價變動不大 港金繼續報升八元
美電牛皮成五．一七五

【本報訊】昨日本港金市走勢仍相當堅穩，雖然漲幅不大，仍高出昨日之高價五角，昨日最高成一四九九．五，前市之高價爲一四九九．〇，最後以一四九七．八收市。

華盛頓消息，美國財政部預料在拍賣黃金之程序上作技術性之改進，投標之數量及價格將不會即時公開，此改變將可能在五月十五日下一次拍賣時生效，此項拍賣形式將會與國際貨幣基金會相似，雖然如此拍賣之價格與數量及投標者仍會作非正式公佈，此技術上之改變，主要爲避免影響正在進行買賣之黃金市場。

本港金市，前市尾盤爲一四九〇．〇，昨日上午開市報一四九七．〇，比前市高開七元，最高成一四九八．〇，最低成一四九四．〇，收市價一四九六．五〇。息價訂去息四．四七元，上牌現貨交收共二千三百兩，公價定一四九〇．〇。

下午開市報一四九七．〇，最高成一四九九．五，最低成一四九五．六，收市價一四九七．八，幣值波幅爲五．五元。收市價比前市升七．八元。昨市交投雖不穩，但人心偏好，走勢見硬。

週二外圍行情，金價方面：倫敦報二三九．七〇美元（升二．八五美元）。瑞士入價報二三九．七五美元，出價報二四〇．五〇美元（升二．二五美元）。巴黎報二四二．七一美元（升一．五七美元）。

加拿大期貨報二四六．四〇美元（升〇．六〇美元）。美國紐約報二四四．三〇美元（升〇．七〇美元）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二．〇六七八美元（縮〇．〇〇〇九美元）。美國告老士報二．〇六八〇美元（縮〇．〇〇一〇美元）。

美鈔平穩，大鈔報五．一六五，普鈔報五．一五三。美電最高成五．一七五，最低成五．一七〇。通天單最高成五．一六六，最低成五．一六〇。

日元牛皮，大紙報二三六．五〇，細紙報二三五．五〇。新台幣報一一八．五〇。西德馬克報二七一．〇。法國法郎報一一七．〇。瑞士法郎報三〇二．〇。

滙豐設特惠利率 年息一分一厘半
食品原料進口商減輕負担

【本報訊】香港上海滙豐銀行已注意到，由於許多日用必須品的價格已告上漲，某些人士正面臨困境。

爲了協助降低上漲的生活費，同時保持本港出口業的競爭力，香港上海滙豐銀行宣佈即將爲食品進口商及供給出口工業的部分原料進口商提供資金。資金的年息將較年息一分三厘的優惠貸款利率低一厘半，並且聲明這種臨時安排不適用於消費品，也不意味着放寬信貸。

客戶通過特別途徑可以獲得特惠利率港元進口貸款，最長期限一百二十日。

燃油漲價消費力下降影响
汽車銷路較去年差 下半年前景不樂觀

【本報訊】去年，汽車在本港市場的銷路增長十分顯著，無論是日本汽車抑或是歐美製造的汽車，銷量之佳，均爲近年所罕見。轉入今年以來，由於物價高漲，特別是油價、汽車入口稅及泊車費用的增加，汽車的銷路已逐漸由巔峰回落，預料下半年的銷情將會繼續減縮。

合誠汽車有限公司一位負責人對記者透露，在今年頭幾個月裏，汽車的銷量大致上仍能勉強保持去年同期的水平，但銷勢的推進則不如去年强勁，顯示汽車市場的發展已漸露疲態。

他認爲，汽車售價及其他費用顯著提升了，而市面實際消費力却因通貨膨脹而普遍下跌，汽車的銷路自然會下降。事實上，單是在去年一年，由於日圓升值以及入口稅關稅的影響，一般日本汽車的售價已上升百分之三十至百分之四十；今年以來，日圓走勢雖然不再那樣動盪，但三月份財政預算案宣佈增加汽車入口稅後，一般汽車售價又提升了百分之二至百分之三左右。除了車價上升外，多類收費的增加，對汽車銷路打擊也十分重大。比如汽車價格一加再加，前日一般汽車所用的汽油，售價再增加一成有多，加上泊車費用的不斷調整，養一部車已是越來越不容易了。

這位汽車業人士又認爲，今年頭幾個月，汽車銷量仍可勉强保持去年水平，這已是很不錯了，相信下半年的銷路將難免要逐漸回落。目前本港許多行業經營的困難正在不斷增加，市場消費力已漸呈呆滯，這對汽車的銷售實在是很不利的。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數（星期三）爲九〇．五，與前九〇．五無變。

隆豐萬邦盈利增減原因

股市透視

盈偉

【本報訊】隆豐國際投資有限公司在截至七八年九月三十日止首六個月之未經審核盈利爲二千六百九十五萬餘元，較去年度同期之二千三百八十一萬元增加約三百萬元，業績尙稱滿意。在七六年間由於油輪噸位大量過剩下，市場曾一度有極大之觀望。此期間該公司之部份船隻之航行速率因而減低，一些則暫時擱置不理或予以拆卸，使該公司盈利亦深受打擊。然而在近期世界經濟漸回復甦下已有顯著之改善。該公司及其附屬公司主要業務以船務爲主，而現時仍以其一貫擁優之租船政策經營，致使該集團之業務並未因世界性船租市況頹風有所重大打擊。此乃因爲該集團之船隻皆擁有定期之租約，所以能一直保持穩固之財務基礎。而且該集團仍不斷在有選擇性之投資方針下，雖在不景市況下仍能繼續有利地尋求擴展船隊。在適當時機時會再購入船隻及簽訂更多租約。即如去年十月間，該集團又增購得一艘建於七四年載重量達七萬八千多噸之利比亞註冊散裝貨輪，該輪已交予租戶服務，成績堪稱滿意。隆豐國際今後業績，雖然乾貨輪近期之市況已有漸趨穩定之跡象，但能否準確預測其船租市況可保持堅穩，現時仍難知曉，又可能會再趨疲弱。再加上油輪噸位過剩，燃油價格急劇上漲等因素阻礙下，該公司盈利能否繼續有所增長，仍要視乎環境該公司業務之種種問題而定。

×　×　×

萬邦航業投資有限公司七八年上半年之未經審核綜合純利除稅後爲七百九十三萬餘元，較去年度同期之一千一百三十多萬元比較，則顯然略遜色。此乃因該公司業務亦同其他航運業公司同遭世界航業衰退所致。市場疲淡，自七七年航業陷入艱苦後，爲促使該公司財政結構趨於完善下，在較早時已成立一全東附屬公司IMC INVESTMENT CO. INC. PANAMA，用以控制現有之各附屬公司之股權。直至現在爲止，該集團現有之船隻總載重量仍爲四十四萬餘噸，雖然該公司目前仍須面對諸如乾貨市場的競爭，空置油輪積見增加及世界各地經濟復原普遍緩慢等引起之各種困難，惟該公司全部船隻均能順利租出無間。惟最近又受另一種問題所打擊，又可能使該集團盈利因而退減的就是燃油價格之大幅提升。但該公司仍深信今後業績仍能保持一普通水平的。

美元在西歐續跌 東京美元呈堅穩

【倫敦廿五日美聯社電】星期三美元在世界外滙市場呈淡局，歐洲金價揚升。

在東京，美元收市時報二一八．三七五日圓，比週二二一八．一七五日圓略升。

美元在歐洲外滙市場開市時報價如下：括弧內是前收市價。

在法蘭克福：一美元兌一．八九一五西德馬克（一．八九五四）美元續低跌。

在蘇黎世：一美元兌一．七〇九〇瑞士法郎（一．七一六八）呈歇順。

在巴黎：一美元兌四．三五二五法郎（四．三五六二五）美元又告不穩。

拆息率大降 收一分三厘
歐洲美元利率又呈軟順

【本報訊】銀行同業拆息已峯迴路轉，昨降至一分三厘水平。

由於資金供應是同增，頭寸鬆動，使拆息率下降多少。

廿四小時通知拆息由一分六厘半降至一分四厘半。

隔夜錢收市時續降至一分三厘。

歐洲美元利率：一個月成九厘九三七五；三個月成一分〇三七五；六個月成一分〇四三七五；十二個月成一分〇三七五。

歐洲金價繼續堅挺

【倫敦廿五日美聯社電】星期三蘇黎世金價開市報二四二．一二五美元，比前二四〇．一二五美元升二美元；倫敦金價報二四一．五〇美元，比前二四一．一二五美元微升。

史密夫在香港投資研討會稱
美通脹率高過當局經濟政策有關
若美赤字逾一千億美元處境更壞

【本報訊】按照七零年代的經濟形勢來看過度通貨膨脹在美國是必然的現象，[illegible]會上演講[illegible]導致過度通貨膨脹，主要是由於美國政府的經濟政策及條例的反效果。他稱，美國政府的管制經濟，除貨幣措施外，並無其他具體而有效的政策。

另外一個引致過度通貨膨脹的政治因素是「官僚層」的影響。雖然選舉制度是美國的政體特質，但政府部門內不同的當權人，對政府內部訂下的經濟政策並無改變，因爲政府經濟的管制權力仍然十分大。

他指出，美國政府在訂立條例，及花在令商人遵守這些條例的費用是十分龐大，而由於商人在這方面花費不菲，於是商品價格亦隨着升高，而受害人仍是消費者。

這些機構包括政府及私人的，數目十分大。據受調查的廿三間政府機構，共有一百間辦事處，去年在這方面的費用達廿五億美元。而全國這些機構共有四十八萬間，每年費用達二千五百億美元。由於每年這方面的開支龐大，私人機構出口的商品成本增加，消費者的負擔就增大。據估計，由現在至一九八五年，美國汽車公司花在遵守這些政府所訂的條條，將會達一百八十億美元。

他又稱，雖然美國政府對今年預算赤字是三百七十億四千萬美元，但據他估計，將會超過這個數目而達九百四十億。

據過去歷年的紀錄，每年美國實際的赤字部比預算數字高，七六年預算赤字是六百六十億五千萬美元，而真正數字是八百二十億美元。七七年預算是四百五十億美元，實際赤字是六百五十億美元。七八年預算是四百八十億美元，實際赤字是八百四十億。

史密夫又稱，若果經濟赤字超過一千億以上，則美元的幣值就會岌岌可危。

史密夫在解釋過度通貨膨脹時稱，當貨幣嚴重貶值時，就會出現這現象，而其全政府，迅速支持貨幣，亦不能挽救[illegible]的現象。[illegible]由於通貨膨脹[illegible]下降，我們首要做的是如何去保值。他指出，雖然個人收入增加百分之十，但美國現在的通貨膨脹達百分之十五，在這情形下，我們的幣值是不斷下降。由於美國本身消費力高，大量資金外流，這些在美國以外地區的美元，幣值與本國不能平衡。他稱，在歐洲及亞洲的美元的幣值，是隨當地的供求而定。所以若果這些歐洲及亞洲美元大量流通，[illegible]，故此美國[illegible]美元的供應，以應付這個現象。他又稱，瑞士因爲政治穩定，與及銀行方面的歷史悠久，所以許多外國人在該國的銀行存款。此外，要解決[illegible]，[illegible]有大困難。不過政府減少本國開支，及減低條例的限制，特別是美國，是可行的辦法。

港美紡織品談判 昨宣佈順利完成

【本報訊】美國代表團團長米高史密夫大使及香港代表團團長甚禮壽昨日在一個聯合聲明中宣稱，美國與香港已完成紡織品談判，該談判在今年一月開始，並於三月在倫敦繼續進行。雙方已擬就有關文件，並會提交雙方政府予以接納。

每日股市

股市淡靜堅疲互見 指數跌破五百卅關
滙豐重上十三元表現驕人

【本報訊】市道照日在觀望氣氛下進行，市情悶散爲近日來所少見，而大部份股份幾乎祇徘徊一、二價位上落，疲弱之勢實令人失望。投資者在全無消息之情況下，祇好忍手企候。而投資大戶亦在高出低納之形勢下買賣，所以更使人對入市買賣意興闌珊。指數跌破五三零關口，使人憂慮。

指數反覆報順一點一五。而四會總成交額祇爲二千七百九十三萬元。

大市開初，買盤已見紛紛出現。投資者大多數乘低吸納，所以一般股份亦較上日稍爲攀升，部份則仍企穩前價而已，表現呆滯。十一時指數挺揚二點九四。市況中段，大市人心更見散漫，對入市買賣全乏興趣，大部份亦心存觀望態度，所以在一些散戶紛紛微吐下，遂使股價又反覆回落。上午收市時指數祇僅升零點三七而已。下午開盤，市道陷入牛皮拉鋸局，各股做價祇在一、二價位間上落，變化甚微。而交投亦與前疏落。

牛皮市中走勢較爲出色的：怡和證劵最初首成六元九角，其後一度衝至七元正，最低退回六元八角，最後亦以六元八角收市，較上日一樣，走勢飄忽。新世界表現不見回甦，最高搶上一元八角九分，最後挫下一元八角五分收市，微揚一升。而滙豐甚爲平穩，最低企穩十二元九角，最高企上十三元正，最後收市，進升十一仙。東方貨櫃最初成三元三角七分半，最低成三元三角二分半，最後收三元三角七分半。

較爲活躍的股分：和黃最低挫至四元正，收市升回四元零二分半，微升二仙半。置地最低跌下七元八角，最高升上七元八角五分，較前跌五仙。怡和最初成十一元六角，最後只能以十一元五角收盤，與前一樣，疲弱。港燈走勢五角初成四元六角五分，最低跌至四元五角五分，最後以四元五角半收市，微挫七分半。會德豐（A）整日以三元一角成交，企守前價。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類三〇〇五點九九升二三點〇一；公用事業類二二一八點六二跌二八點四八；地產建築類二六二一點五七跌一二點〇一；工商企業類一七二九點八三升三點八五；倉塢類八五五二點九升〇點二八；酒店類二八〇點三〇升〇點〇四；投資類二七九點六〇跌〇點一三；航業類九一六點五八跌一六點八八；紡織類一六二五點二三跌四五點五九；橡膠類二三二〇點五二無起跌。

去年三月	一九七九年三月（百萬元計）	一九七八年三月（百萬元計）	增或減（百萬元計）	（百分比）
本港製品出口（佔出口總值百分比）	三，八一四（七一）	二，八六〇（七四點三）	增九五四	增三三點四
入口貨品	六，四八二	四，八八二	增一，六〇〇	增三二點八
轉口貨品（佔出口總值百分比）	一，五五九（二九）	九八七（二五點七）	增五七二	增五七點九
貿易差額	減一，一〇九	減一，〇三五	減七四	

商品期貨市行情

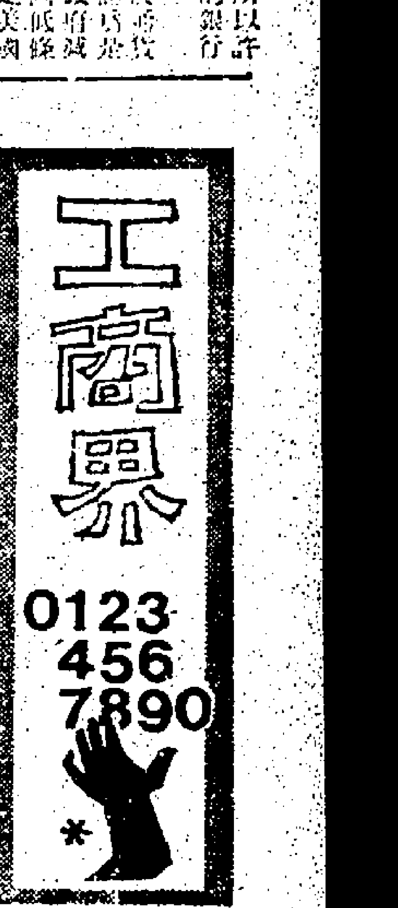
原棉（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
五月	／	—	—	58.10
七月	／	—	—	60.20
十月	／	—	—	61.90
十二月	／	—	—	62.00
明年三月	／	—	—	63.60

原糖（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
五月	／	—	—	7.62
七月	／	—	—	8.05
九月	／	—	—	8.39
十月	／	—	—	8.52
明年一月	／	—	—	8.85
明年三月	／	—	—	9.32

全日公定現貨糖價七點五〇美仙



三月份出口達卅八億 較上月增百分之五七
外貿赤字高至十一億九百萬

【本報訊】統計處昨日宣佈本年三月份之本港對外商品貿易臨時數字。該月份輸出之本港製品總值爲卅八億一千四百萬元，入口貨品總值爲六十四億八千二百萬元，而轉口貨品總值則爲十五億五千九百萬元。今年三月份之貿易赤字爲十一億零九百萬元。本年一月至三月（即最近三個月），各項總值數字與去年同期比較，皆有增加；本港製品輸出總值增加百分之三十一點一，入口貨品總值增加百分之三十四點一，而轉口貨品總值增加百分之五十八點六，本港製品出口與轉口總值，共增加百分之三十八點一。出總值增加九億三千四百萬元，或百分之三十三點四，入口貨品總值增加十六億元，或百分之三十二點八。而轉口貨品方面總值則增加五億七千二百萬元，增幅爲百分之五十七點九。

本年三月與本年二月份比較，本港輸出製品總值增加十三億八千萬元，或百分之五十六點七，入口貨品總值增加八億八千萬元，增幅爲百分之十五點七，轉口貨品總值增加二億五千五百萬元，即百分之十九點六。

至於由去年（一九七八）四月至本年三月的十二個月與上一個同期比較，本港產品出口總值增加百分之二十一點六，入口總值增加百分之三十三點三，而轉口總值則有百分之四十四點四的增長。

恤苦憐貧
給他們幫助
給他們希望
請捐公益金

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

	（恒生指數）	（遠東指數）	（金銀綜合指數）	（金指數）	（銀指數）
上午	530.73	2421.69	448.67	467.54	444.34
下午	529.21	2422.77	447.72	466.52	444.09
	跌1.15	升2.84	跌1.84	跌2.42	跌0.59

四會總成交額：二千七百九十三萬元（香港交易所佔六百萬元；遠東交易所佔一千三百五十九萬元；金銀交易所佔八百三十一萬元；九龍交易所佔三萬元）。

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	13.00	13.00	13.00	12.90	+0.10	406,060
恒生銀行	149.00	147.00	149.00	147.00	−2.00	2,100
東亞銀行	54.00	54.00	54.00	54.00	——	5,800
海外信託銀行	2.80	2.80	2.80	2.80	−0.05	12,000
友聯銀行	6.60	6.65	6.65	6.60	——	19,000
（公用類）						
港燈集團	4.65	4.55	4.65	4.55	−0.075	139,500
九龍電燈	20.80	20.80	20.80	20.70	——	33,891
中華煤氣	19.60	19.60	19.60	19.60	——	500
電話公司	23.20	23.10	23.30	23.10	−0.10	21,750
中華巴士	31.00	31.00	31.00	31.00	——	1,000
九龍巴士	4.725	4.70	4.725	4.675	−0.025	59,600
油蔴地小輪	25.00	25.00	25.00	24.80	——	2,000
（倉塢類）						
九龍倉	34.25	34.50	34.50	34.25	——	69,116
九倉認股權證	109.00	109.00	110.00	108.00	——	9,826
均益倉	16.90	17.00	17.00	16.90	+0.10	9,000
公和祥倉	4.00	4.00	4.00	4.00	——	1,000
（航業類）						
亞洲航業	5.35	5.10	5.35	5.10	−0.20	85,600
會德豐船務（A）	3.60	3.65	3.70	3.60	−0.05	31,220
會德豐船務（B）	0.35	0.35	0.35	0.35	——	10,000
興富海陸發展	0.49	0.49	0.49	0.49	−0.01	4,000
萬邦航業	3.40	3.40	3.40	3.40	——	1,000
維達航業	4.30	4.325	4.35	4.30	+0.025	7,284
華光航業	3.15	3.15	3.15	3.15	−0.025	26,000
東方貨櫃	3.375	3.375	3.375	3.325	——	138,000
（建築類）						
保華	1.60	1.60	1.60	1.60	−0.01	10,000
新昌	1.23	1.23	1.23	1.23	——	51,000
大新（公和）	2.15	2.15	2.15	2.15	——	3,000
青洲英坭	27.60	27.50	27.60	27.20	−0.50	19,000
（投資類）						
地鐵債券	91%	92%	92%	91%	−0.5%	12
聯合企業	5.85	5.85	5.85	5.85	−0.05	3,000
怡和證券	6.90	6.80	7.00	6.80	——	71,275
新鴻基證券	1.84	1.84	1.84	1.83	——	68,000
王集團	1.30	1.30	1.30	1.30	——	6,000
（地產類）						
置地公司	7.85	7.80	7.85	7.80	−0.05	223,240
置地債券認股權證	372.00	372.00	372.00	372.00	−8.00	100
置地債券八厘	17.7%	17.6%	17.7%	17.6%	−0.1%	128
置地債券認股權証	3.05	3.025	3.075	3.025	−0.025	118,112
宏正國際	1.30	1.30	1.30	1.30	——	4,000
永泰建業	3.725	3.75	3.75	3.725	——	103,000
瓊聯企業	1.93	1.92	1.93	1.92	−0.02	14,000
美漢企業	1.01	1.02	1.02	1.01	——	20,000
長江實業	8.80	8.60	8.80	8.60	−0.20	52,000
鷹君地產	4.15	4.10	4.15	4.10	−0.05	228,,213
大昌地產	1.31	1.30	1.31	1.30	−0.01	109,000
嘉年地產	0.83	0.83	0.83	0.83	——	20,000
聯邦地產（A）	1.94	1.93	1.94	1.91	−0.02	39,000
成都地產	1.44	1.43	1.49	1.43	+0.01	280,000
偉華企業	0.87	0.87	0.87	0.87	+0.01	2,000
廣聯企業	0.48	0.48	0.48	0.48	——	16,000
李陞地產	1.55	1.55	1.55	1.53	−0.01	8,000
利安地產	1.55	1.55	1.55	1.55	——	4,000

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
大生地產	1.34	1.34	1.34	1.33	+0.01	28,000
大寶地產	0.56	0.55	0.56	0.55	−0.01	76,800
華光地產	0.84	0.83	0.84	0.83	−0.01	91,200
太古地產	3.125	3.15	3.15	3.125	+0.025	40,000
合和地產	4.275	4.25	4.275	4.25	——	20,000
新鴻基地產	8.55	8.55	8.60	8.50	——	41,920
恒隆地產	4.60	4.60	4.625	4.60	−0.05	6,500
建煌新記	0.70	0.70	0.71	0.70	——	34,000
廣生行	8000.00	8000.00	8000.00	8000.00	+500.00	24
夏利文	0.65	0.68	0.68	0.65	+0.02	10,000
協成行	1.08	1.08	1.08	1.08	——	2,000
廖創興	1.24	1.24	1.25	1.24	−0.01	17,000
大捷財務投資	0.40	0.40	0.40	0.40	——	1,000
萬生	0.22	0.22	0.22	0.22	+0.01	10,000
信託公司（A）	2.85	2.85	2.85	2.85	−0.025	283,000
信託公司（B）	0.53	0.53	0.53	0.53	+0.02	10,000
明輝發展	0.60	0.59	0.60	0.59	−0.01	24,000
泰盛發展	0.91	0.91	0.92	0.90	——	40,000
世界發展	1.00	1.00	1.00	1.00	——	4,000
遠東發展	1.52	1.52	1.53	1.52	——	48,000
海南發展	1.50	1.50	1.50	1.50	——	14,000
新世界發展	1.86	1.85	1.89	1.85	+0.01	463,600
（工商類）						
怡和公司	11.60	11.50	11.60	11.40	——	67,120
怡和七厘半債券	72.00	72.00	72.00	72.00	——	4,050
和記黃埔	4.025	4.025	4.05	4.00	+0.025	216,599
和記黃埔優先股	0.86	0.86	0.86	0.85	——	62,380
太古洋行（A）	7.85	7.85	7.85	7.85	——	93,000
太古洋行（B）	1.49	1.49	1.49	1.49	−0.01	7,500
會德豐（A）	3.125	3.10	3.125	3.10	——	173,009
海化大同	3.70	3.70	3.70	3.70	+0.05	15,500
聯合橡膠	3.25	3.25	3.25	3.20	——	215,548
橡膠信託	5.40	5.50	5.50	5.40	——	16,000
周生生	1.18	1.18	1.18	1.18	——	20,000
屈臣氏	4.35	4.35	4.35	4.30	——	6,500
生力啤	8.10	8.10	8.10	8.10	——	8,000
森那美	7.30	7.30	7.30	7.30	——	2,000
英之傑企業	1.90	1.90	1.90	1.90	——	4,000
信昌	2.45	2.45	2.50	2.45	−0.05	48,000
和寶	0.63	0.62	0.63	0.58	+0.03	130,000
立興	2.30	2.30	2.35	2.30	——	12,000
南順	2.025	2.025	2.025	2.025	+0.025	2,000
寶光	2.025	2.025	2.05	2.025	——	10,000
仁孚	0.79	0.79	0.79	0.79	−0.01	16,000
（百貨類）						
永安公司	3.35	3.35	3.35	3.35	+0.05	20,000
瑞興公司	1.84	1.84	1.84	1.84	−0.36	7,500
鱷魚恤	2.075	2.075	2.075	2.075	+0.05	10,000
連卡佛（A）	5.65	5.65	5.65	5.65	−0.05	5,200
（紡織類）						
南豐紗廠	11.60	11.60	11.60	11.60	——	2,116
南聯實業	2.65	2.625	2.65	2.625	−0.10	56,000
鳳善美製衣	2.15	2.15	2.15	2.15	−0.05	2,400
麗新製衣	4.00	4.00	4.00	4.00	——	15,000
新馬製衣	13.00	13.00	13.00	13.00	——	1,000
（酒店類）						
大酒店	16.00	16.10	16.10	16.00	+0.10	30,200
國際酒店	0.30	0.30	0.30	0.30	——	4,000
凱聯酒店	2.65	2.625	2.65	2.625	−0.05	38,000

昨漲幅最大股份

（市價以遠東會爲準）

股票	前收市價	昨收市價	百分率
和寶	0.59	0.62	5.08
萬生	0.21	0.22	4.76
夏利文	0.66	0.68	3.03
鱷魚恤	2.025	2.075	2.47
永安公司	3.30	3.35	1.52
海化大同	3.65	3.70	1.37
南順	2.00	2.025	1.25
太古地產	3.125	3.15	0.80
滙豐銀行	12.90	13.00	0.78
大生地產	1.33	1.34	0.75

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
瑞興公司	2.20	1.84	16.36
亞洲航業	5.30	5.10	3.77
南聯實業	2.725	2.625	3.67
鳳善美	2.20	2.15	2.27
信昌	2.50	2.45	2.00
興寶	0.50	0.49	2.00
凱聯酒店	2.675	2.625	1.87
東亞銀行	55.00	54.00	1.82
青洲英坭	28.00	27.50	1.79
大寶	0.56	0.55	1.79

昨成交最多股份

股票	股數
新世界發展	463,600
滙豐銀行	406,060
信託公司(A)	283,000
成都地產	280,000
鷹君地產	228,213
置地公司	223,240
和記黃埔	216,799
聯合橡膠	215,548
會德豐(A)	173,009
港燈集團	139,500

本港金鈔外幣行情表

四月廿五日（星期三）

項目	價格
（九九K金）	
開市	1497.0
收市	1497.8
最高	1499.5
最低	1494.0
（白銀）	
開市	373.50
收市	373.50
最高	373.50
最低	373.50
（美鈔）	
大鈔	5.165
普鈔	5.153
（美電）	
最高	5.175
最低	5.170
（通天單）	
最高	5.166
最低	5.160
（日元）	
大紙（萬計）	236.50
細紙（萬計）	235.50
（其他外幣）	
英鎊	10.85
澳洲元	5.70
加幣	4.40
加元	4.35
菲幣	0.65
大披索	2.36
細披索	2.35
馬來西亞元	2.33
[illegible]（百計）	51.50
[illegible]幣（每元）	0.98
西德馬克（百計）	271.00
法國新法郎（百計）	117.00
瑞士新法郎（百計）	302.00
泰幣（百計）	23.00
荷盾（百計）	250.00
新台幣	118.50
人民幣	31.26

股票貸款率達分五 大手筆入貨也少見

【本報訊】一連串的加價堅中，幾乎進入本年度以來，一切物價均與「加」字拉上係關。現階段的股市，停留在觀望氣氛之中，這主要是受到加息的影響，交投七零八落，每日平均在二千餘萬元左右，異常靜局。據市內人士稱，這一向除了港元失去其強勢後，加上銀行利息奇高，令市面上銀根吃緊，銀行同業間的拆息竟升至一月份時的高水平，攀升於十六厘半，並且照行情來看，拆息或會再創另一高峯亦不定。

另外，在週前未加息時，銀行對股票貸款利率爲一分三厘七五，如今再加一厘半，即是一分五厘二五，如此高的貸息，倘直令股友「望息止步」，更遑論去借錢買股票。

相信這些因素，抑會令股市暫時爲之「凍結」，何況，舉世注目的加油價影響下，其它產品也在此際紛紛加價，一般人會認爲留住些現金在身邊較買證劵爲實際，故此預料市況近期內，會保持在一個水平，但是並非股市本身不健全，問題在全面性的經濟不穩，利淡消息多於利好，股市中人唯有一忍。（經中）

公司派息

維達航業　末期息二角九分，截止過戶日期五月廿一日至六月四日。

利安　中期息四分，截止過戶日期五月十日至五月十七日。